



All NEW Stories & Art
a Hanna-Barbera Production



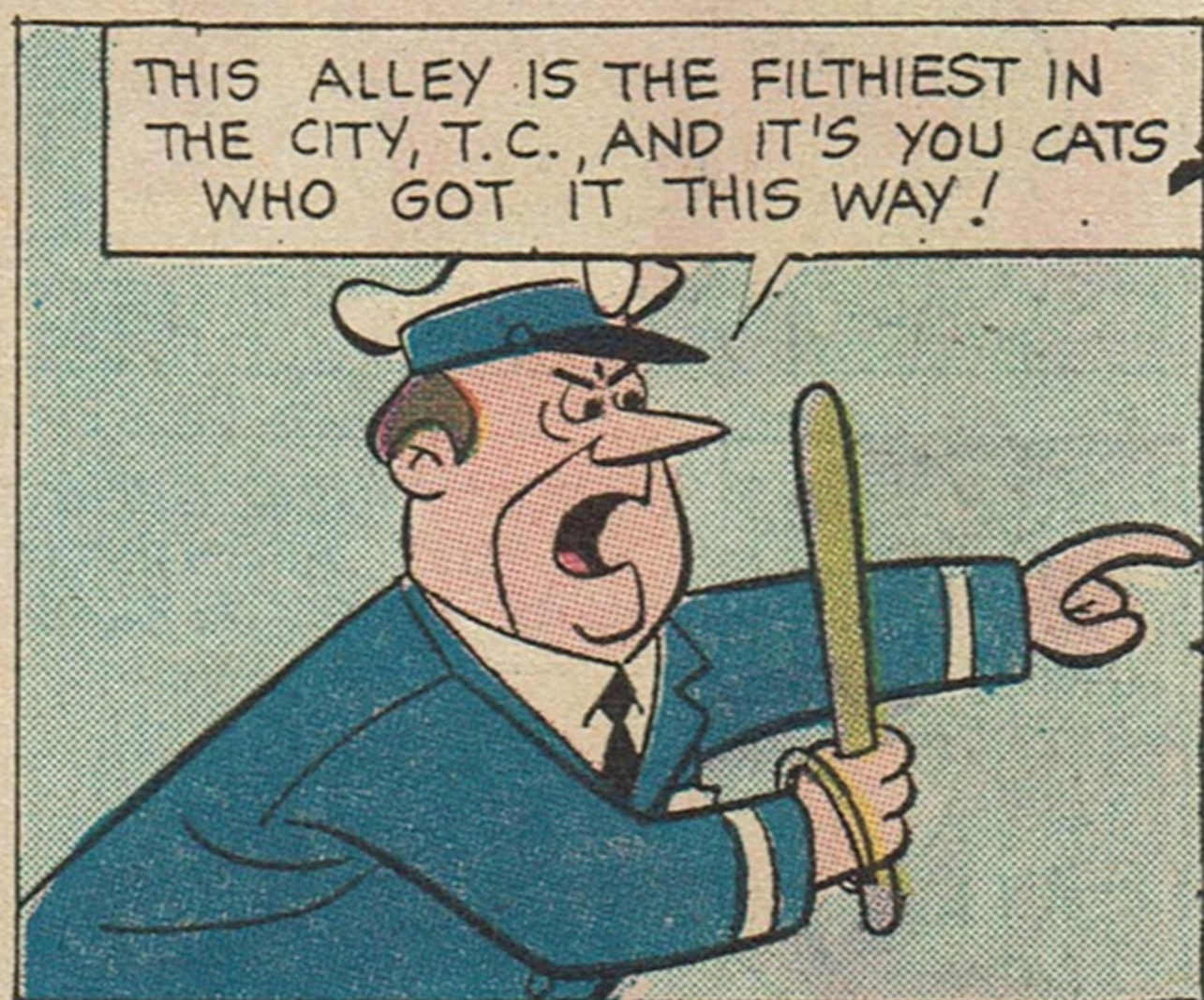
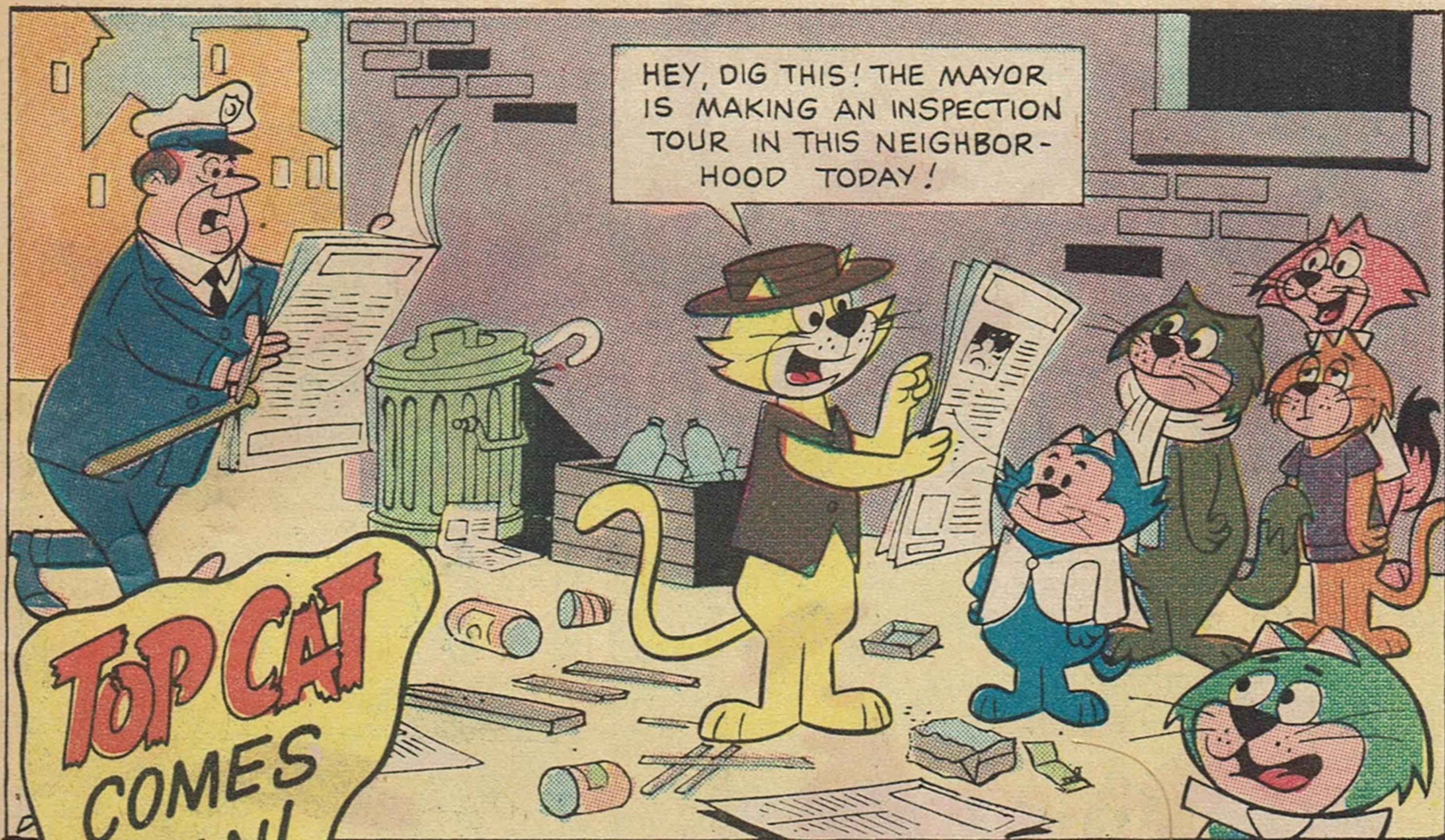
TOP CAT

TOP CAT

NO. 6
SEPT.
CDC

15¢



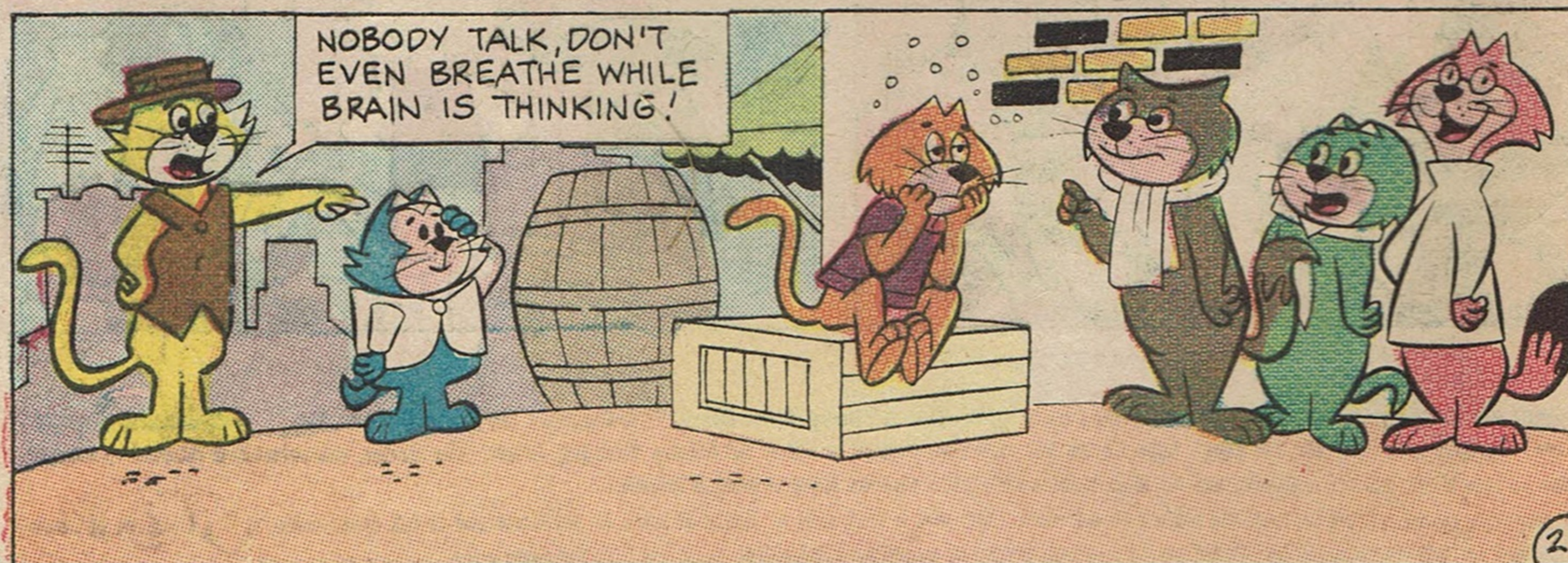
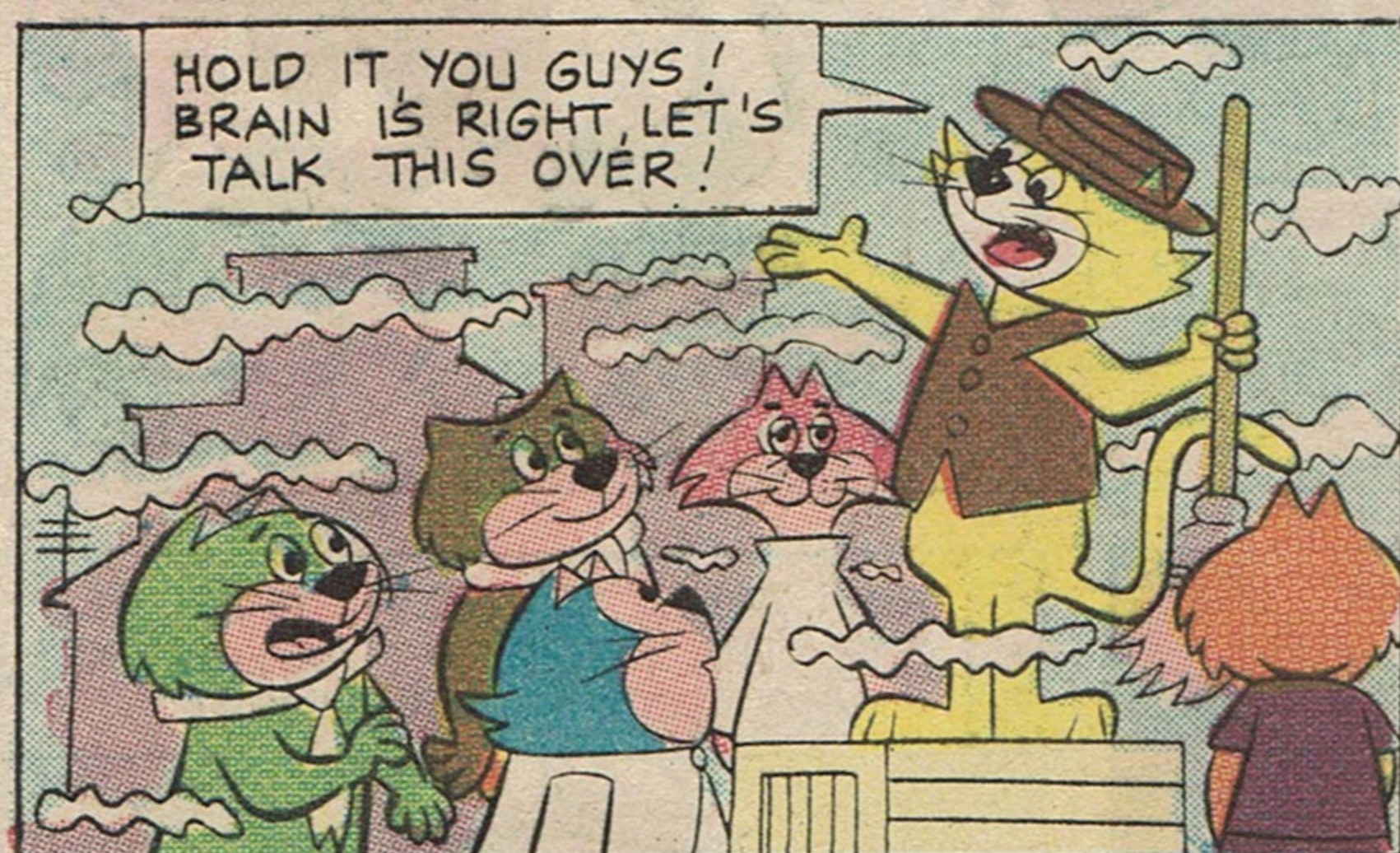


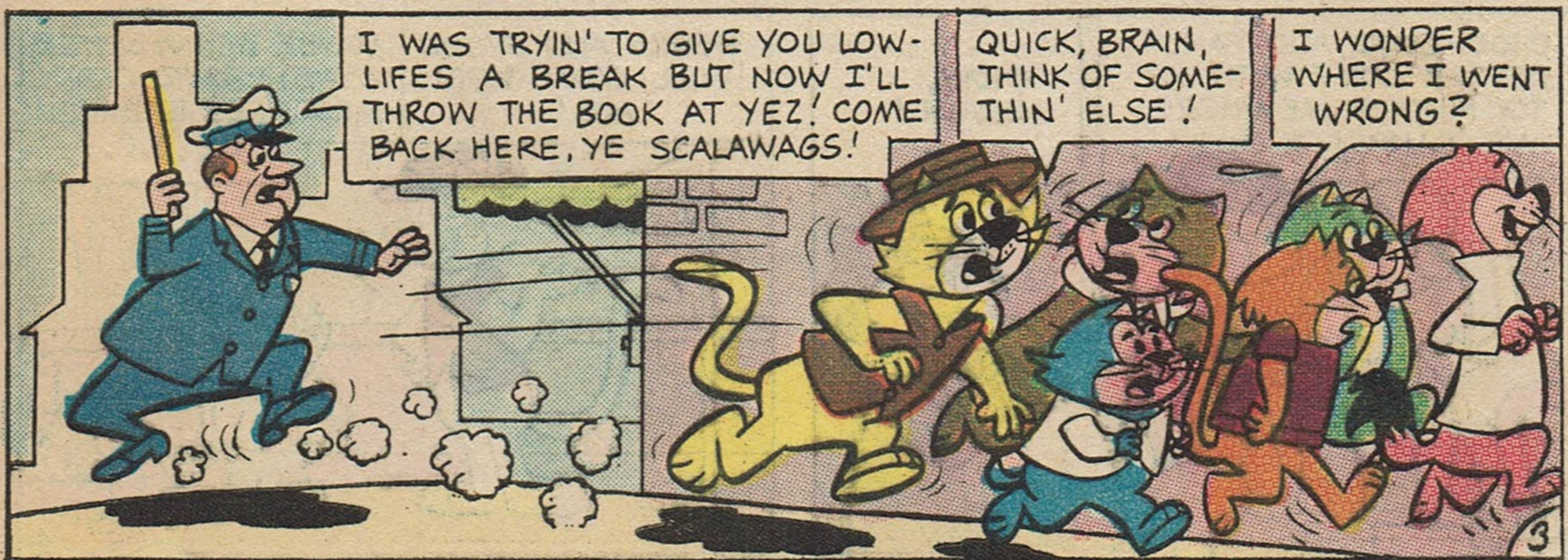
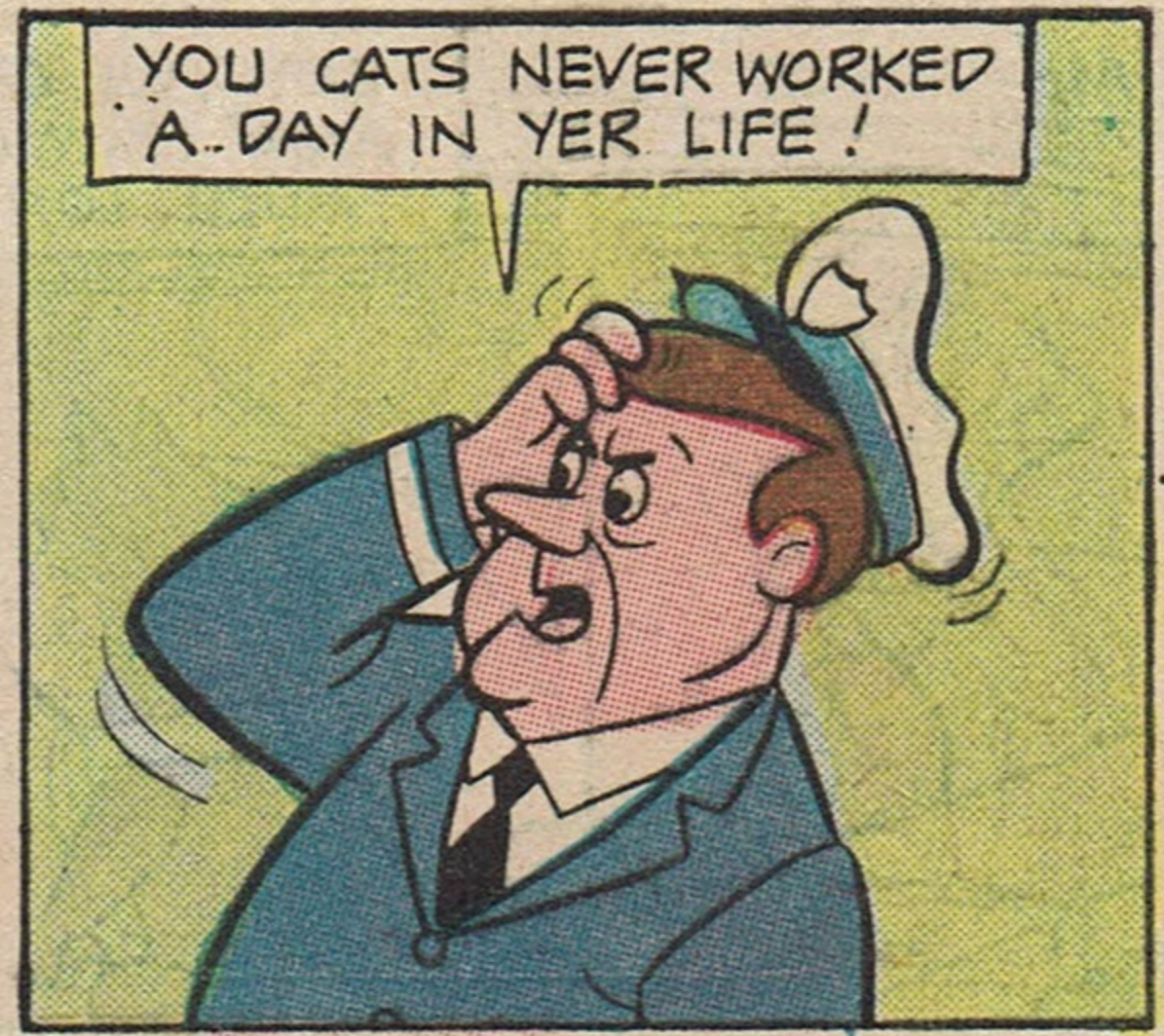
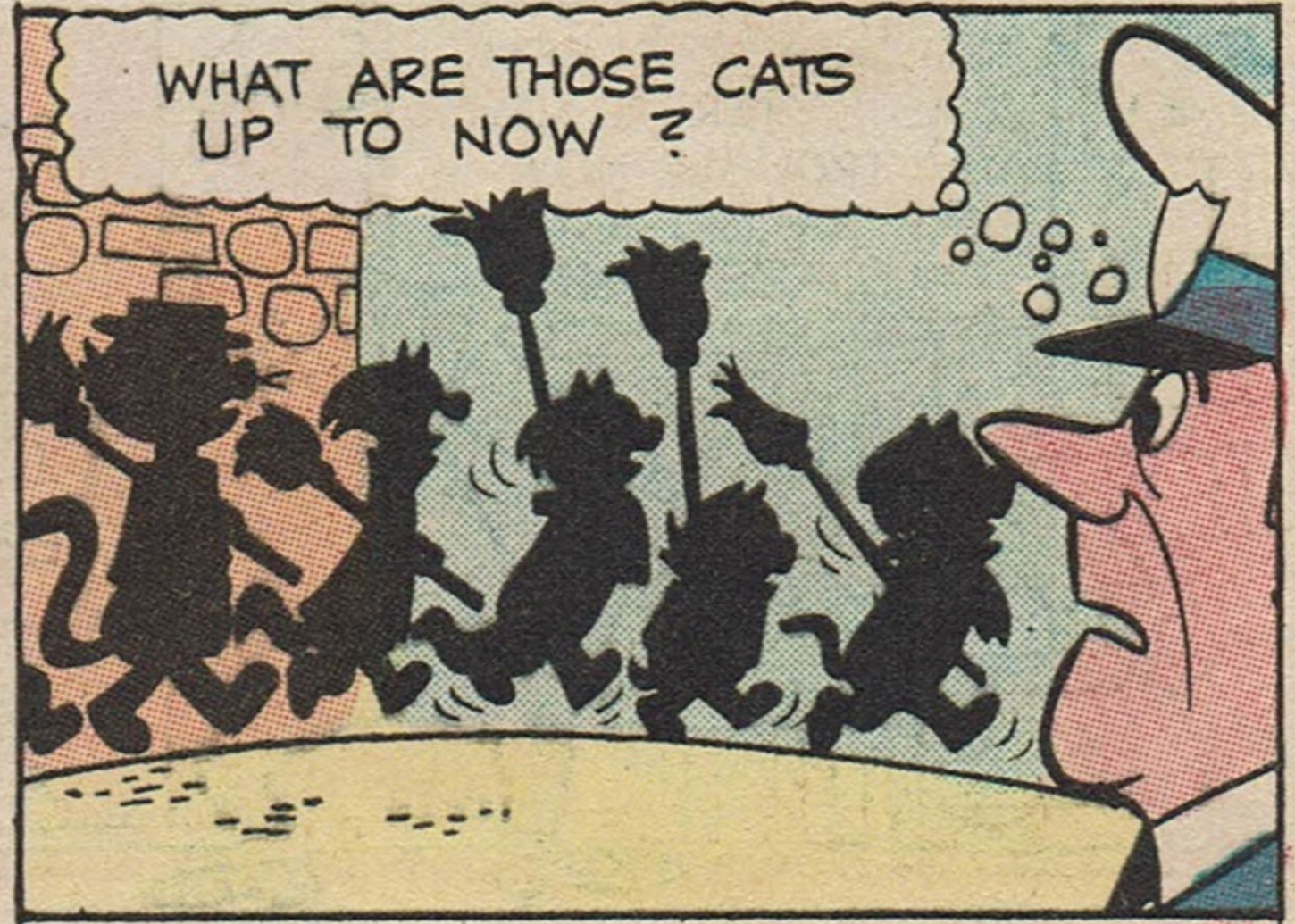
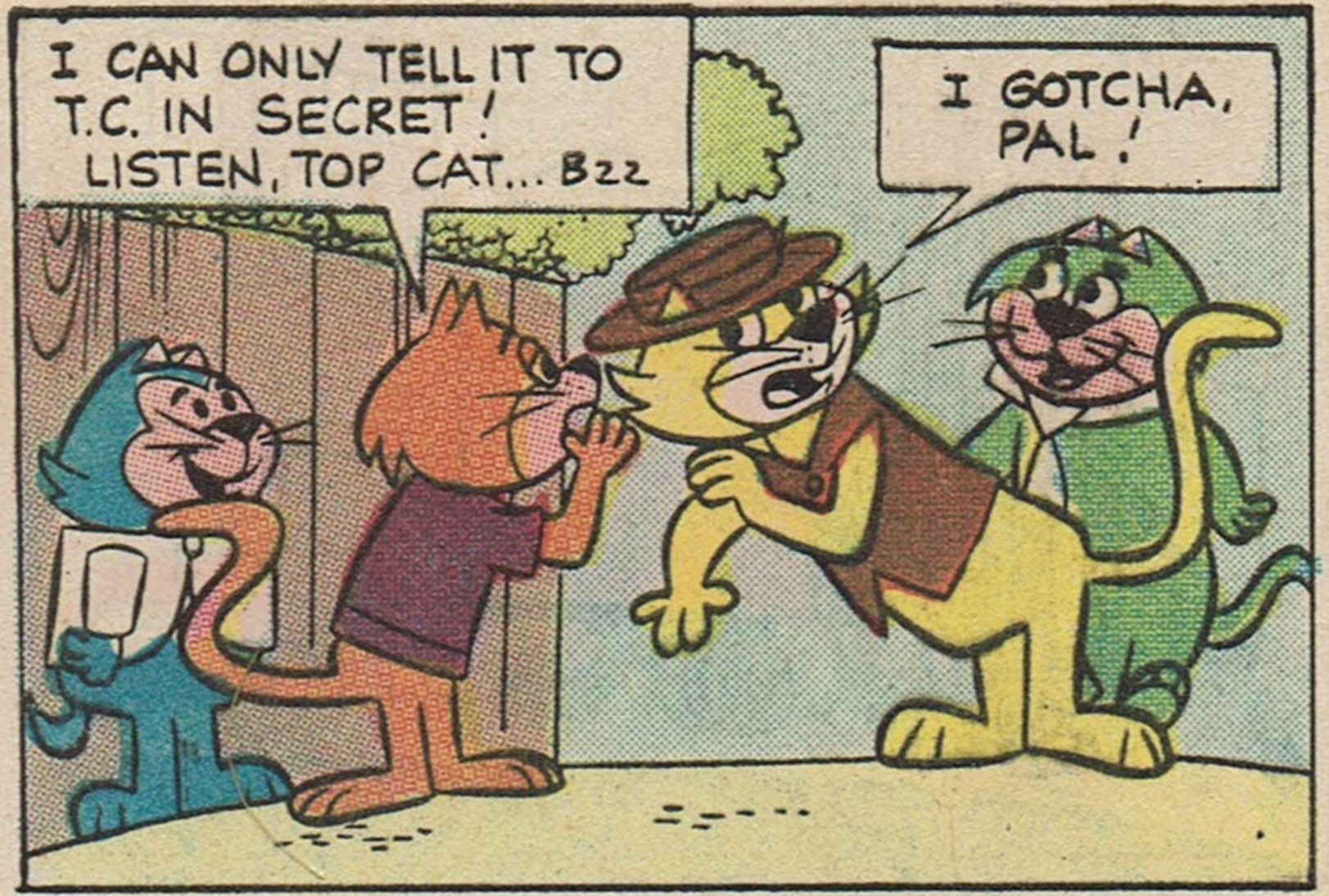
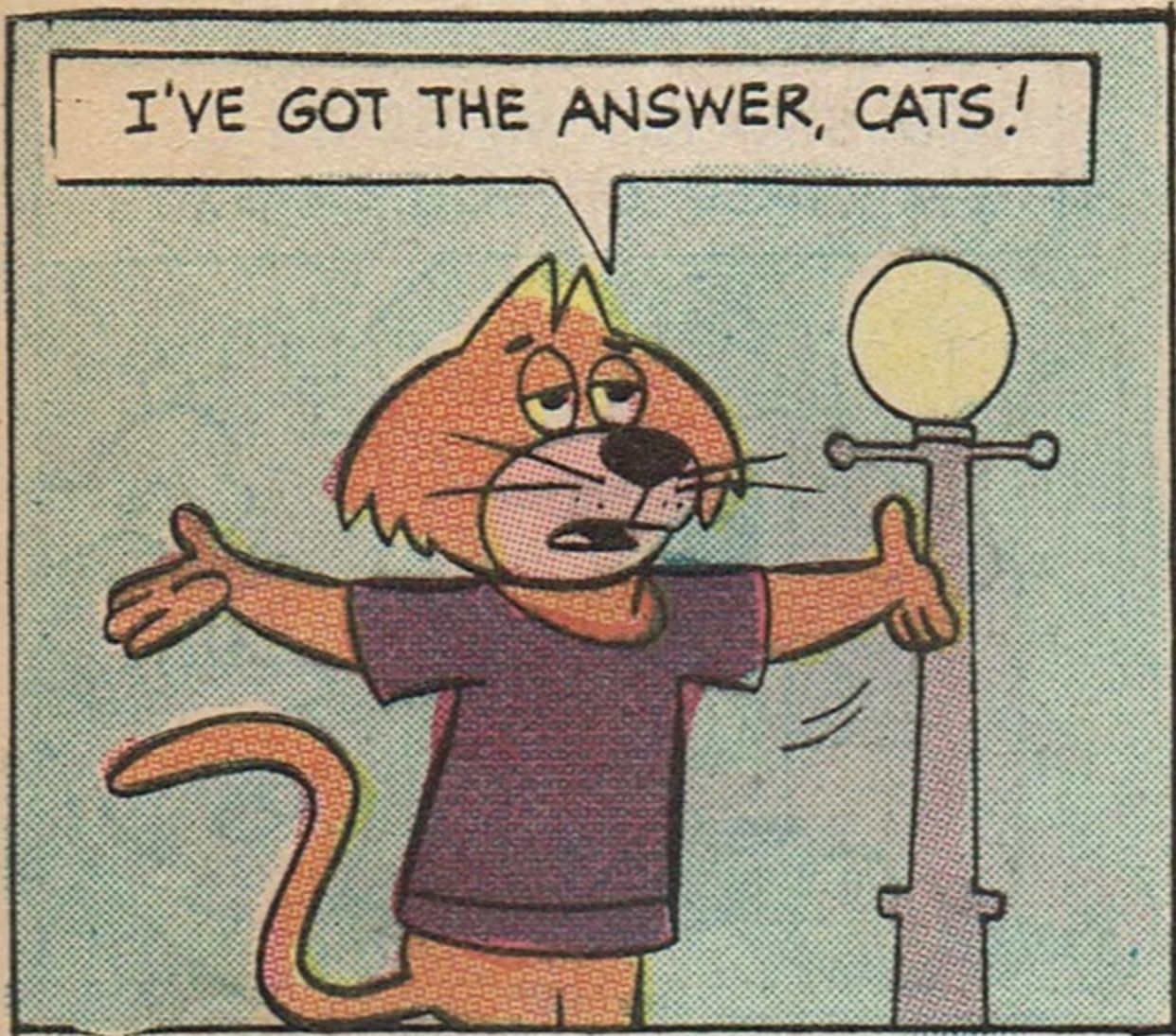
TOP CAT Vol. 2, No. 6, September, 1971,

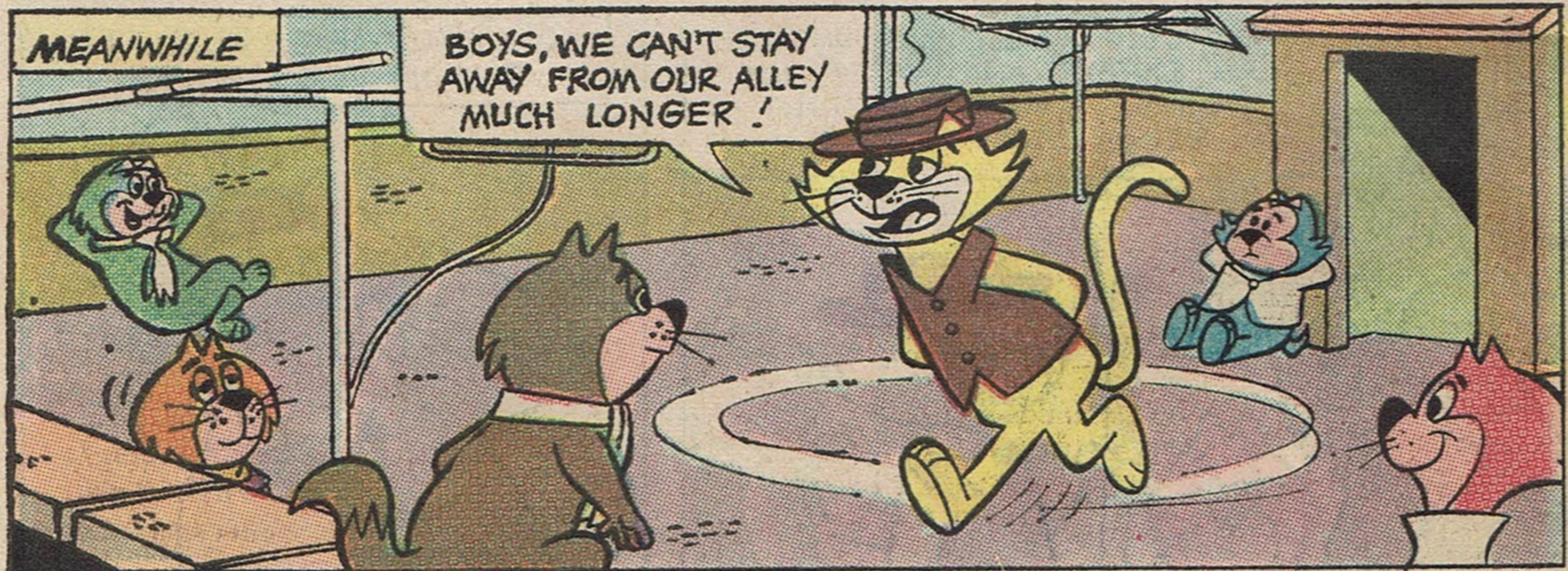
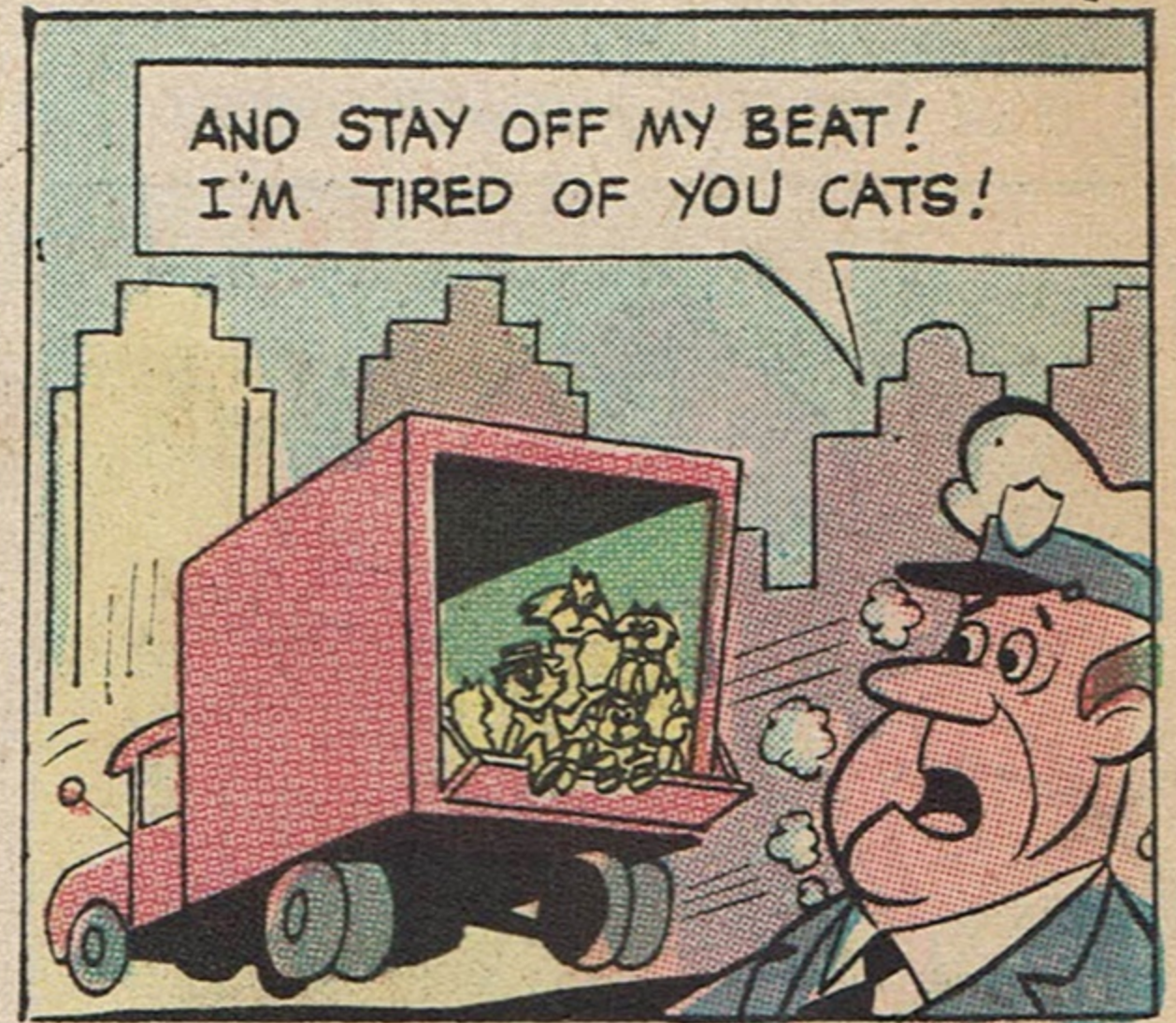
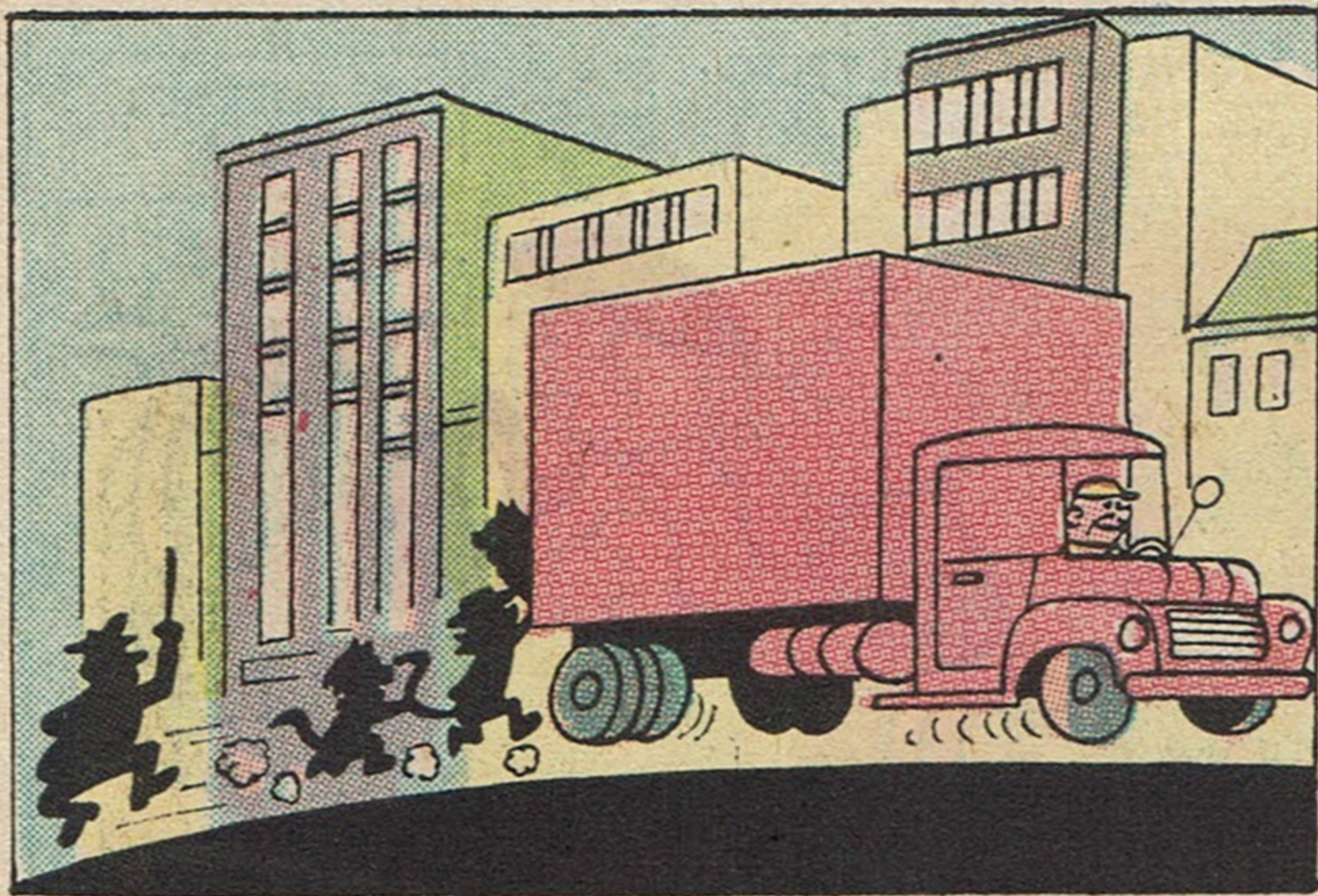
published bimonthly by Charlton Press, Inc. at Charlton Building, Division St., Derby, Conn. 06418. © Copyright 1971 Charlton Press, Inc. International copyright secured. All rights reserved. 15¢ per copy. Subscription 90¢ annually. Printed in U.S.A. Sal Gentile, Managing Editor. The stories, characters and incidents portrayed in this periodical are entirely fictitious, and no identification with actual persons, living or dead, is intended.

This magazine has been produced and sold subject to the restrictions that it shall only be resold at retail as published and at full cover price. It is a violation of these stipulations for this magazine to be offered for sale by any vendor in a mutilated condition, or at less than full cover price.

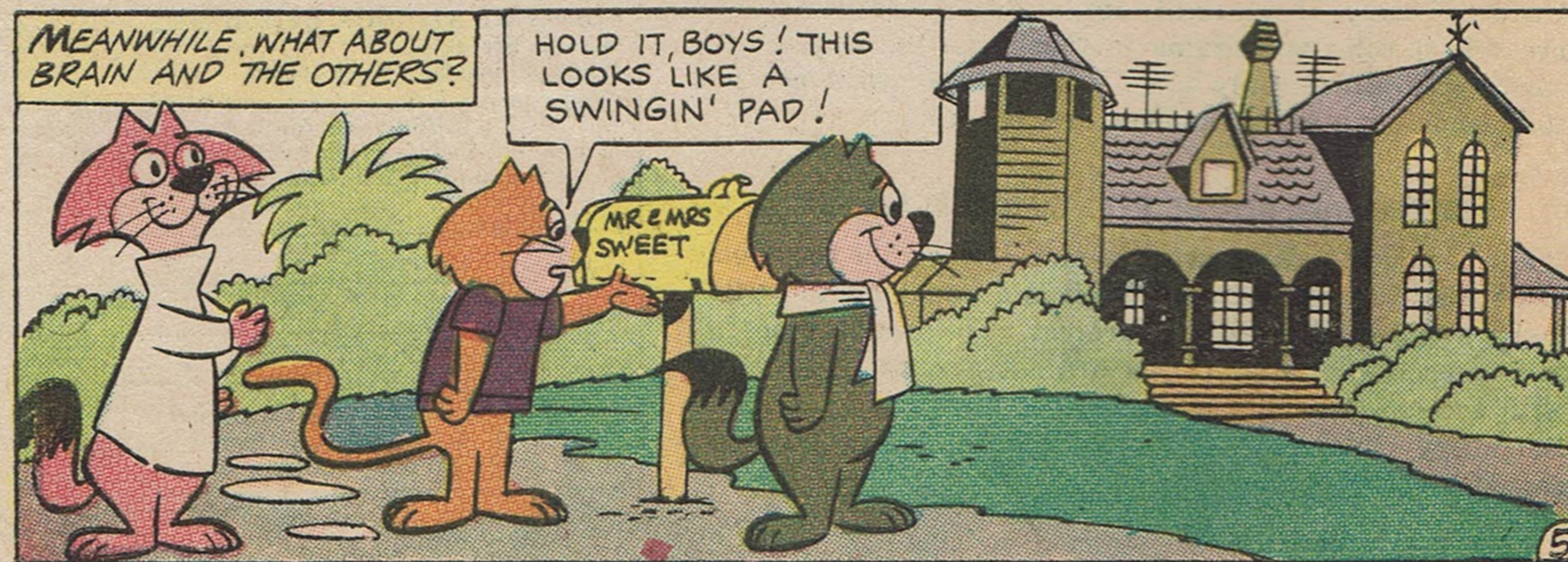
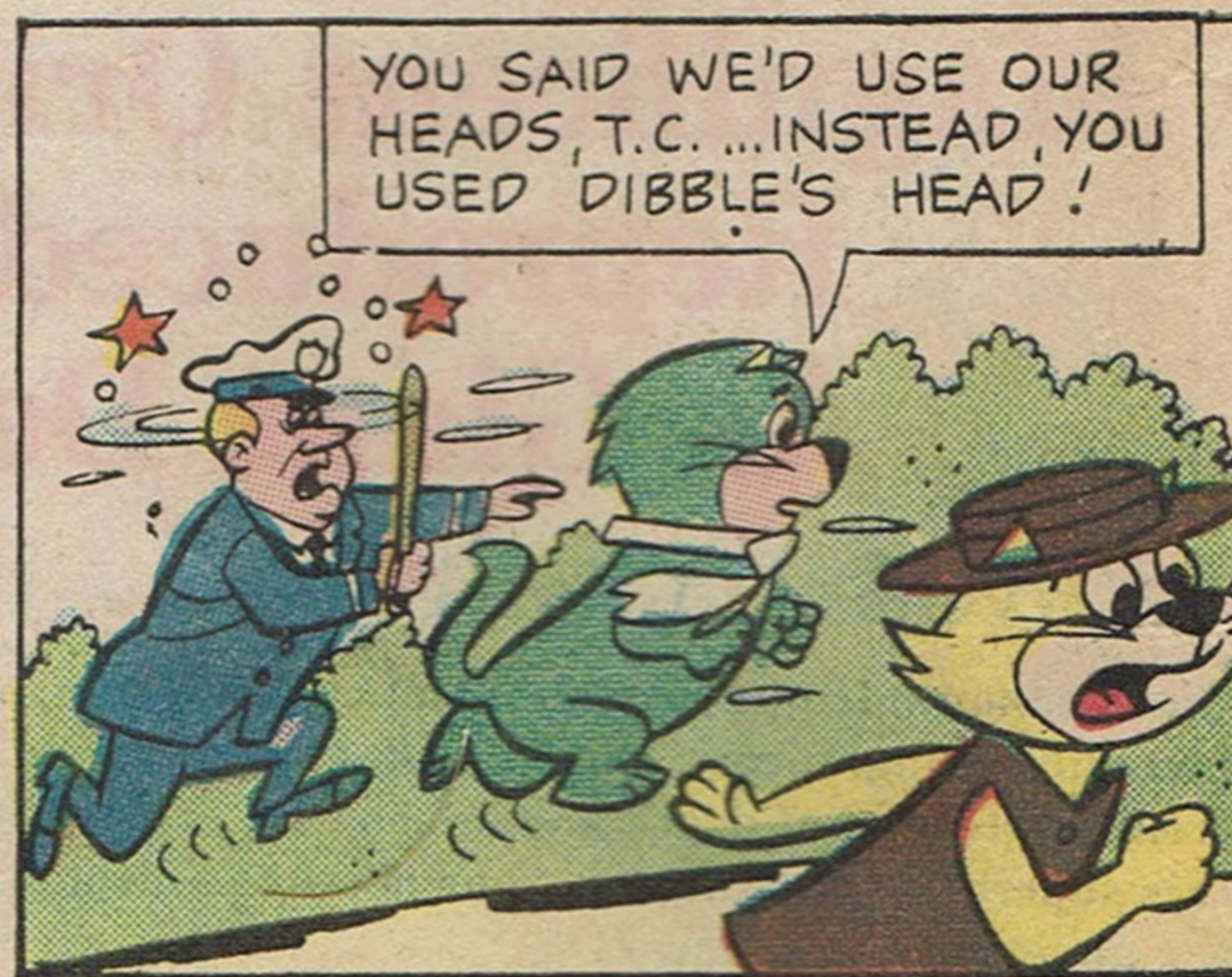
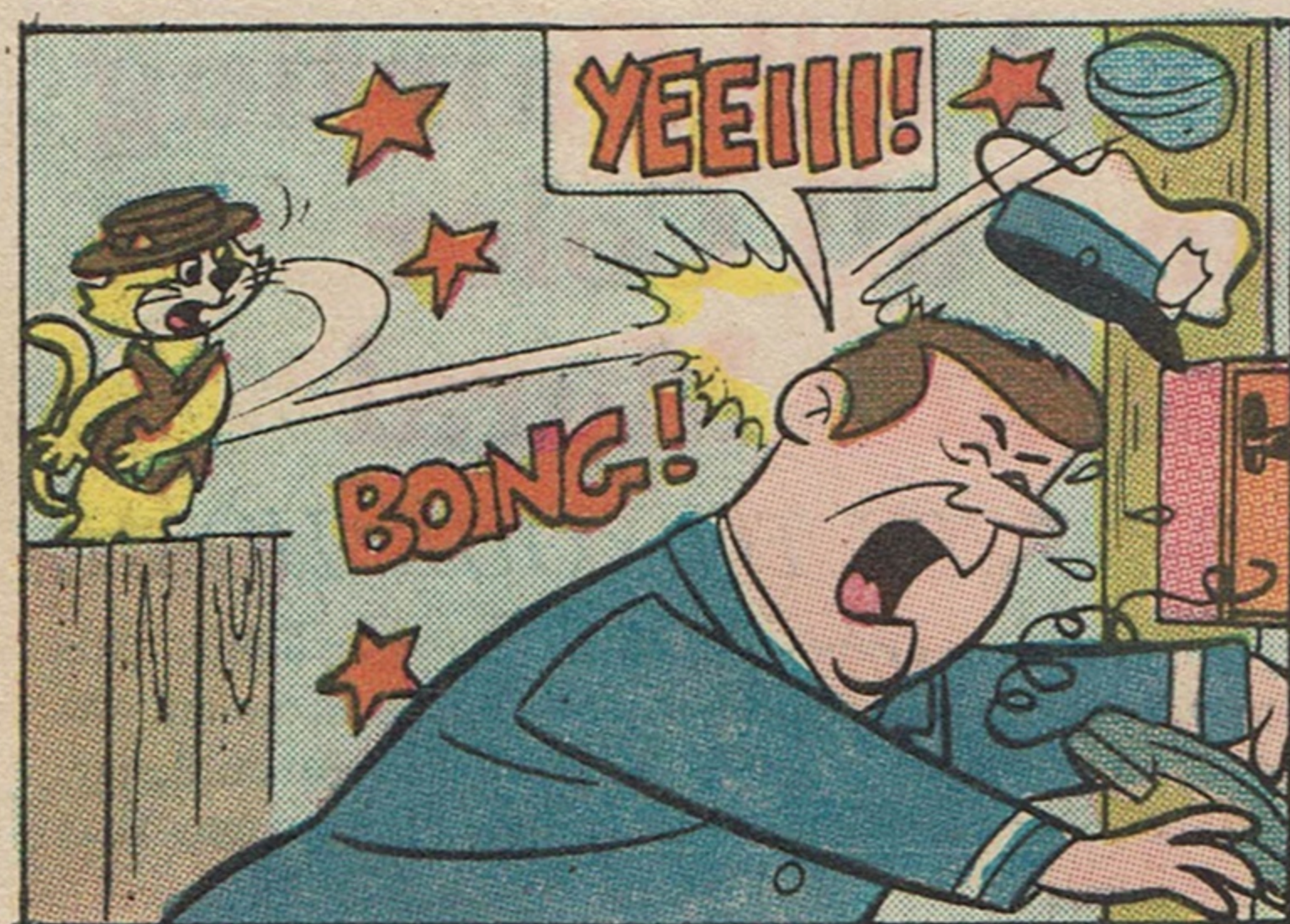
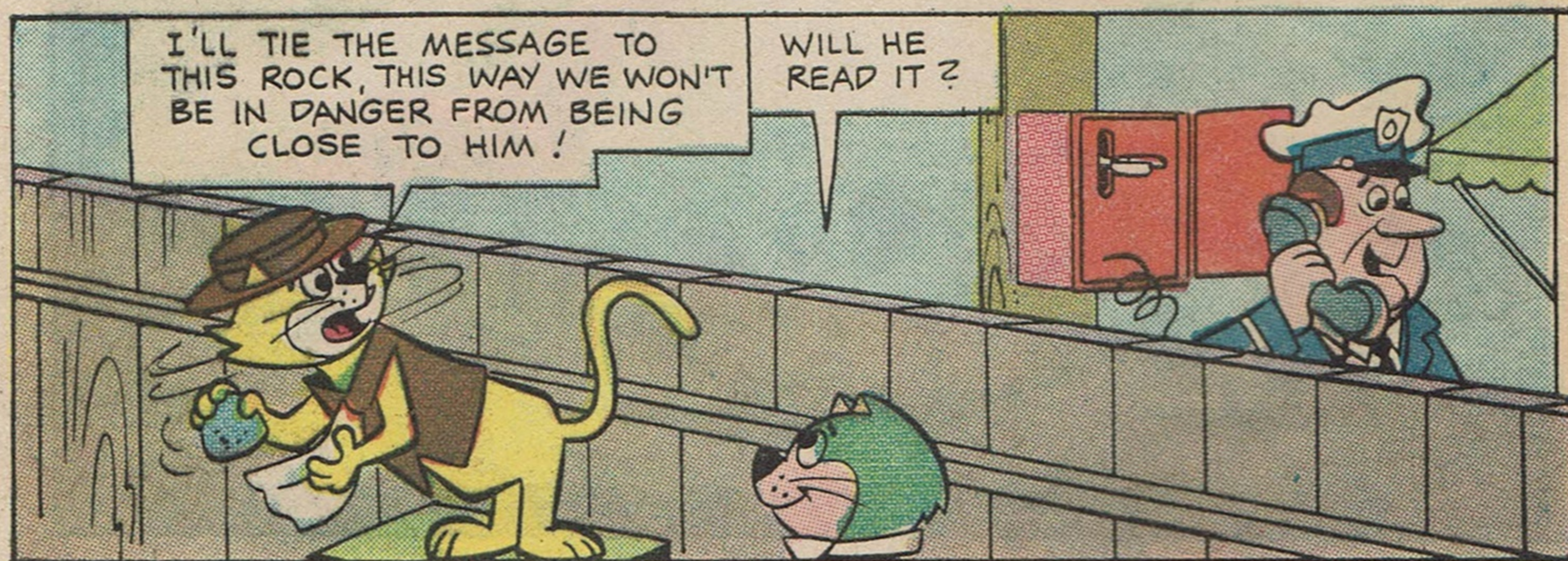
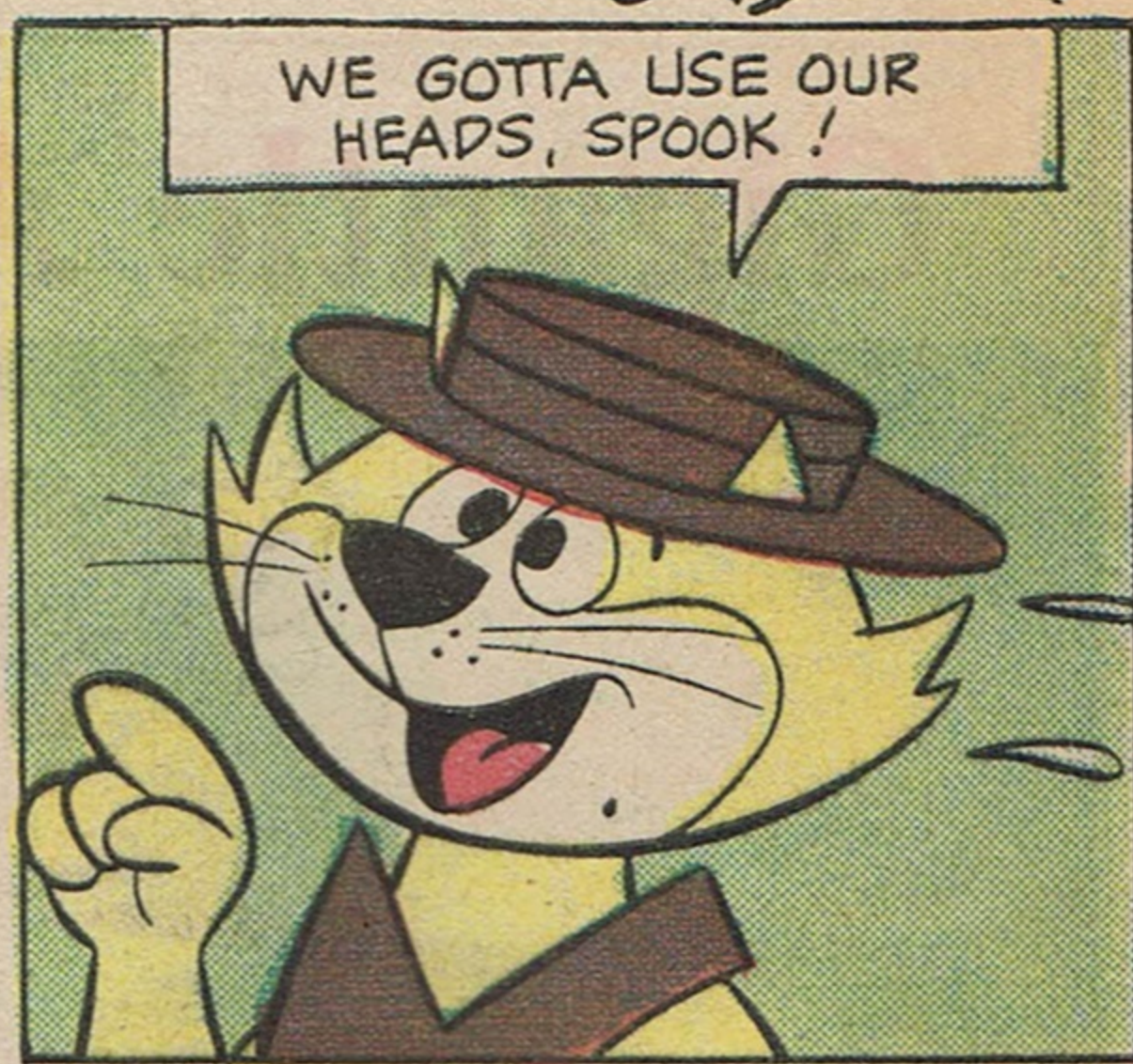
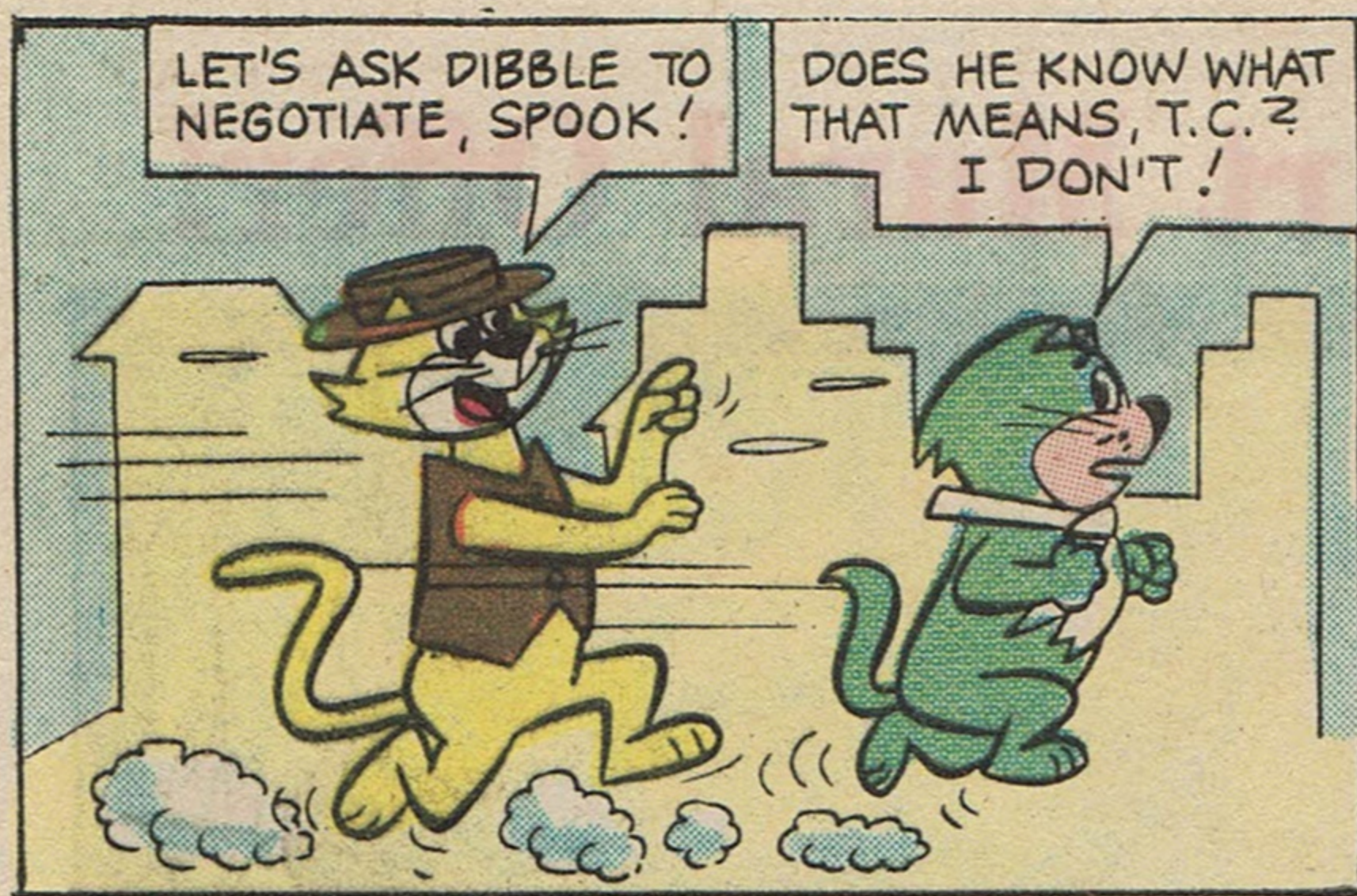
©1971, HANNA-BARBERA PRODUCTIONS, INC.

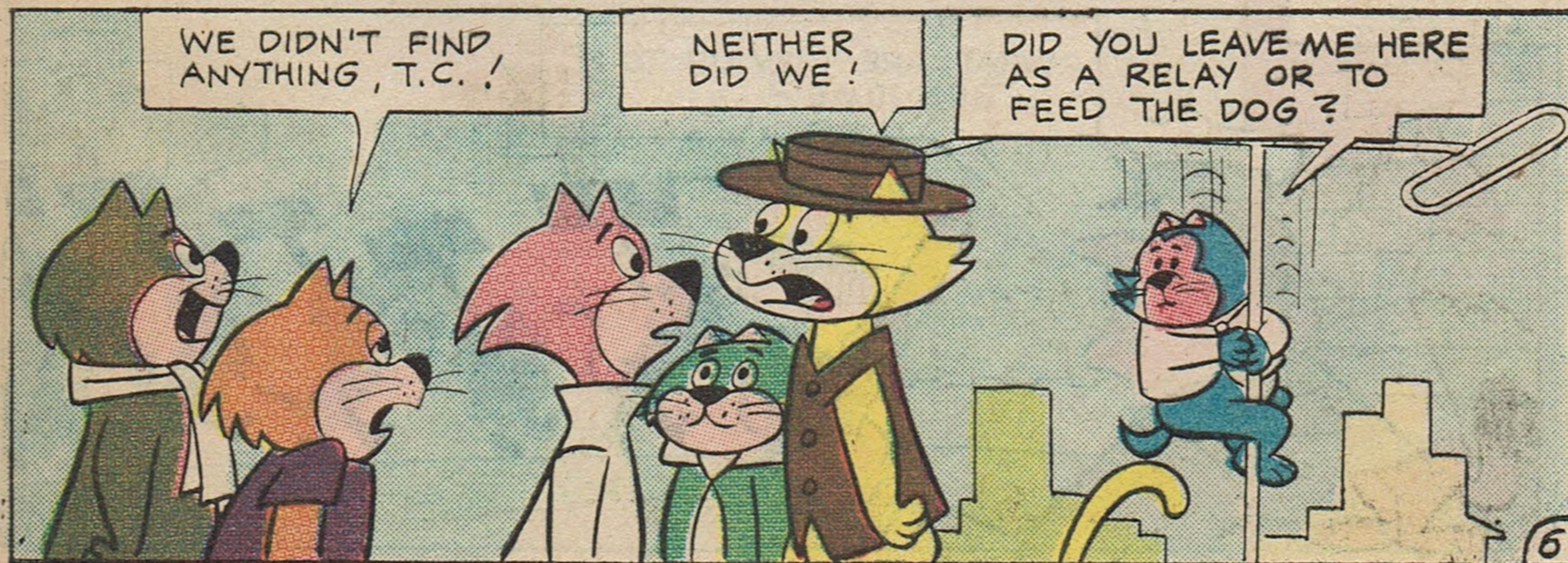
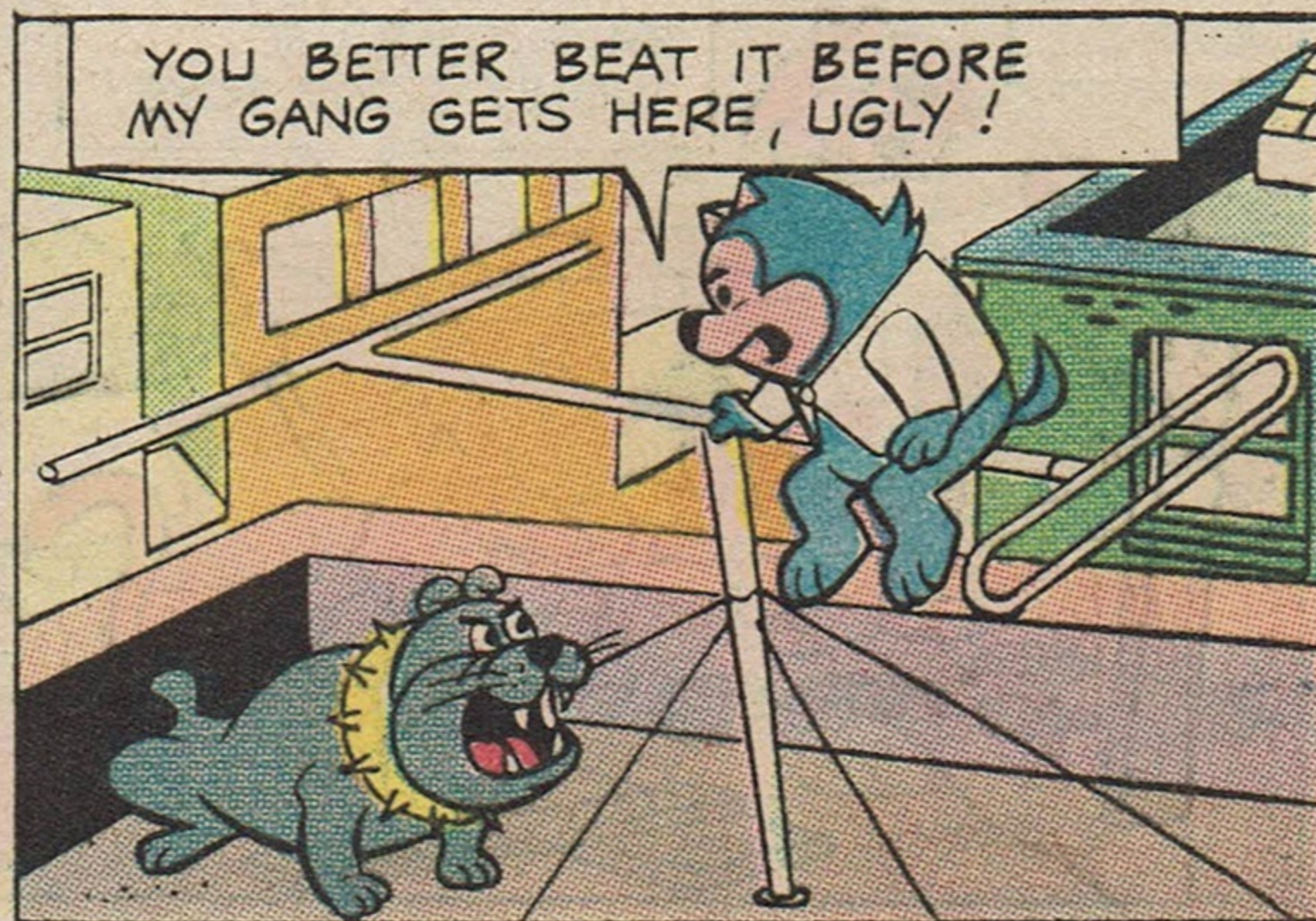
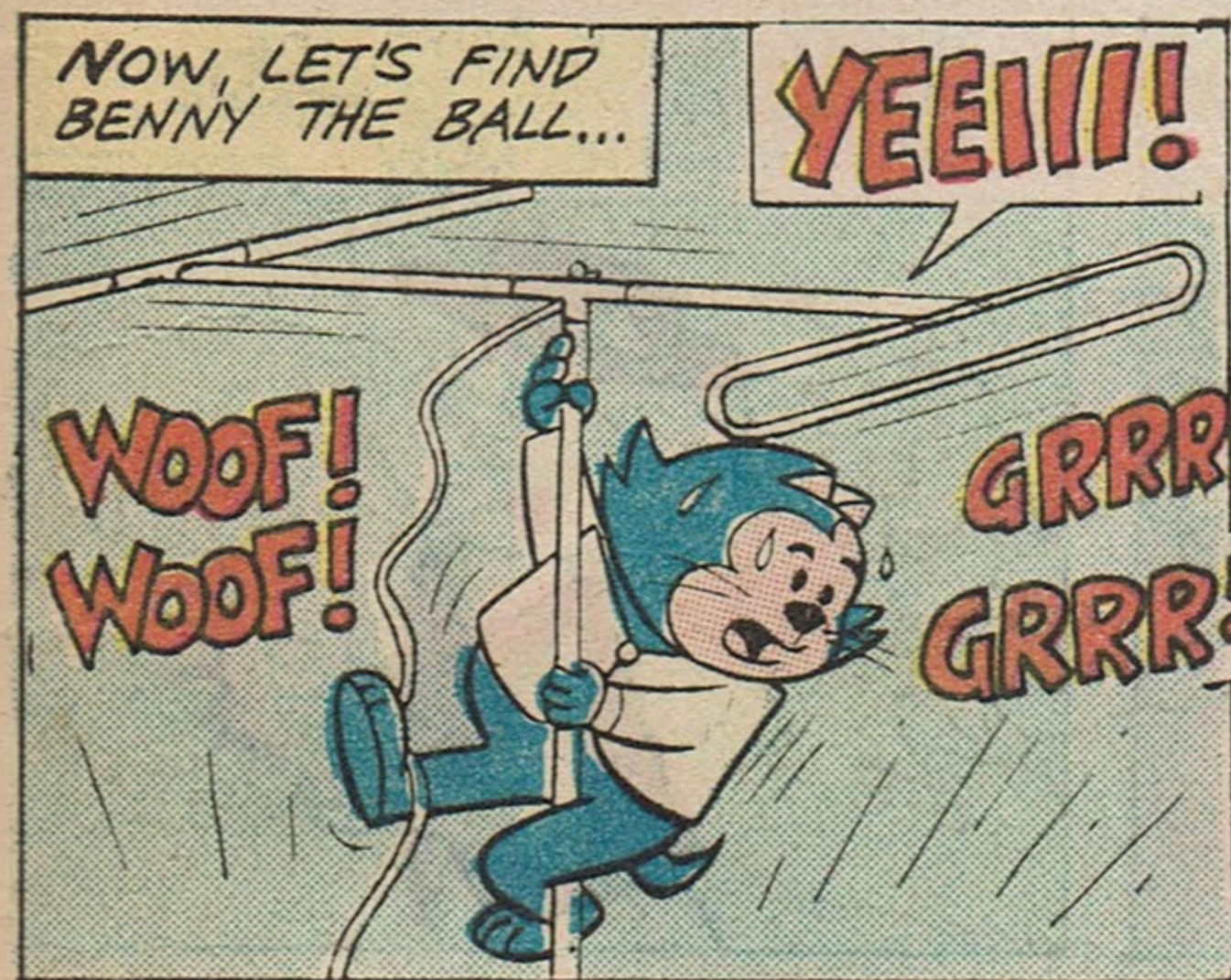
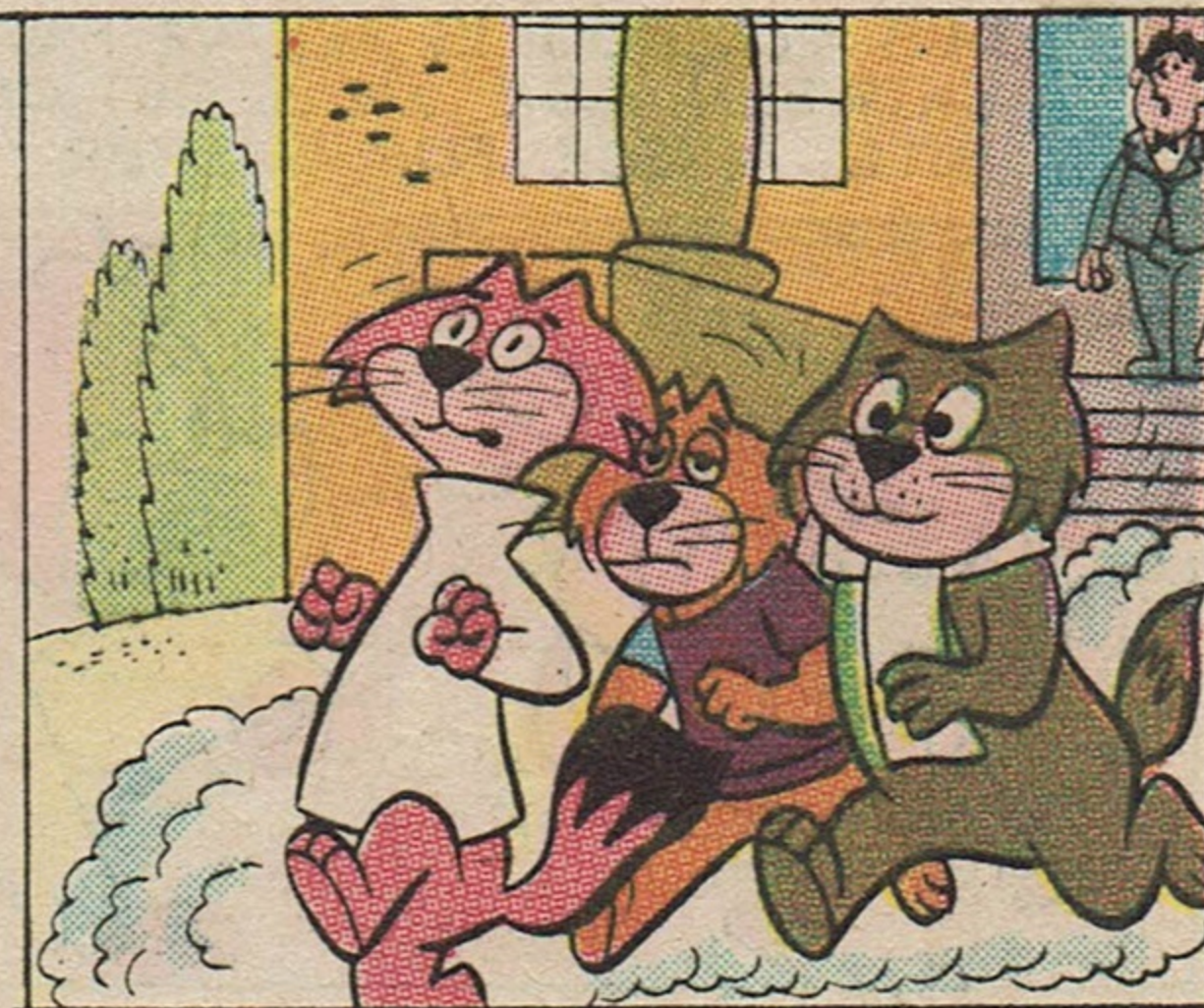
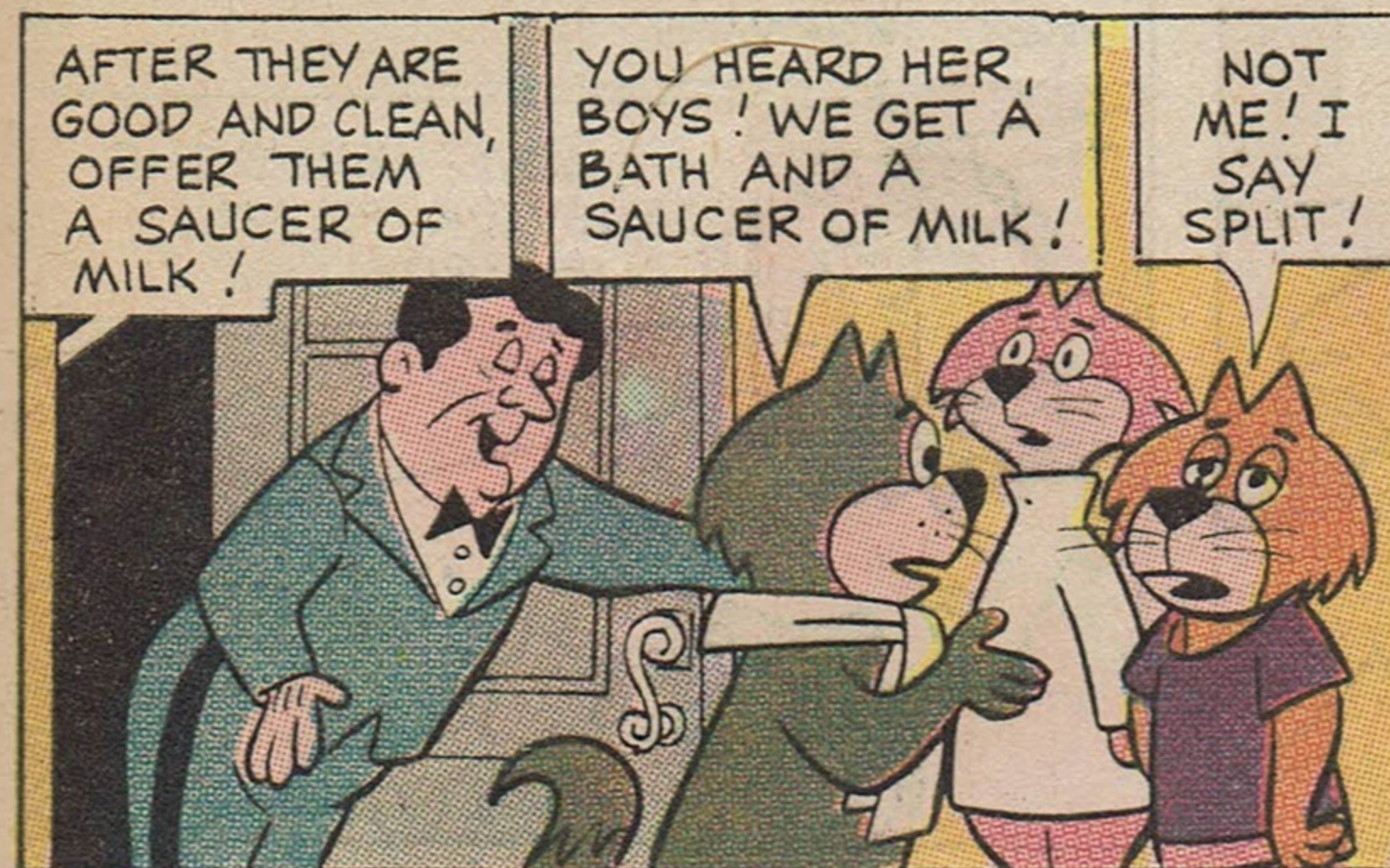
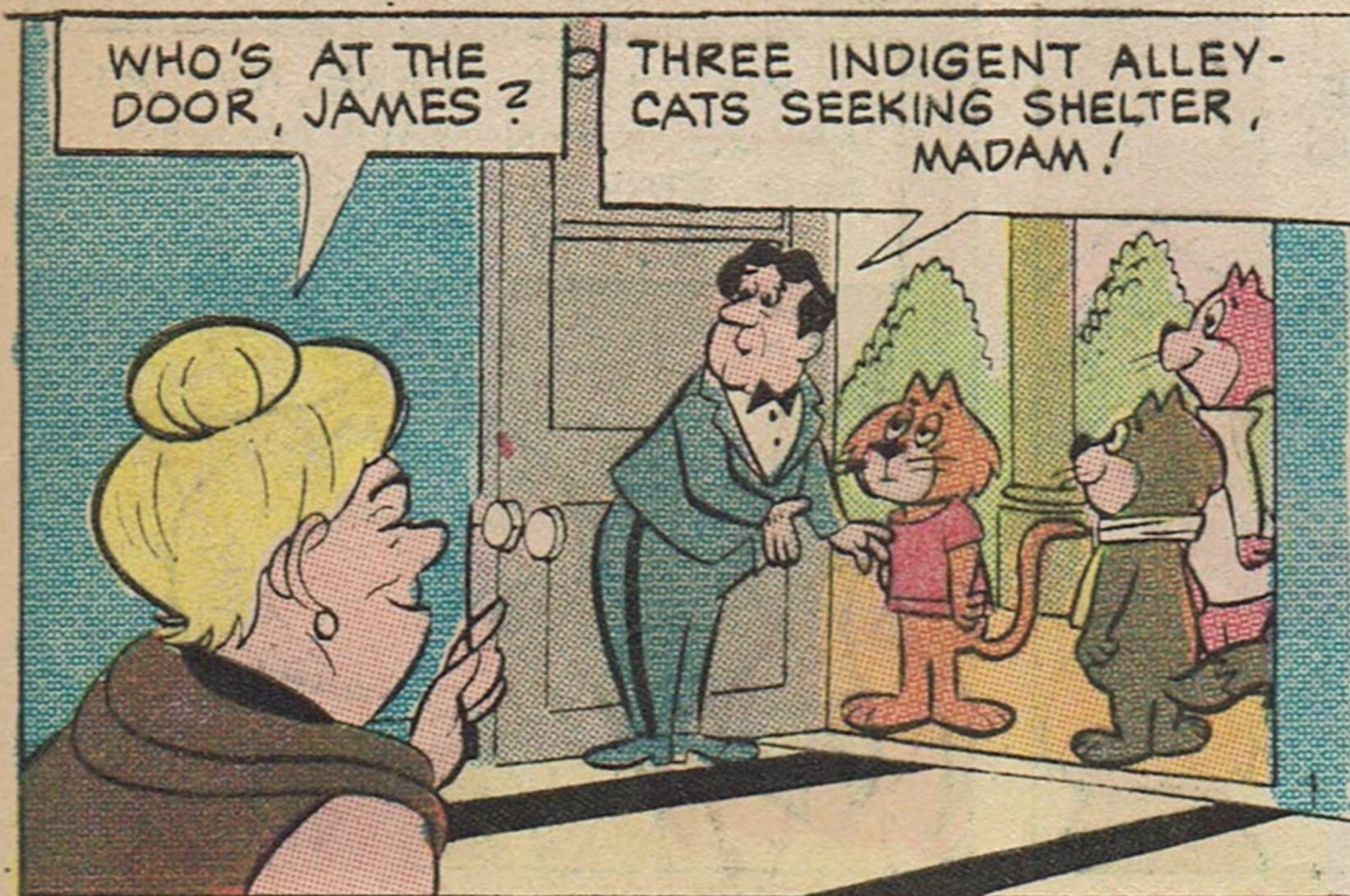






MAYBE BENNY BETTER STAY HERE TO CARRY MESSAGES BETWEEN US, T.C.!



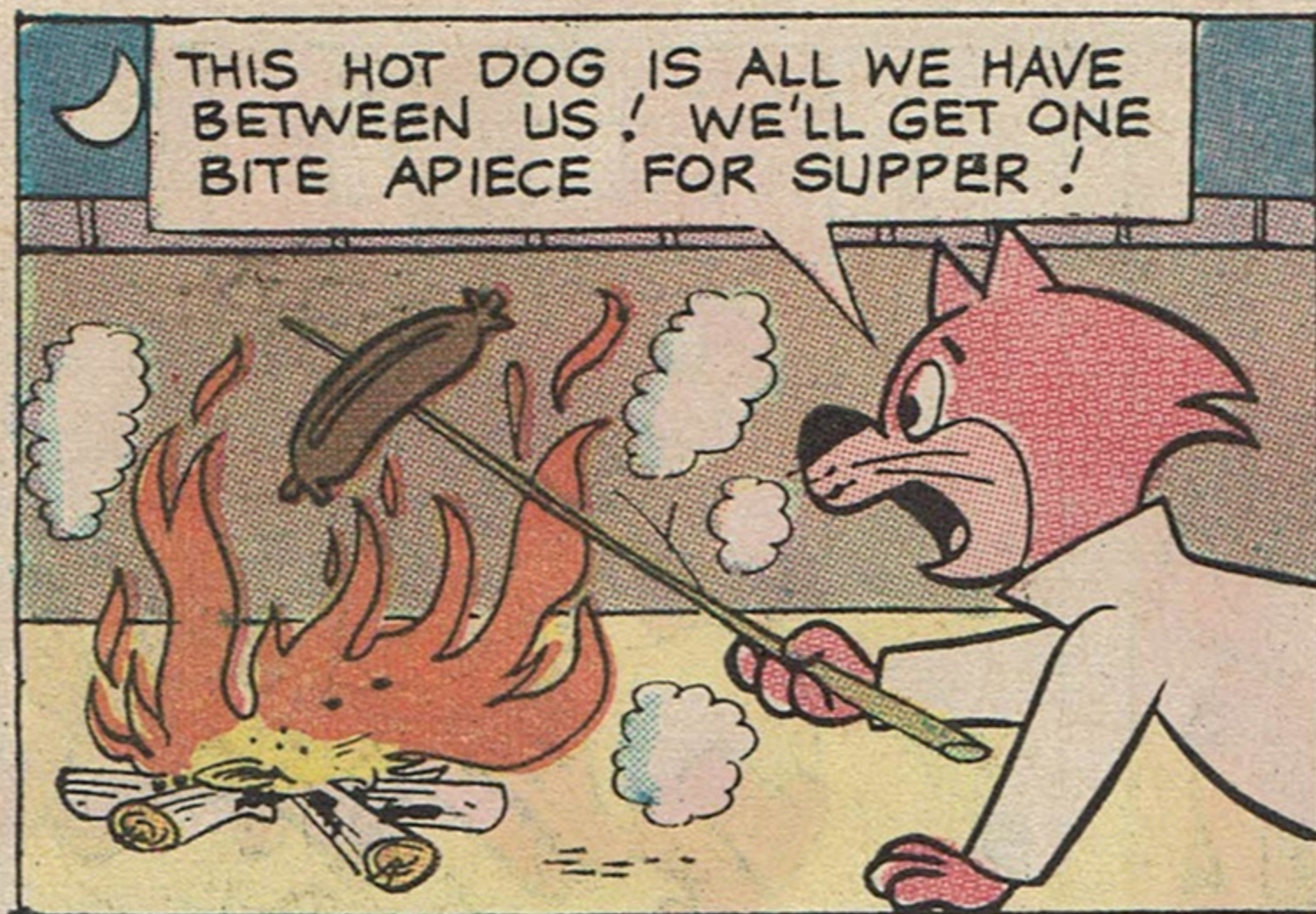




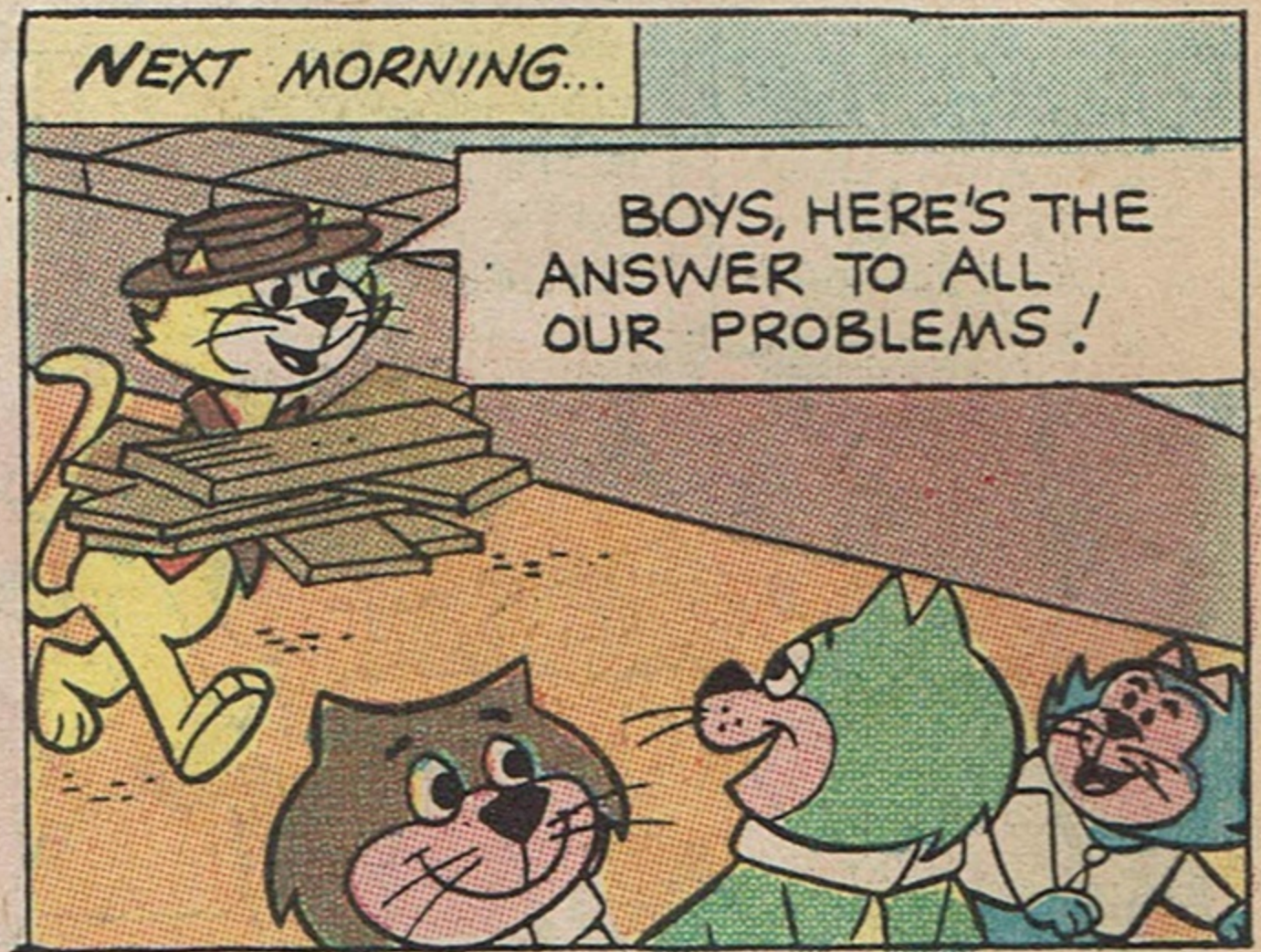
GEE, HOW I MISS THE OLD PLACE! I EVEN MISS DIBBLE EVEN IF HE DID PICK ON US ALL THE TIME!



IT WAS NICE THERE, TOP CAT! WE'VE BEEN HALF FROZEN AND STARVED SINCE WE LEFT THERE!

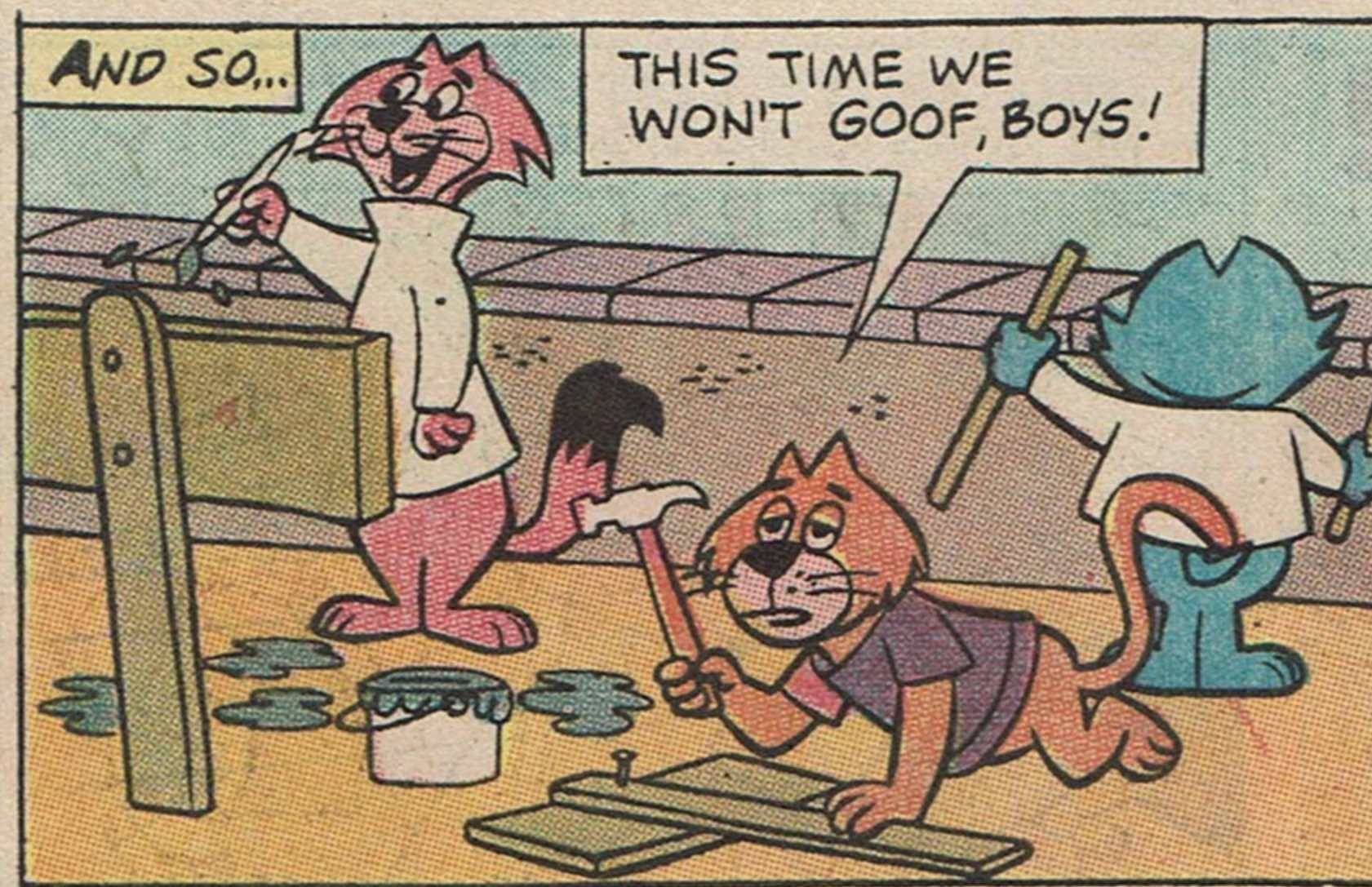


THIS HOT DOG IS ALL WE HAVE BETWEEN US! WE'LL GET ONE BITE APIECE FOR SUPPER!



NEXT MORNING...

BOYS, HERE'S THE ANSWER TO ALL OUR PROBLEMS!



AND SO...

THIS TIME WE WON'T GOOF, BOYS!

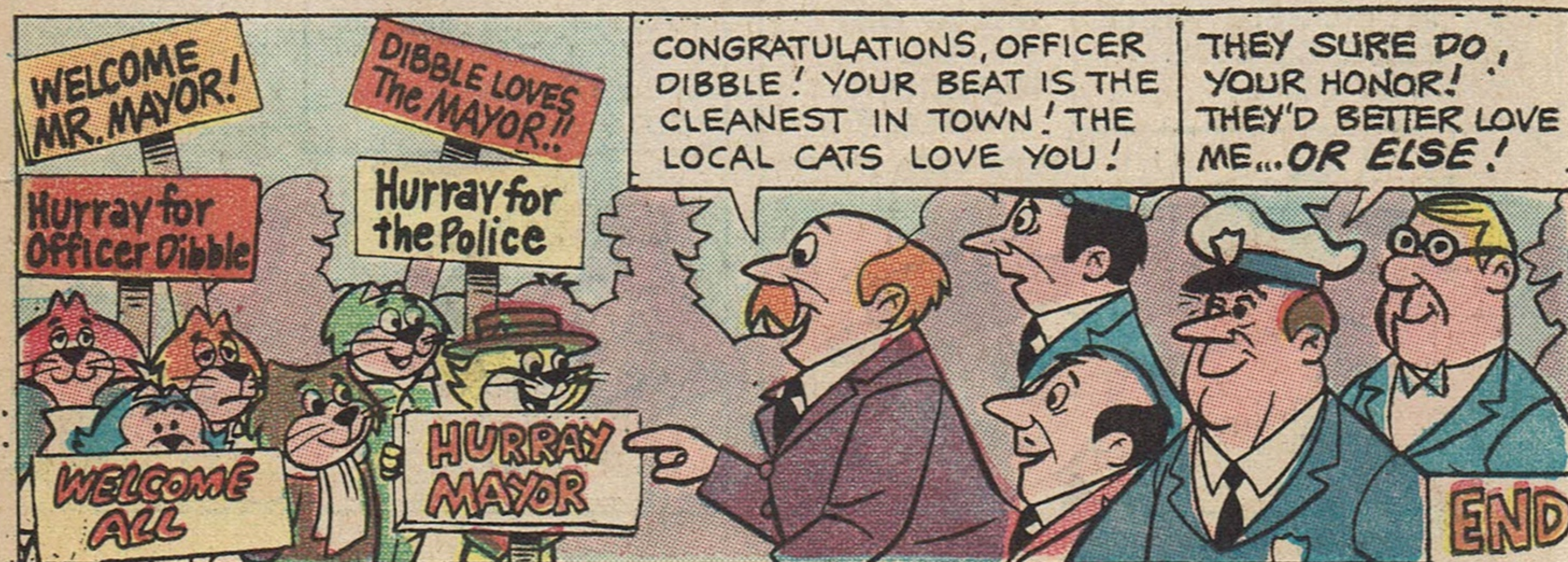
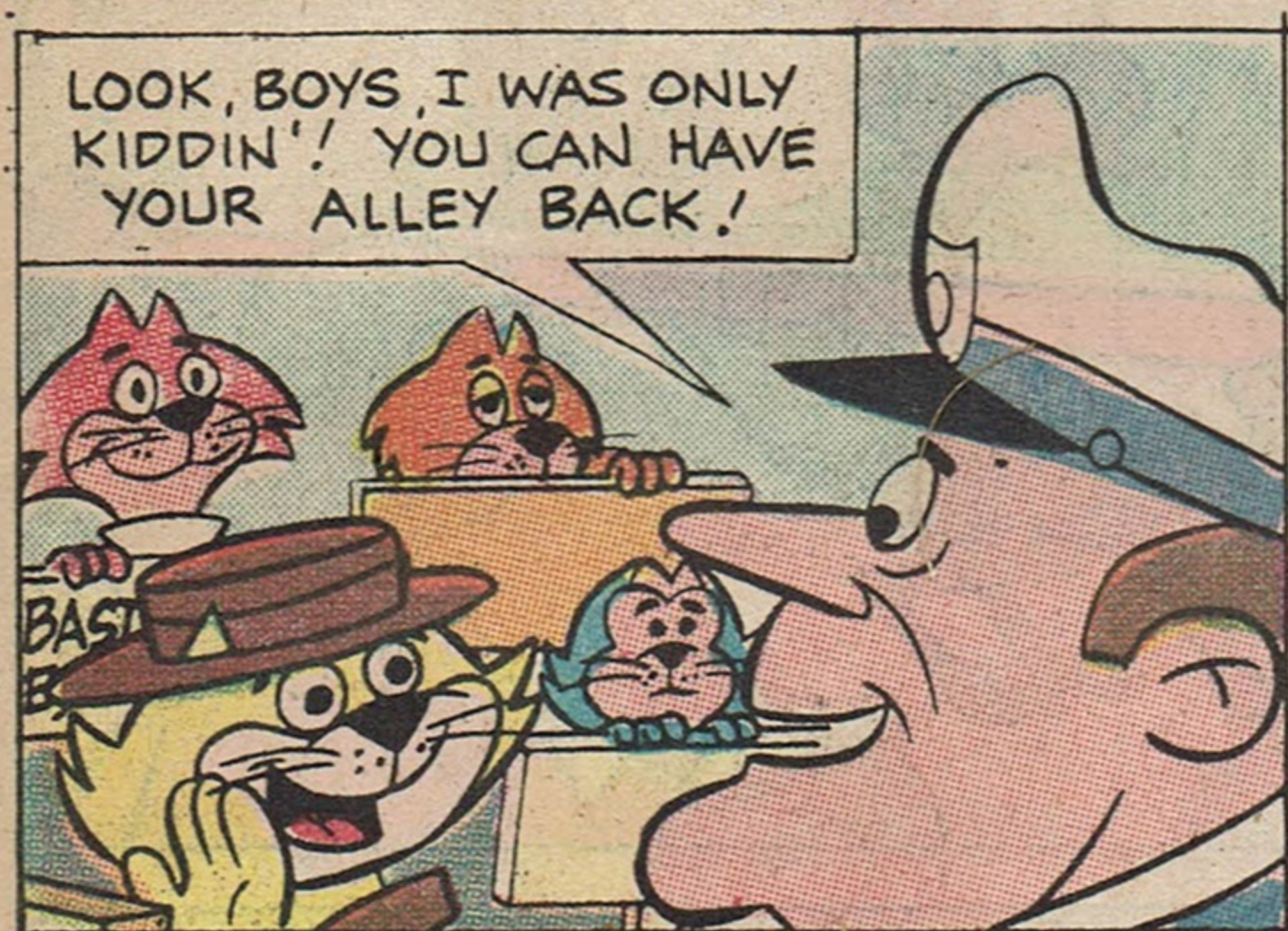
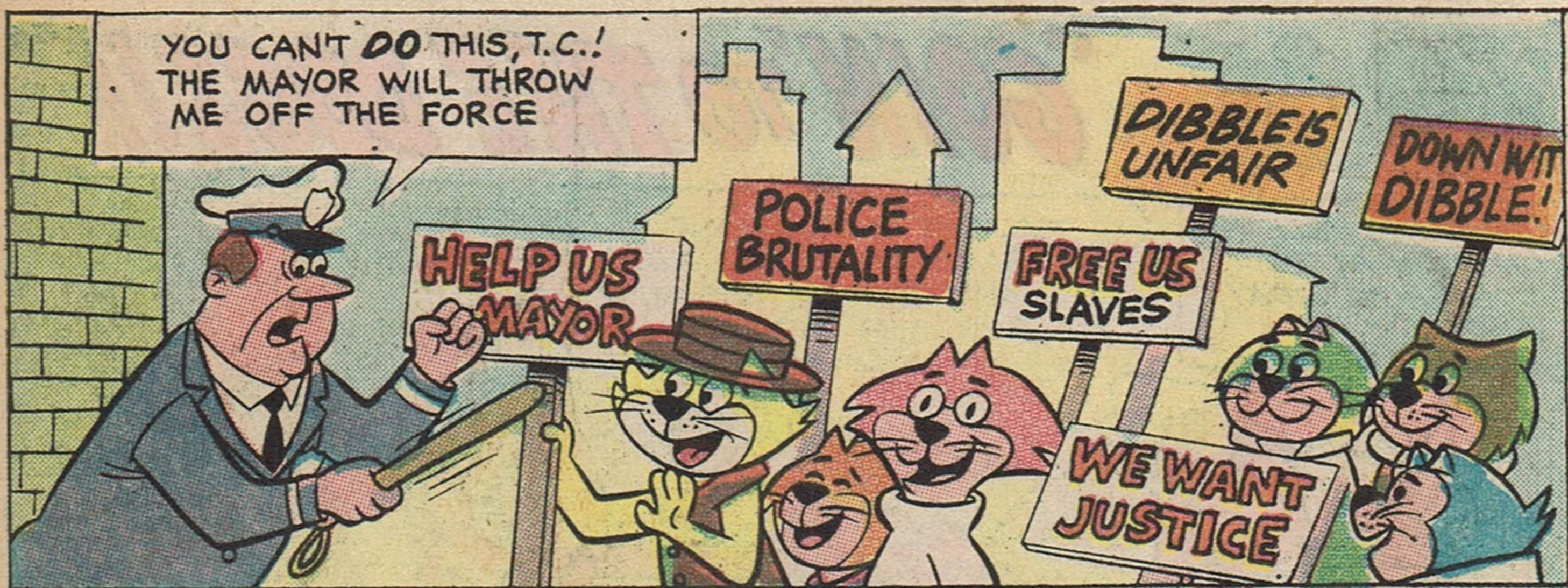


HURRY IT UP, BOYS, THE MAYOR IS DUE TO ARRIVE ANY MINUTE NOW!

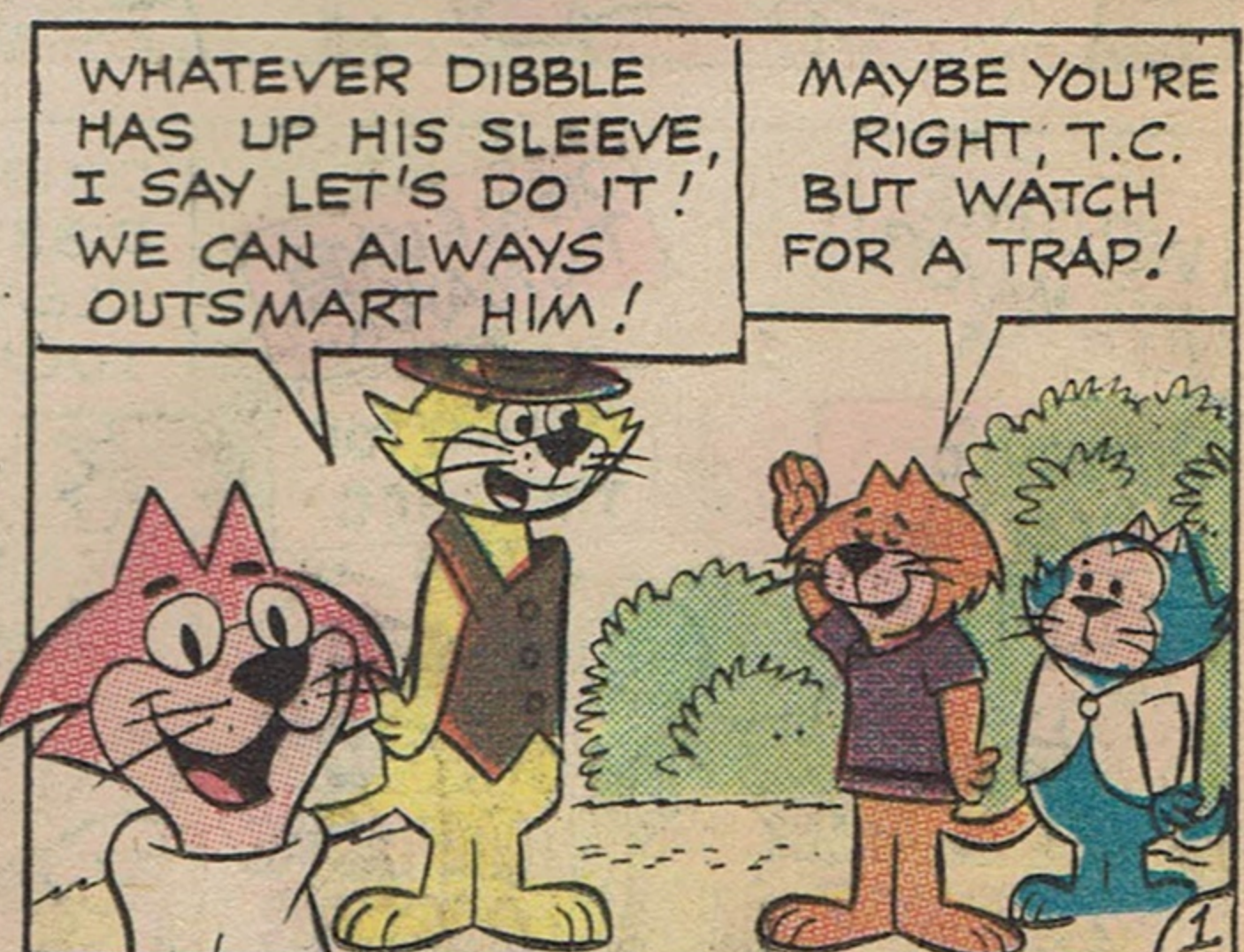
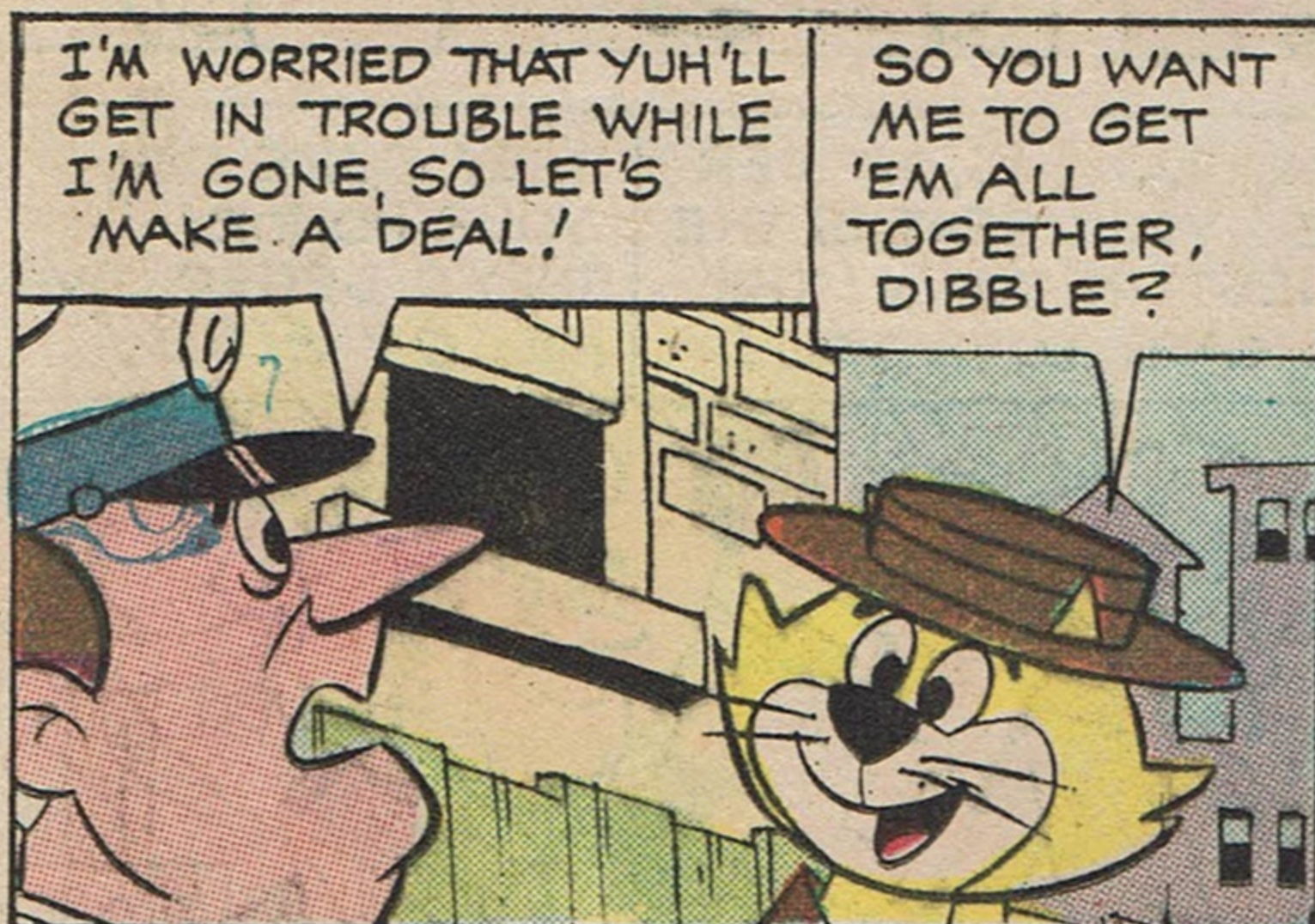
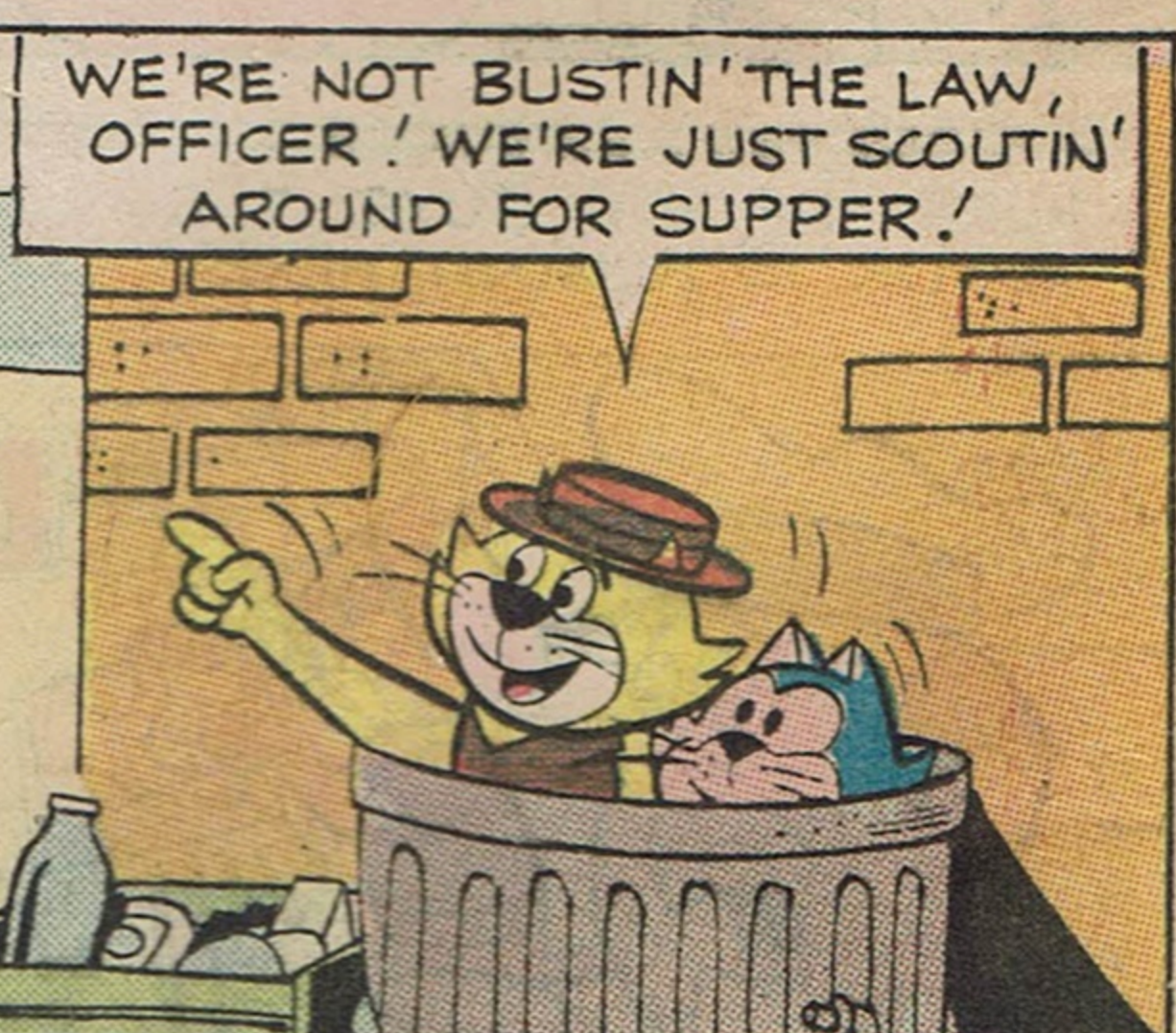
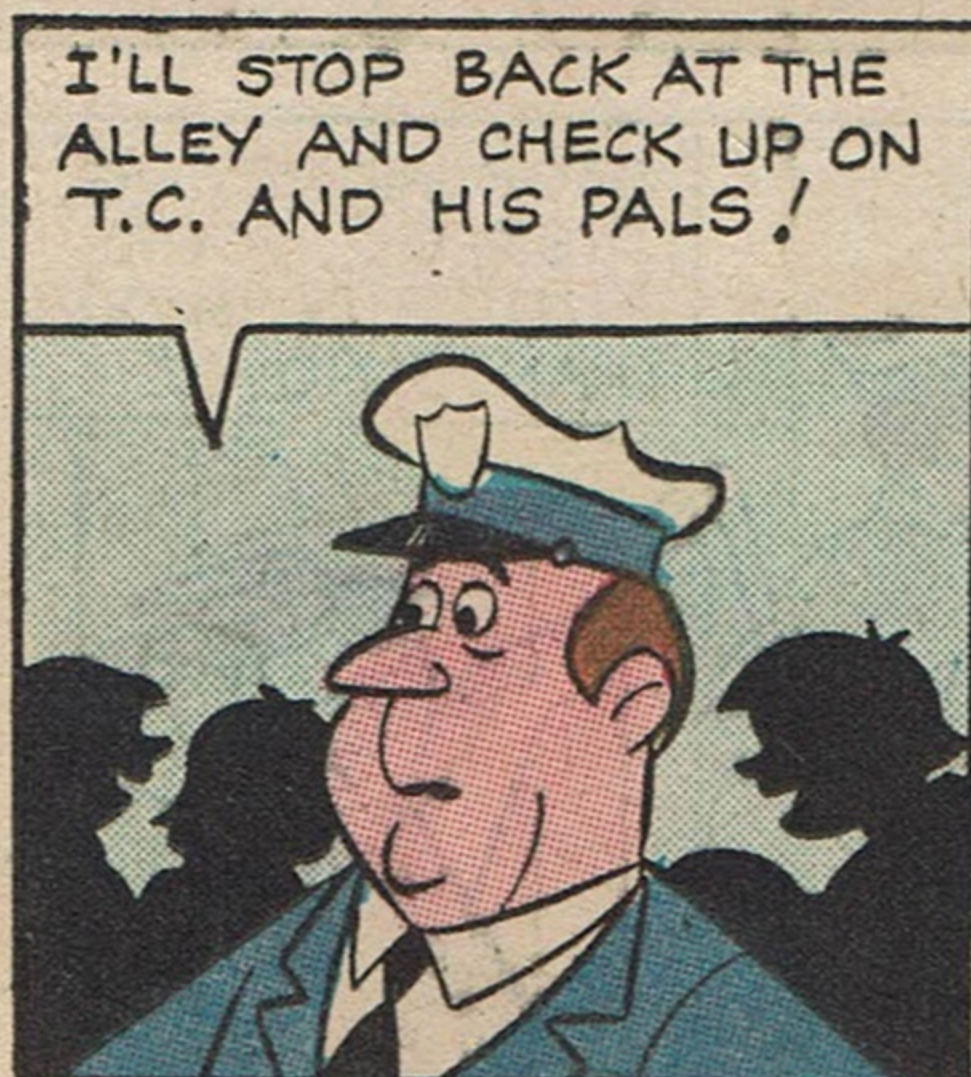
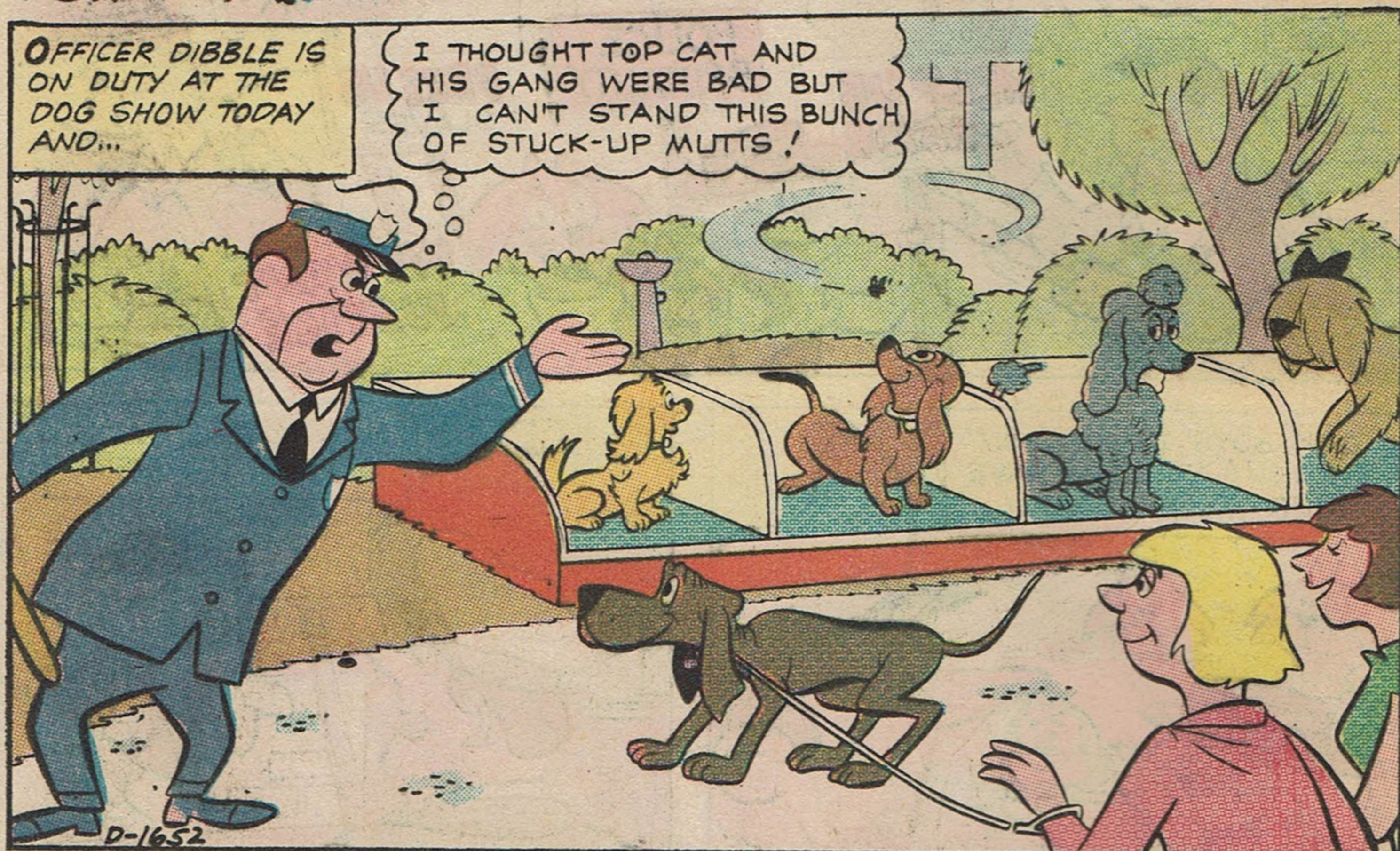


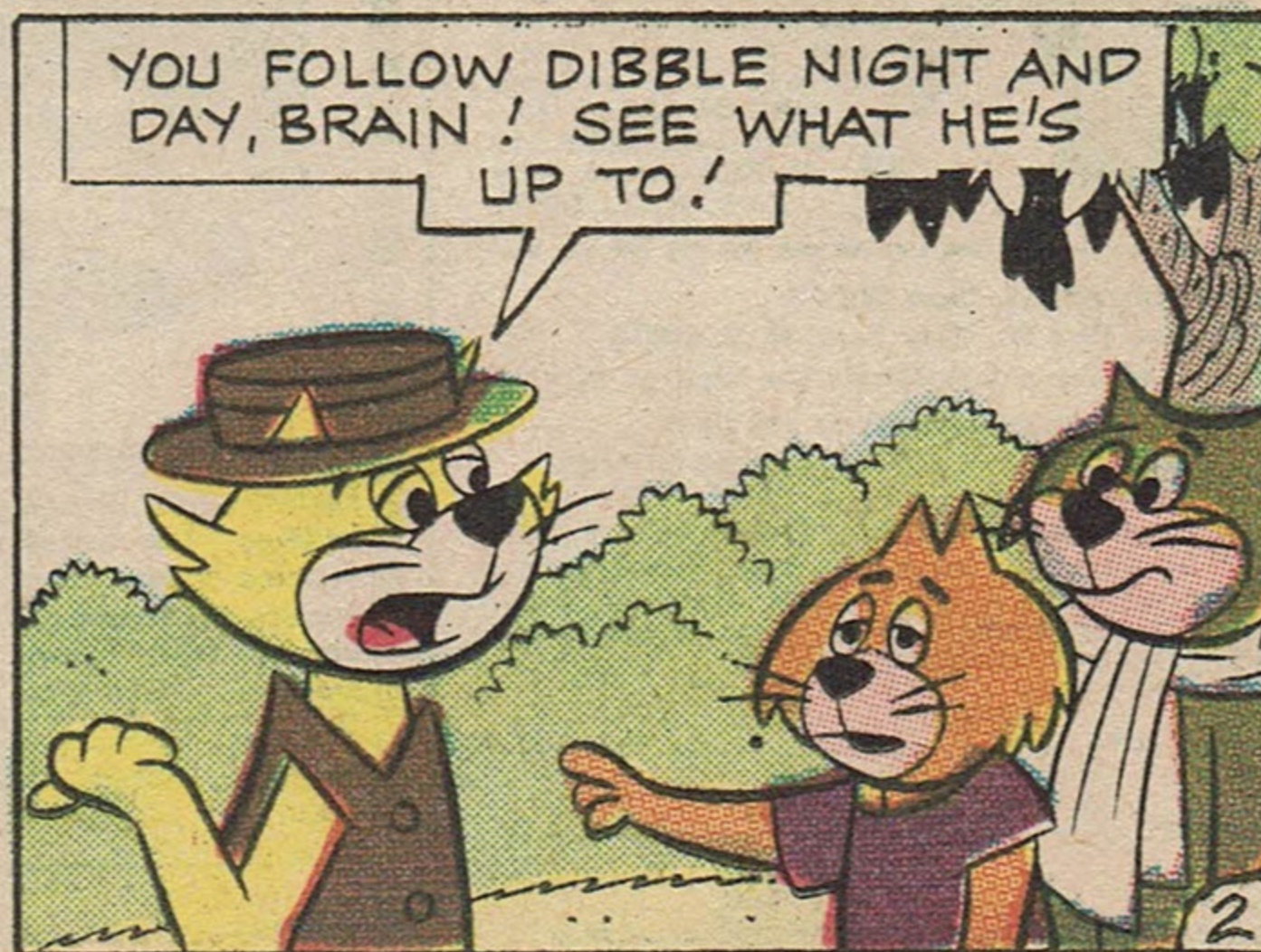
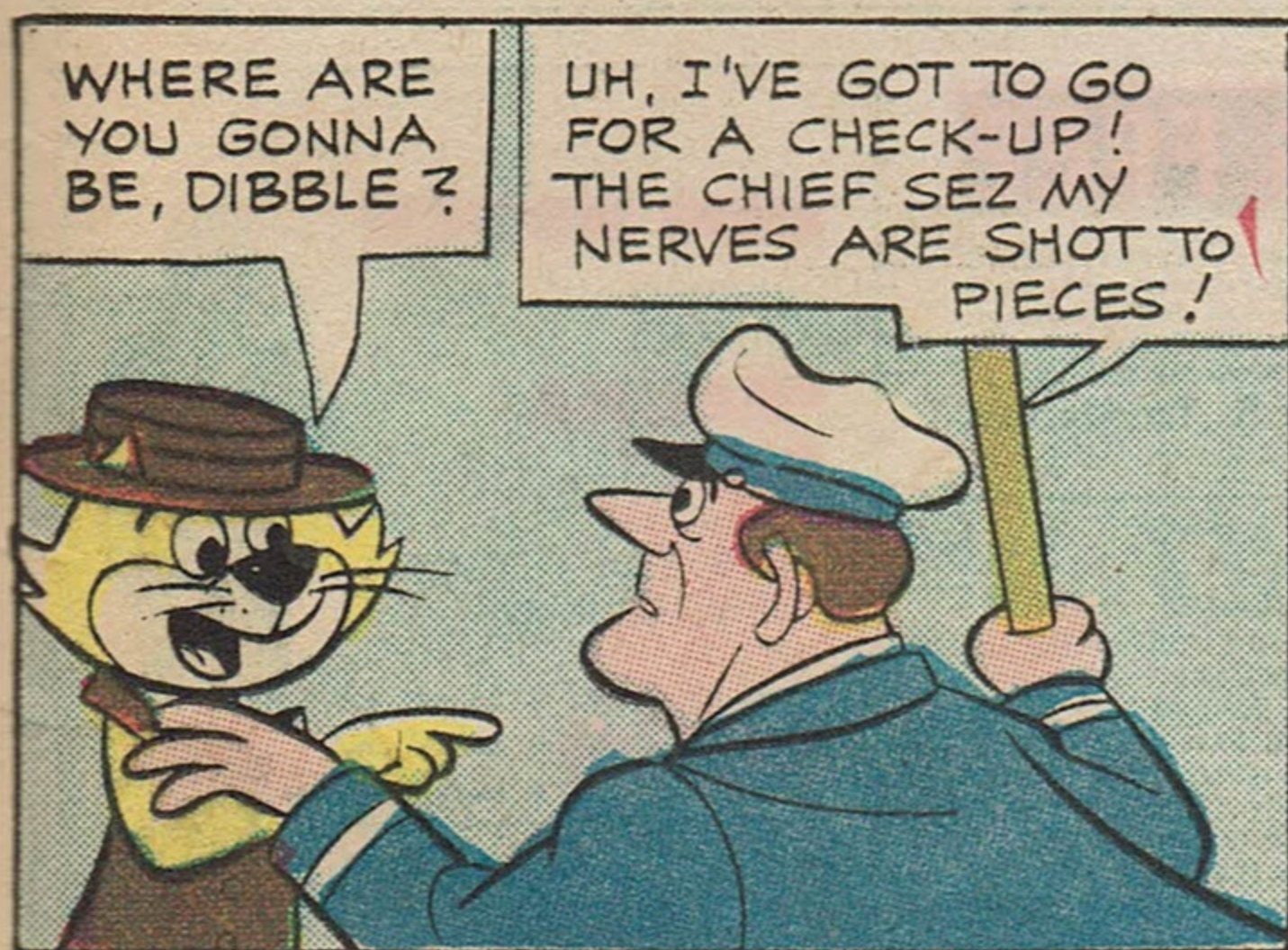
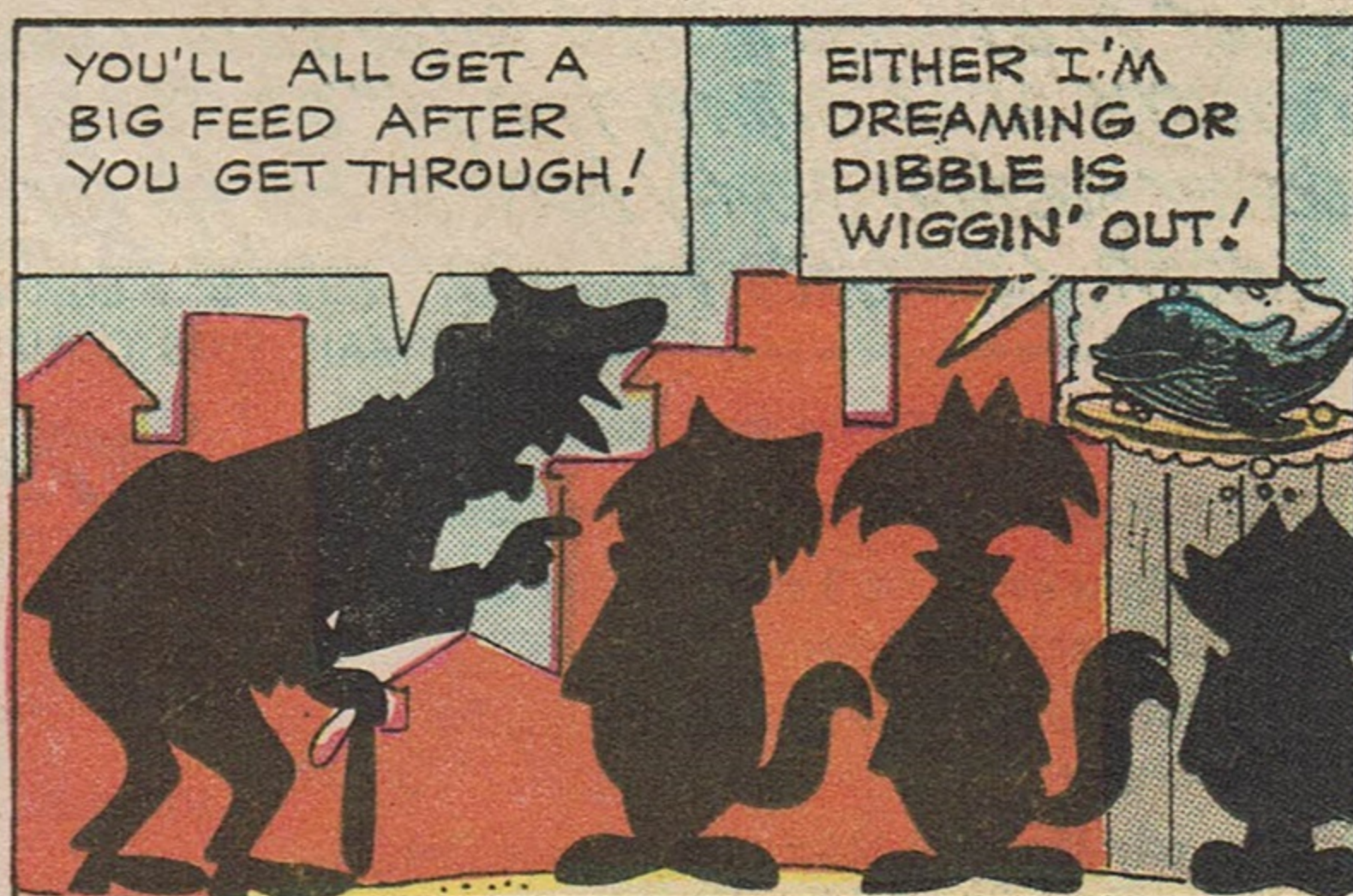
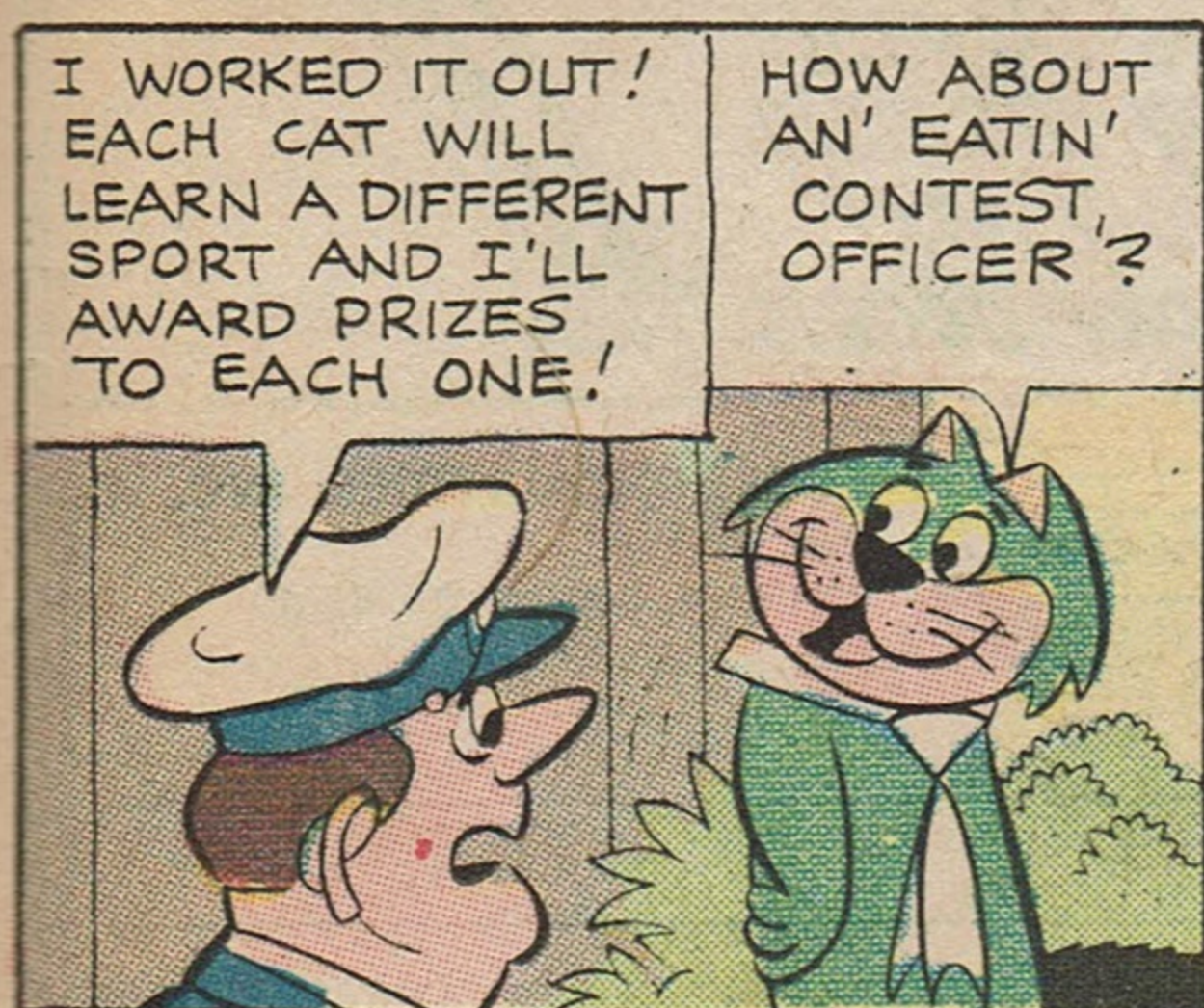
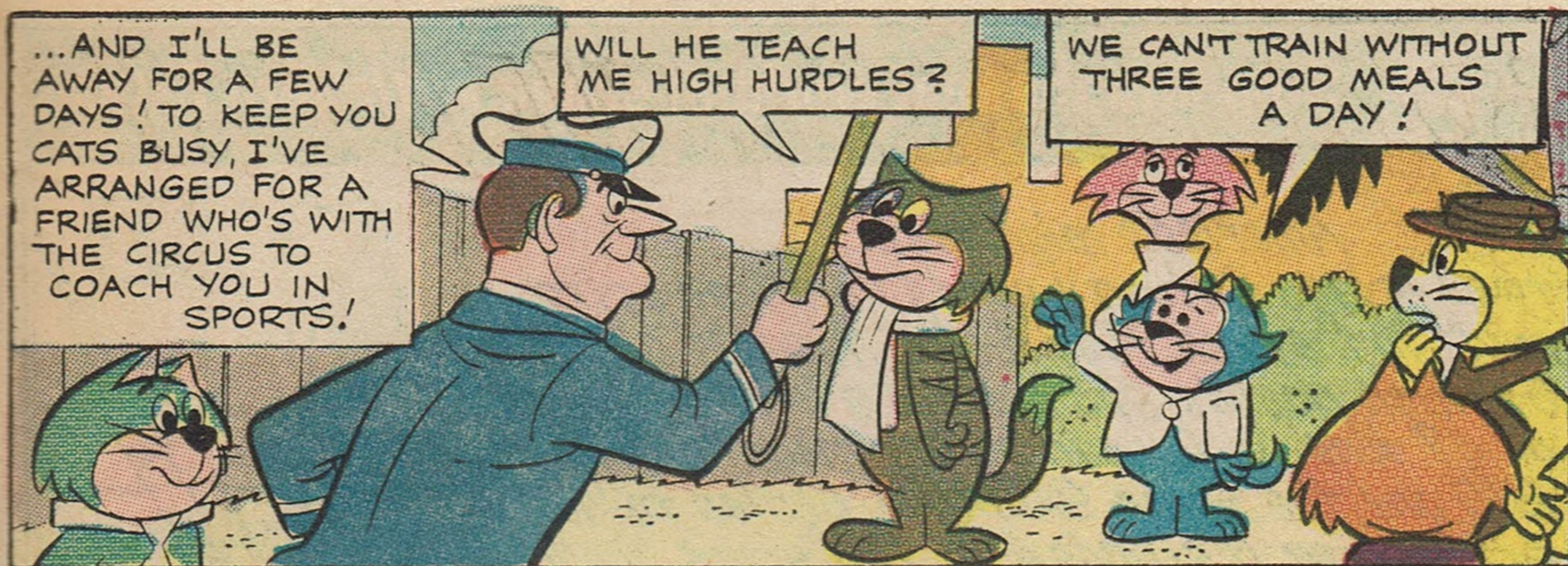
LATER...

WHAT ARE THEY UP TO THIS TIME?



TOP CAT in "GOIN' TO THE DOGS!!"





CONTINUED AFTER THE NEXT PAGE



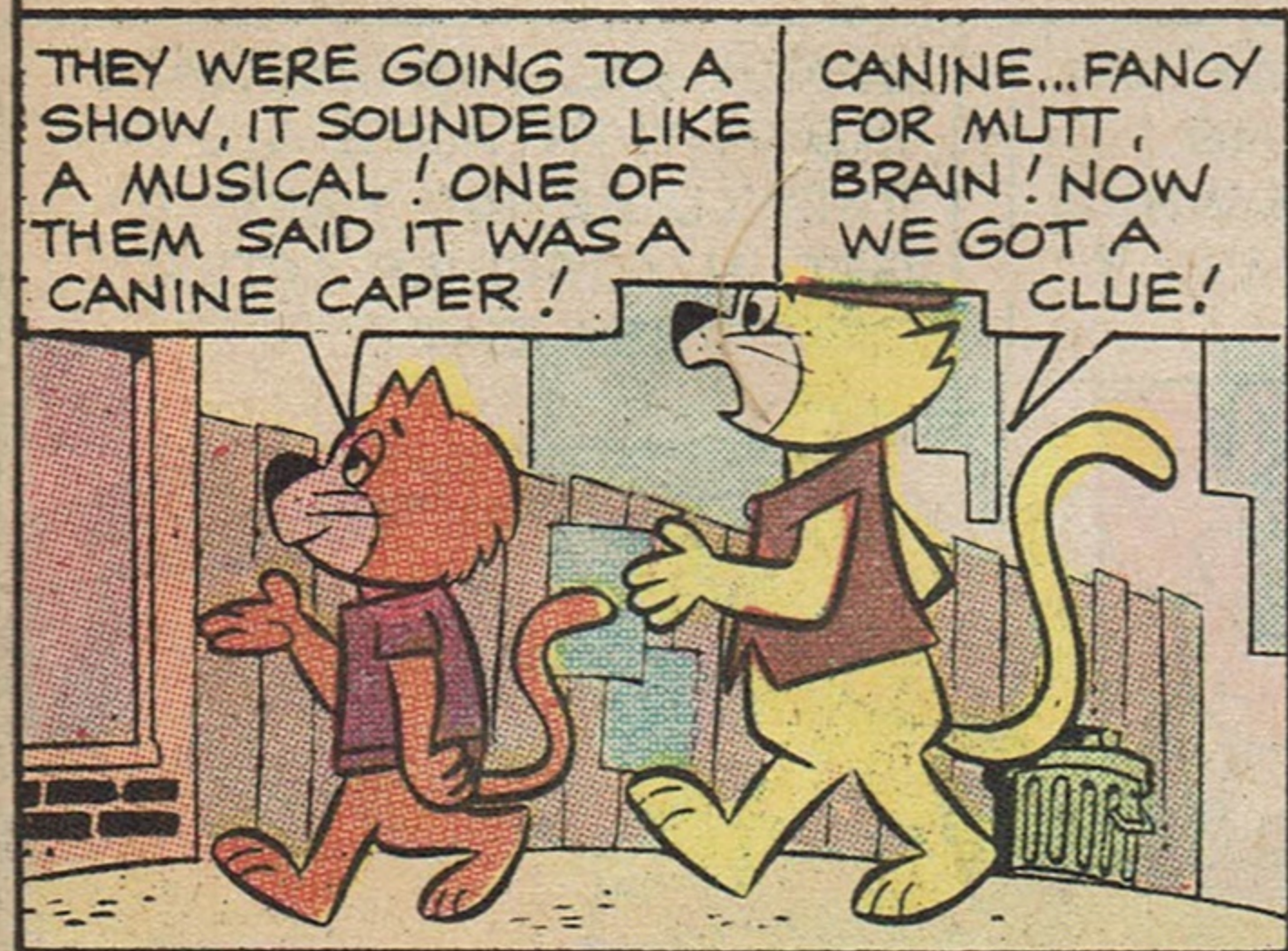
I TAILED DIBBLE FROM HIS PAD TO HEADQUARTERS AT 7 AM., THEN I LOST HIM!

WHADDYA MEAN YA LOST HIM?



DIBBLE GOT IN A FUZZMOBILE WITH THREE OTHER COPS!

COULDN'T YA HEAR WHAT THEY WERE SAYING? DIDN'T YOU LISTEN?



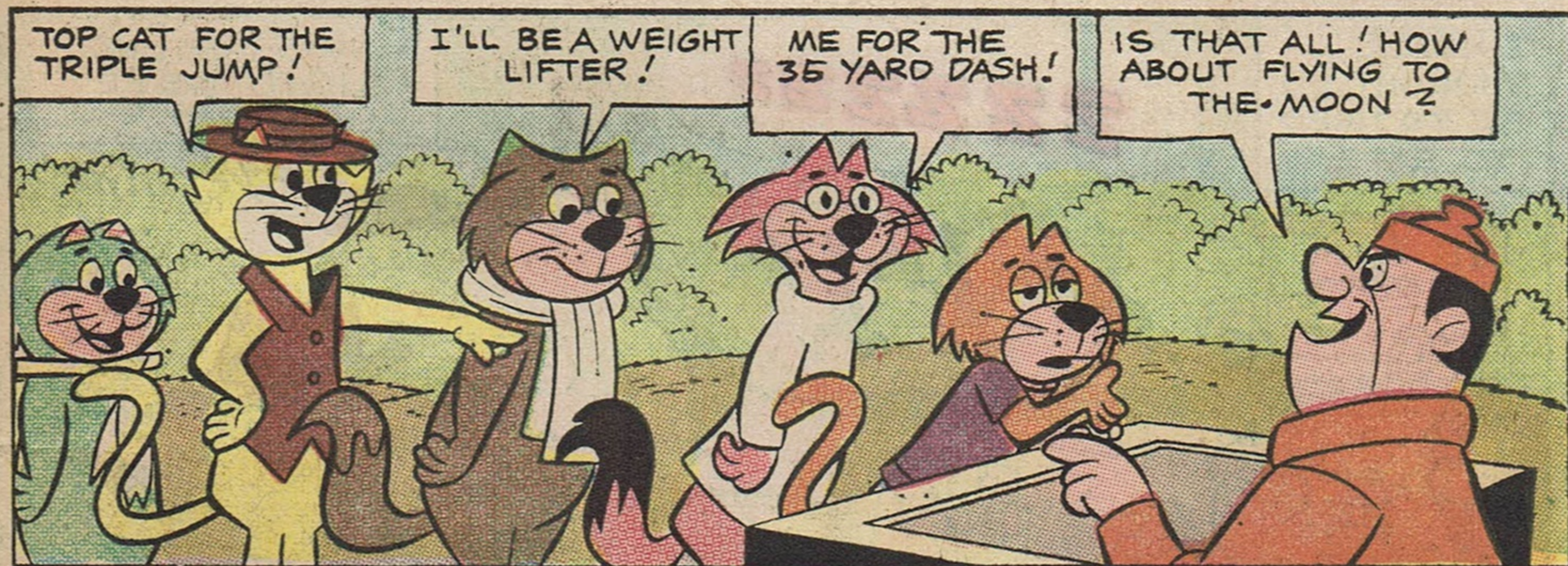
THEY WERE GOING TO A SHOW, IT SOUNDED LIKE A MUSICAL! ONE OF THEM SAID IT WAS A CANINE CAPER!

CANINE... FANCY FOR MUTT, BRAIN! NOW WE GOT A CLUE!



EACH ONE HAS TO GIVE ME HIS NAME AND THE SPORT HE'LL GO OUT FOR!

I WANT TO HIGH HURDLE!



TOP CAT FOR THE TRIPLE JUMP!

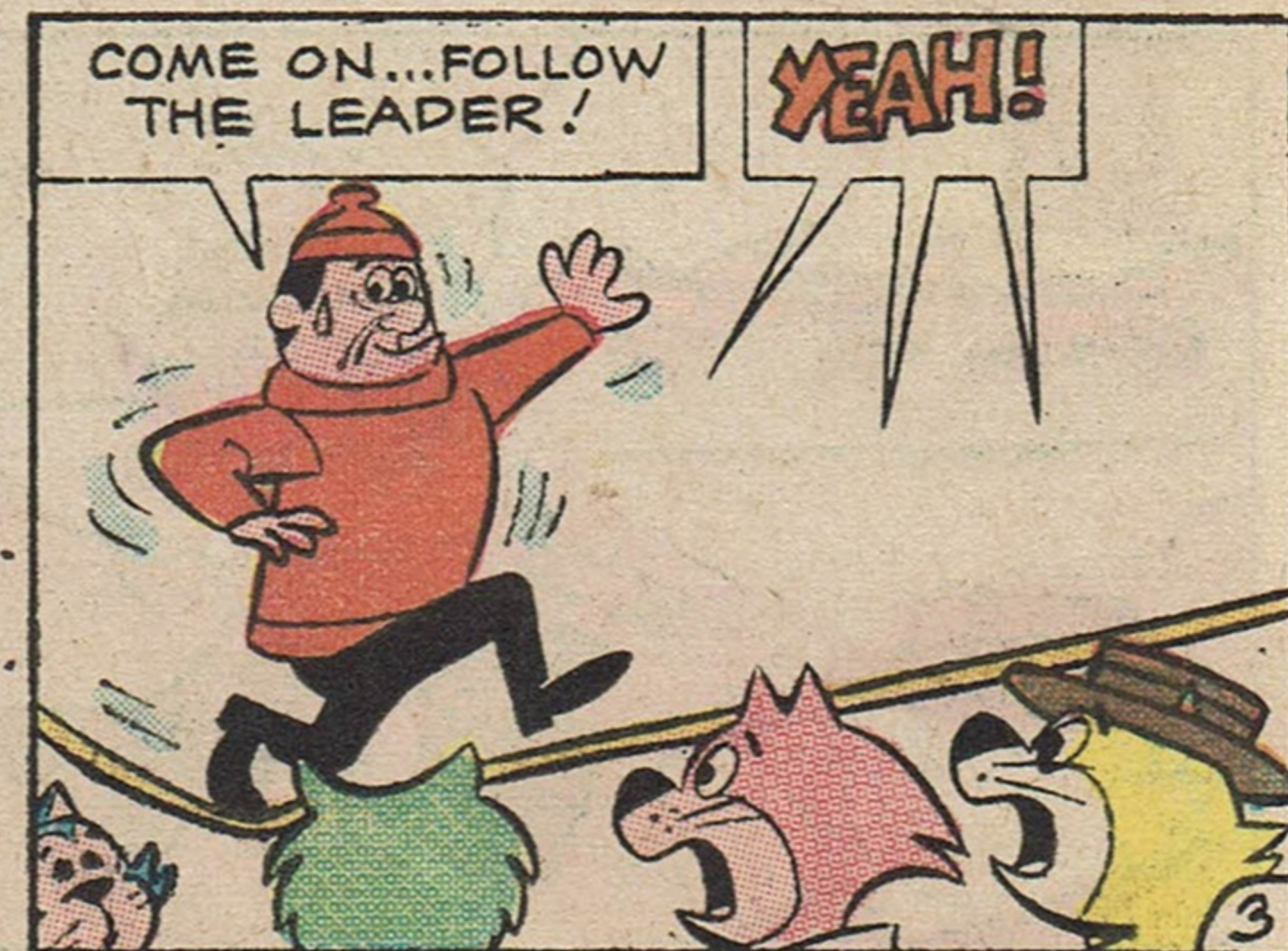
I'LL BE A WEIGHT LIFTER!

ME FOR THE 35 YARD DASH!

IS THAT ALL! HOW ABOUT FLYING TO THE MOON?

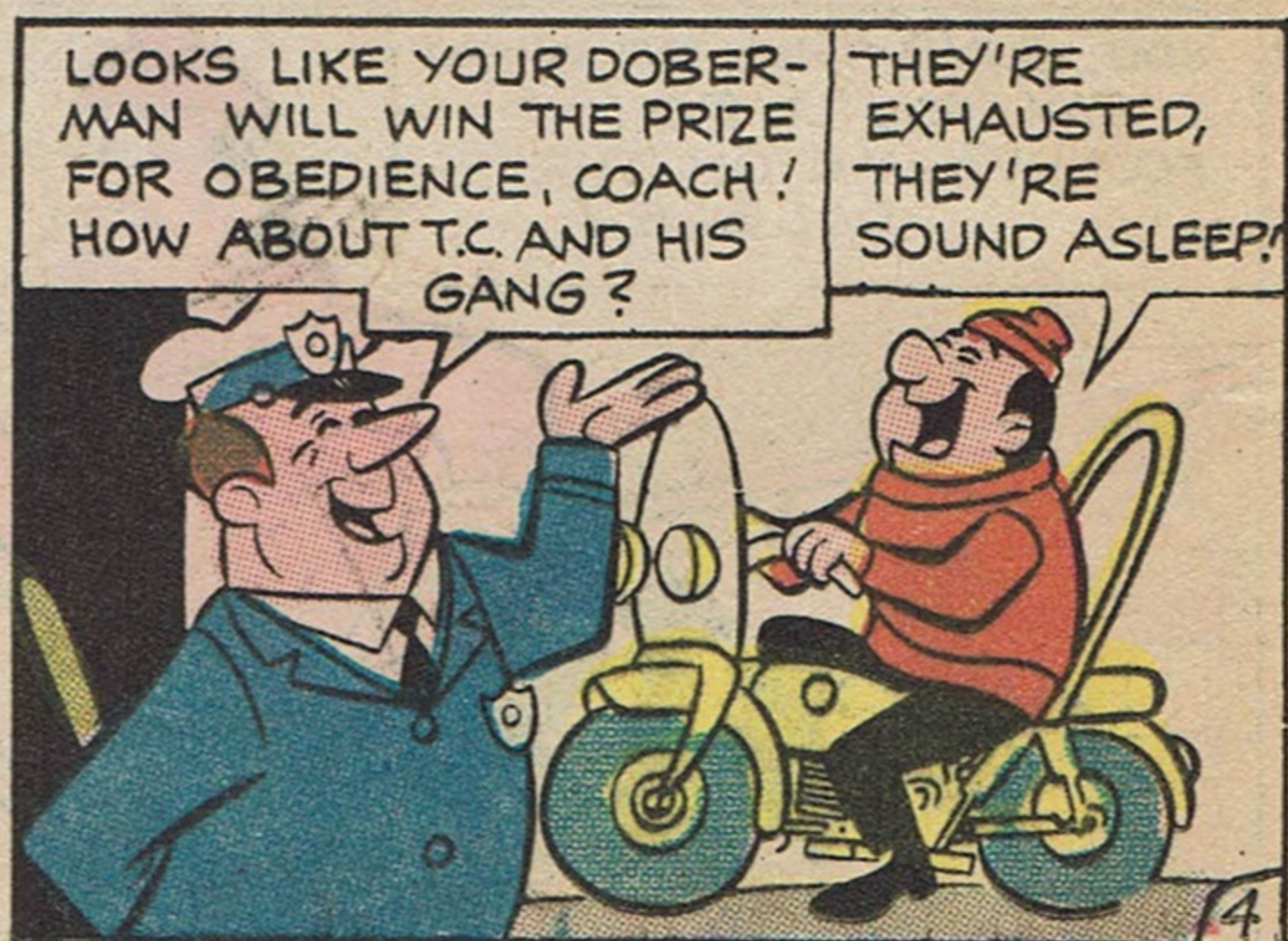
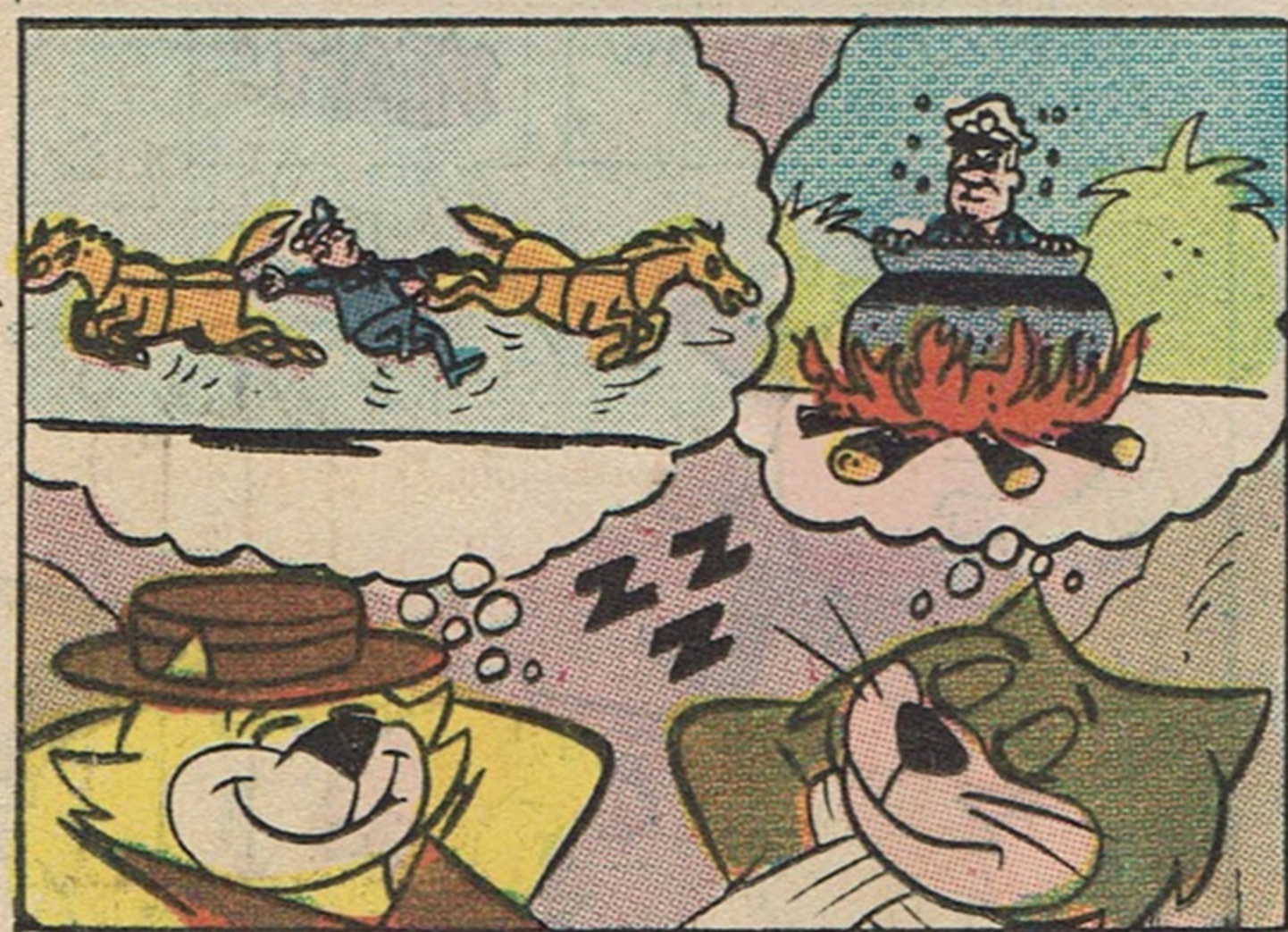
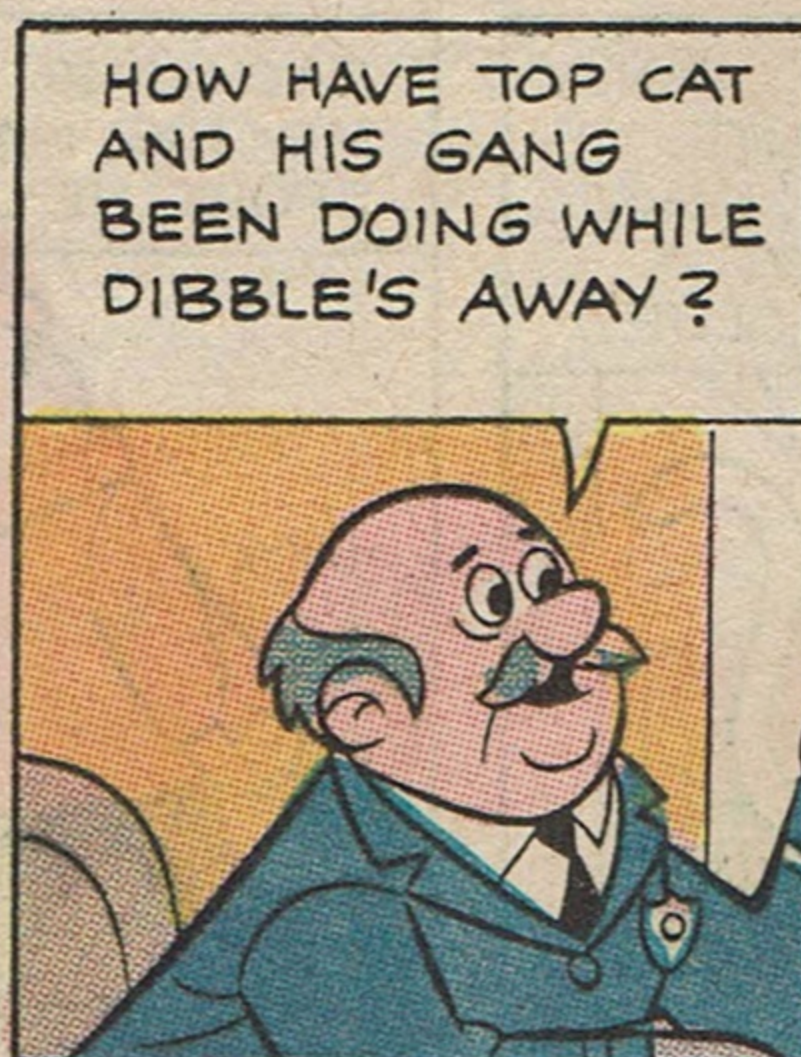
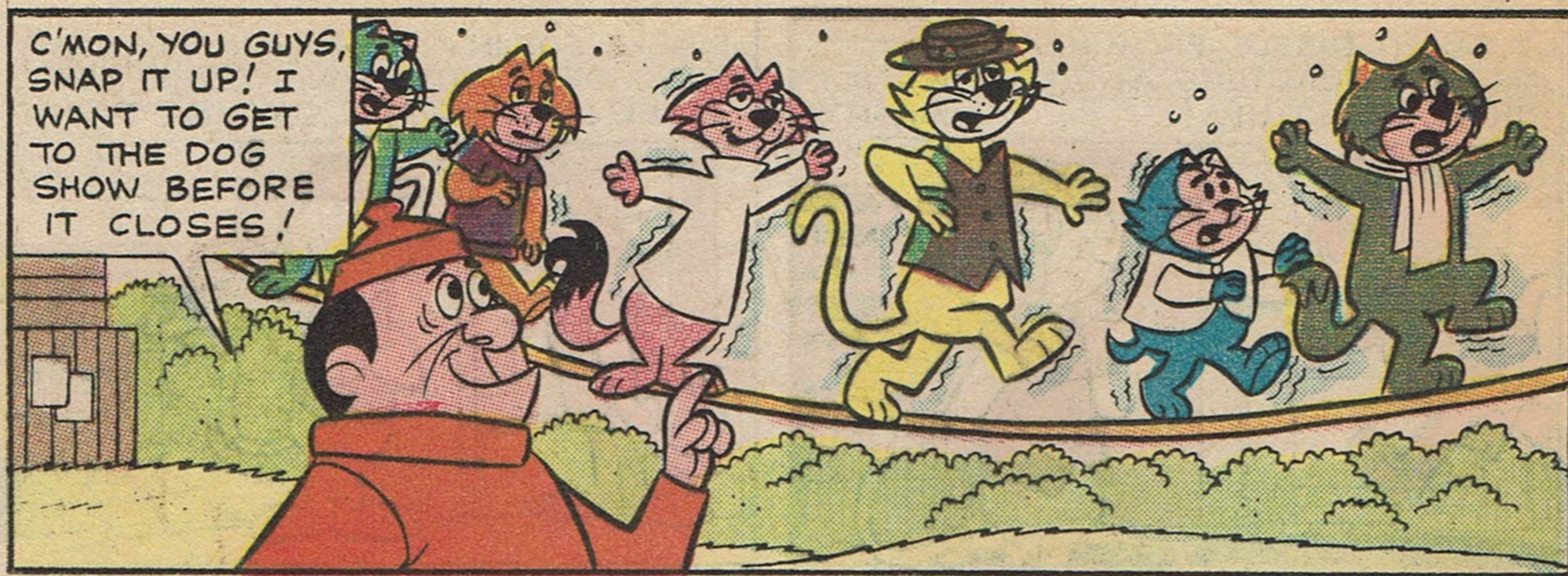


YOU GUYS WILL DO WHAT I SAY YOU'LL DO! FOLLOW ME ON THE DOUBLE!



COME ON... FOLLOW THE LEADER!

YEAH!

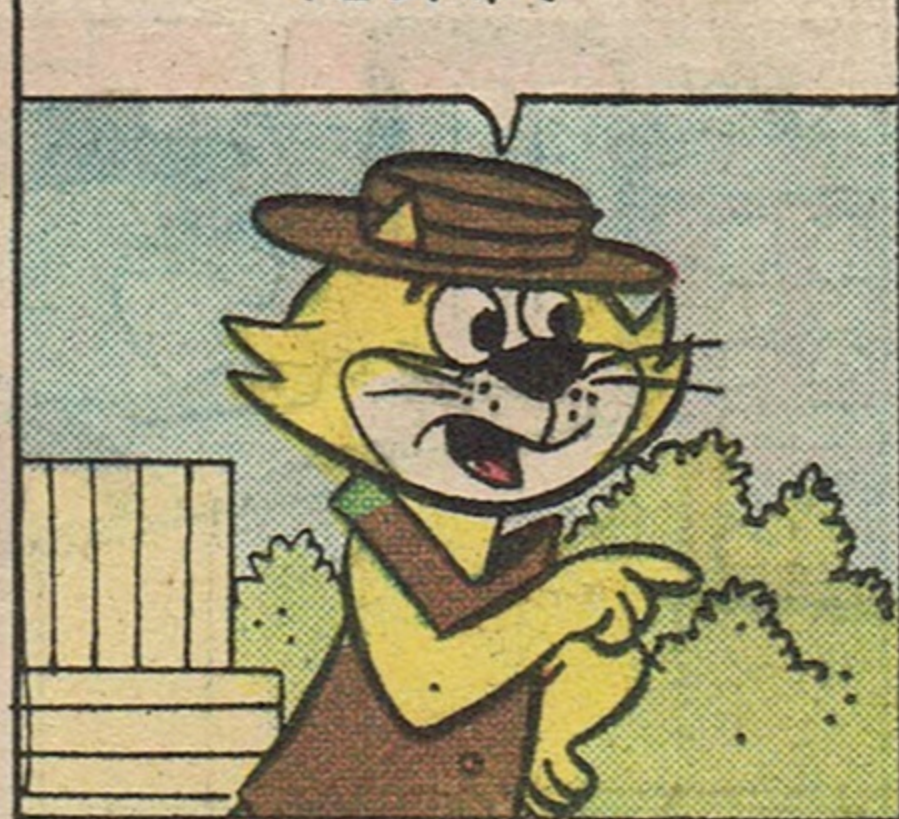
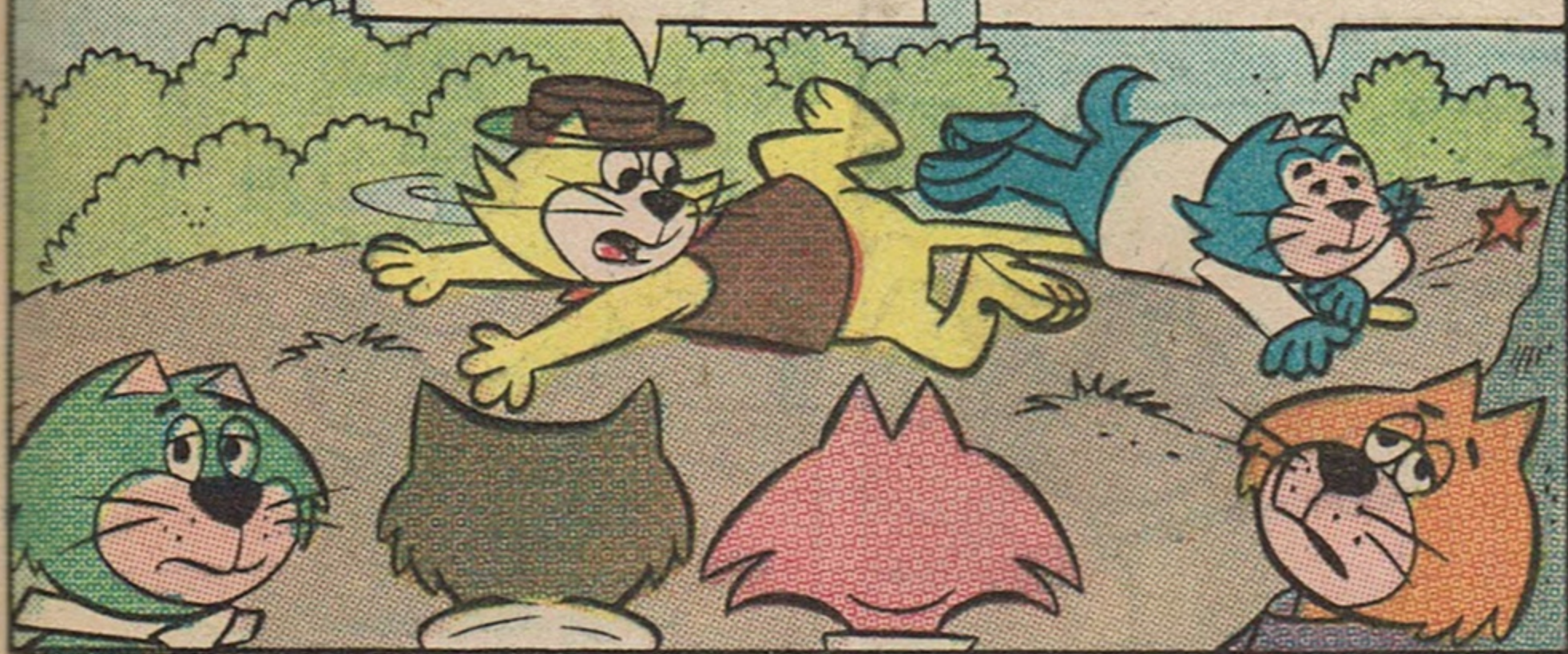


NEXT
MORNING

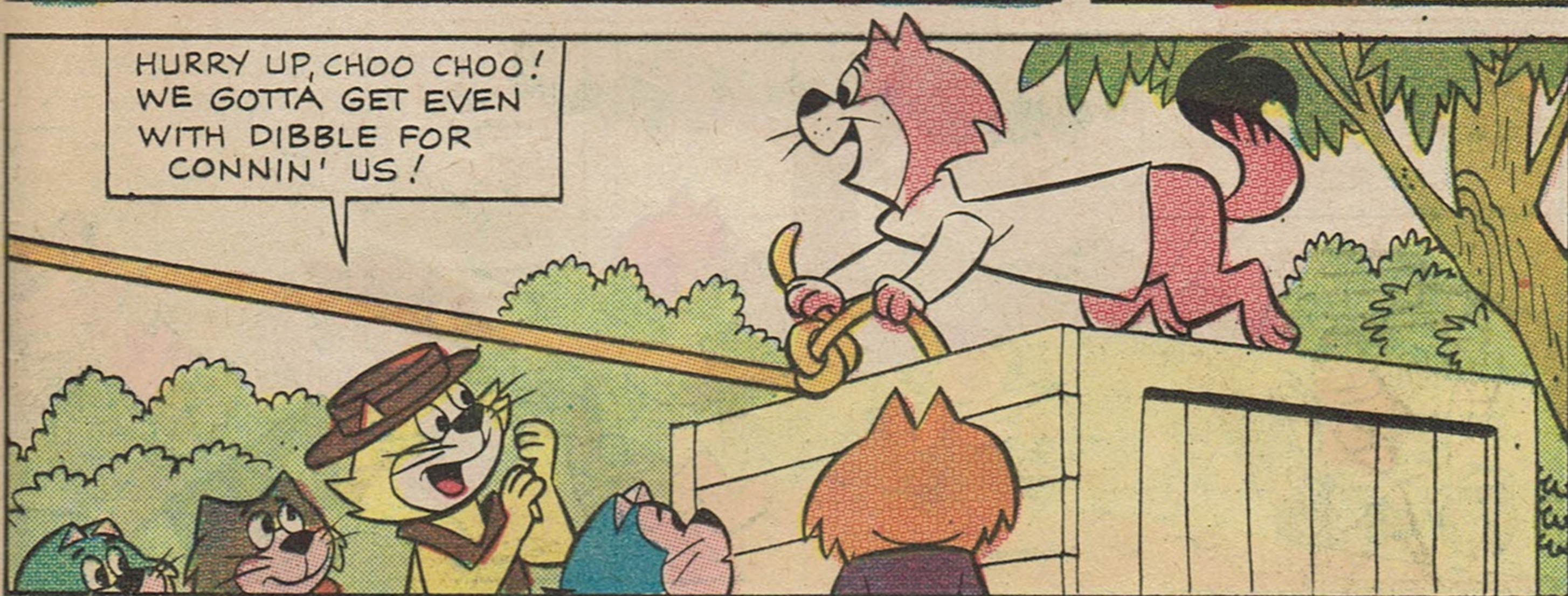
WAKE UP, BENNY!
YOU'RE SQUASHING
MY TAIL!

I CAN'T MOVE, T.C.!
EVERY BONE IN
MY BODY HURTS!

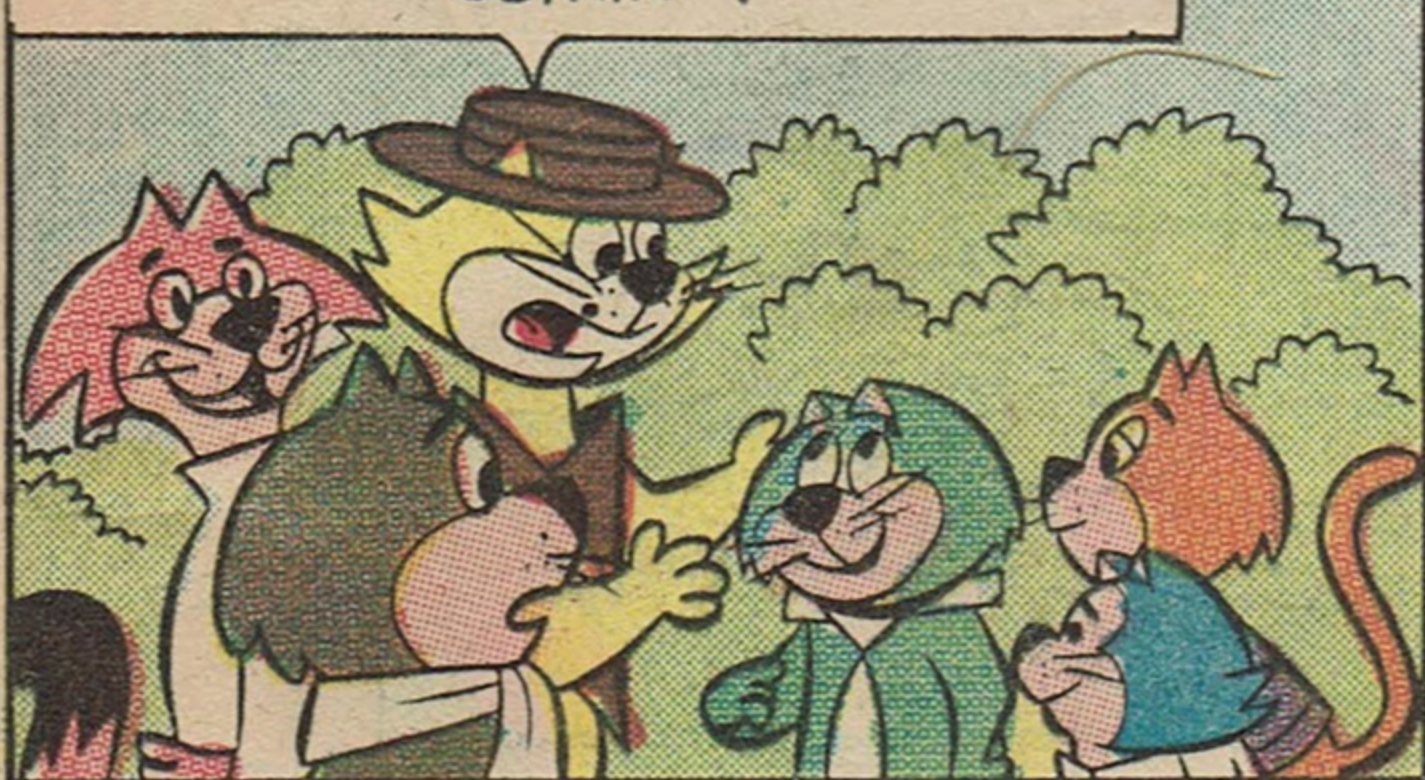
GET UP, GUYS! WE'VE
GOT A LOT TO DO
TODAY!



HURRY UP, CHOO CHOO!
WE GOTTA GET EVEN
WITH DIBBLE FOR
CONNIN' US!



SPOOKY, STAND AT THE CORNER
AND WAVE YOUR TAIL AROUND
WHEN YOU SEE THE COACH
COMIN'!

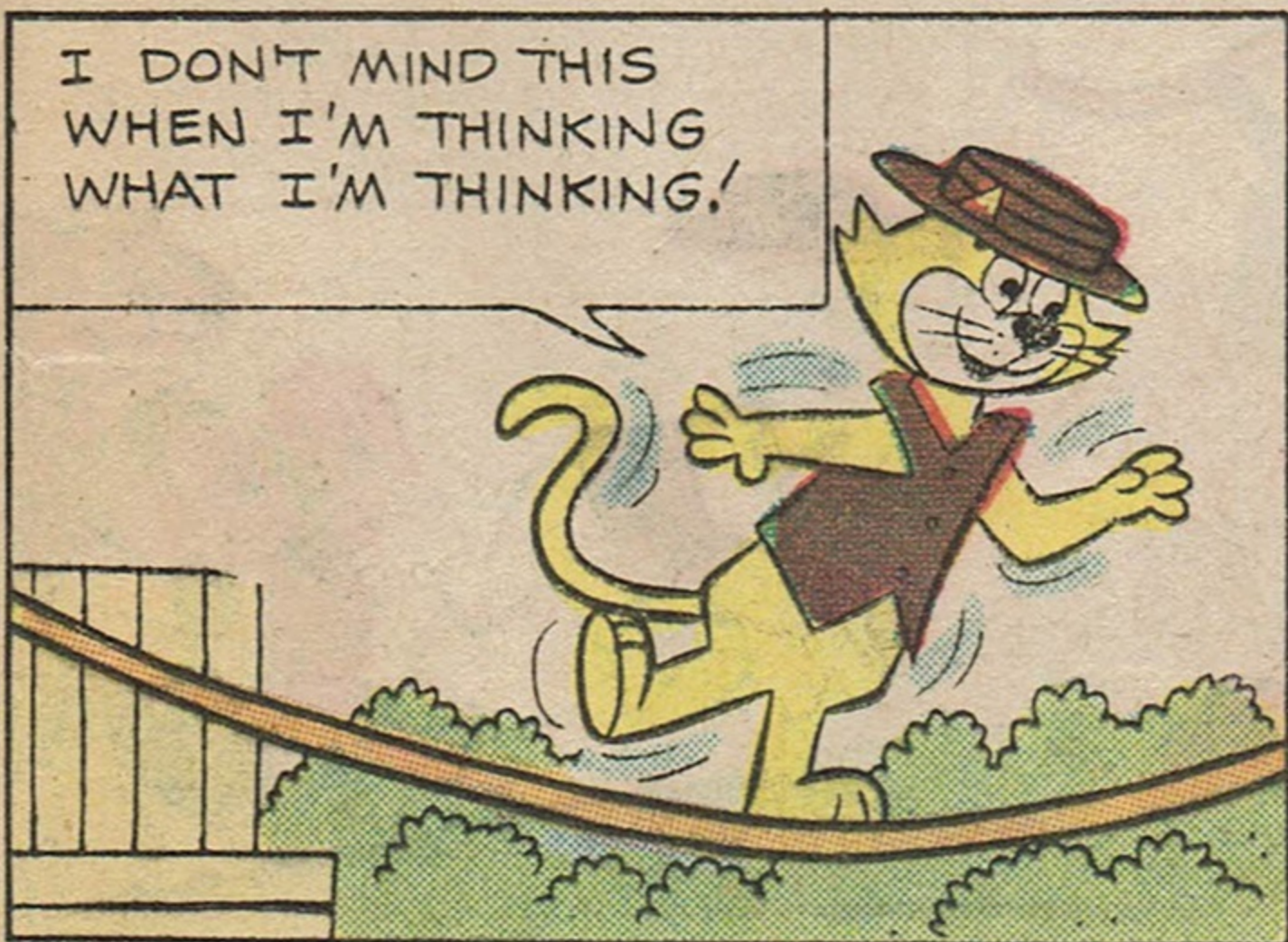


YOU FANCY,
JUST WHISTLE
WHEN YOU
SEE SPOOKY'S
TAIL IN THE
AIR. I'LL BE
UP ON THE
ROPE, AND
CHOO CHOO
WILL HIDE!

BUT WHEN DO
WE EAT?



I DON'T MIND THIS
WHEN I'M THINKING
WHAT I'M THINKING!



YOUR JOB IS TO FIND
OUT WHERE THE DOG
SHOW IS, BENNY!

I'LL FIND OUT
DOWN AT POLICE
HEADQUARTERS
T.C.



THAT CRUMMY COACH STILL DIDN'T SHOW UP! BENNY STILL ISN'T BACK!

THINGS ALWAYS SEEM TO GO WRONG WHEN YOU MISS A MEAL, T.C.!

SORRY I'M LATE, BOYS, BUT I HAD TO SEE FOR MYSELF!

I'VE GOT GOOD NEWS, T.C.! OH, OH, LOOK WHO'S HERE!

ACTION STATIONS, GUYS! YOU KNOW WHAT TO DO!

LOOK AT ME, COACH! BETCHA YOU CAN'T DO THIS WELL YOURSELF!

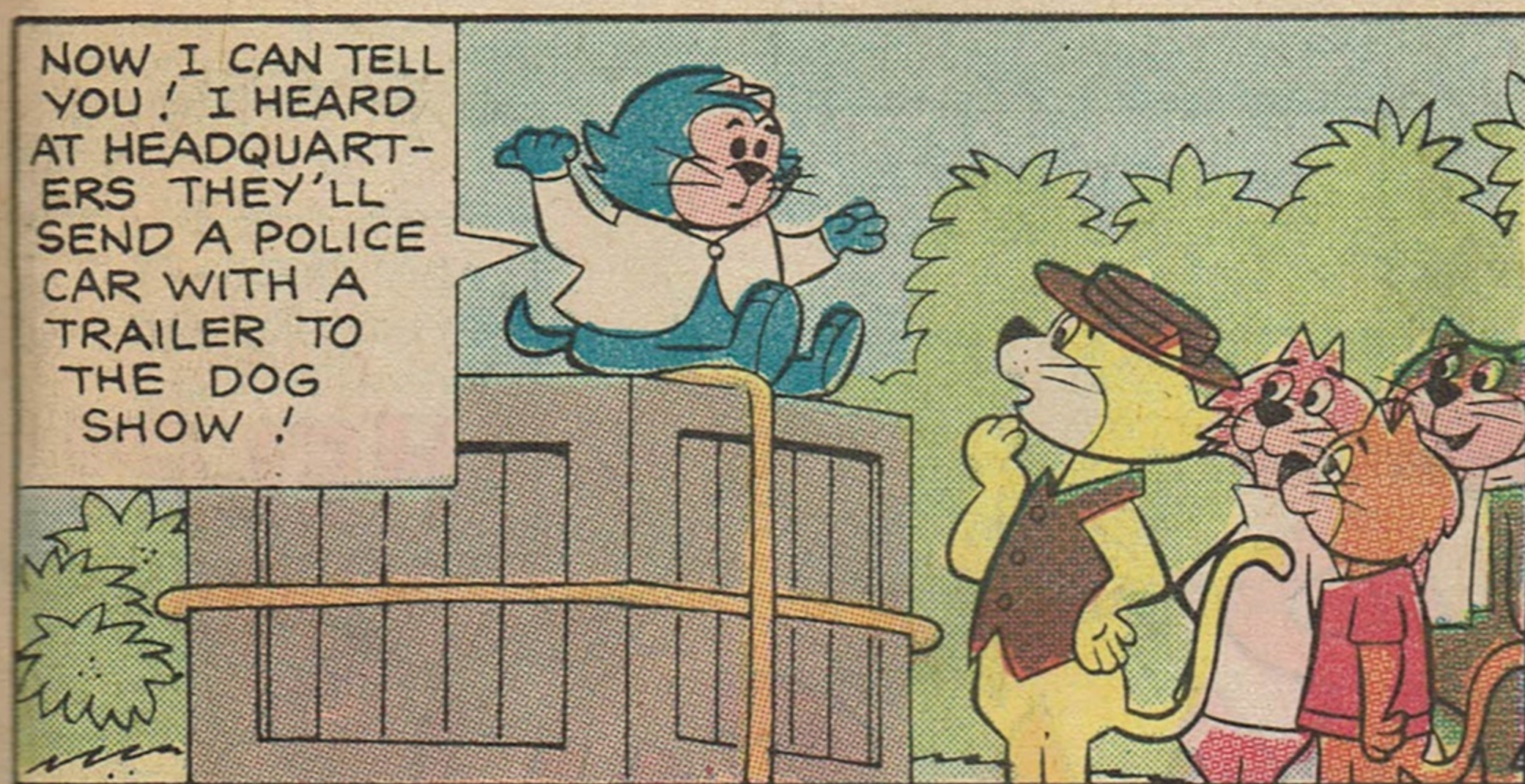
OH, I CAN'T? WELL, I'LL SHOW YOU HOW GOOD I AM!

HEH, HEH. YOU GUYS THINK YOU'RE GREAT! JUST WAIT!

THREE CHEERS FOR THE COACH! HURRAY!

WE DID IT, BOYS! NOW BRING THE ROPE AND THE PACKING CASE!

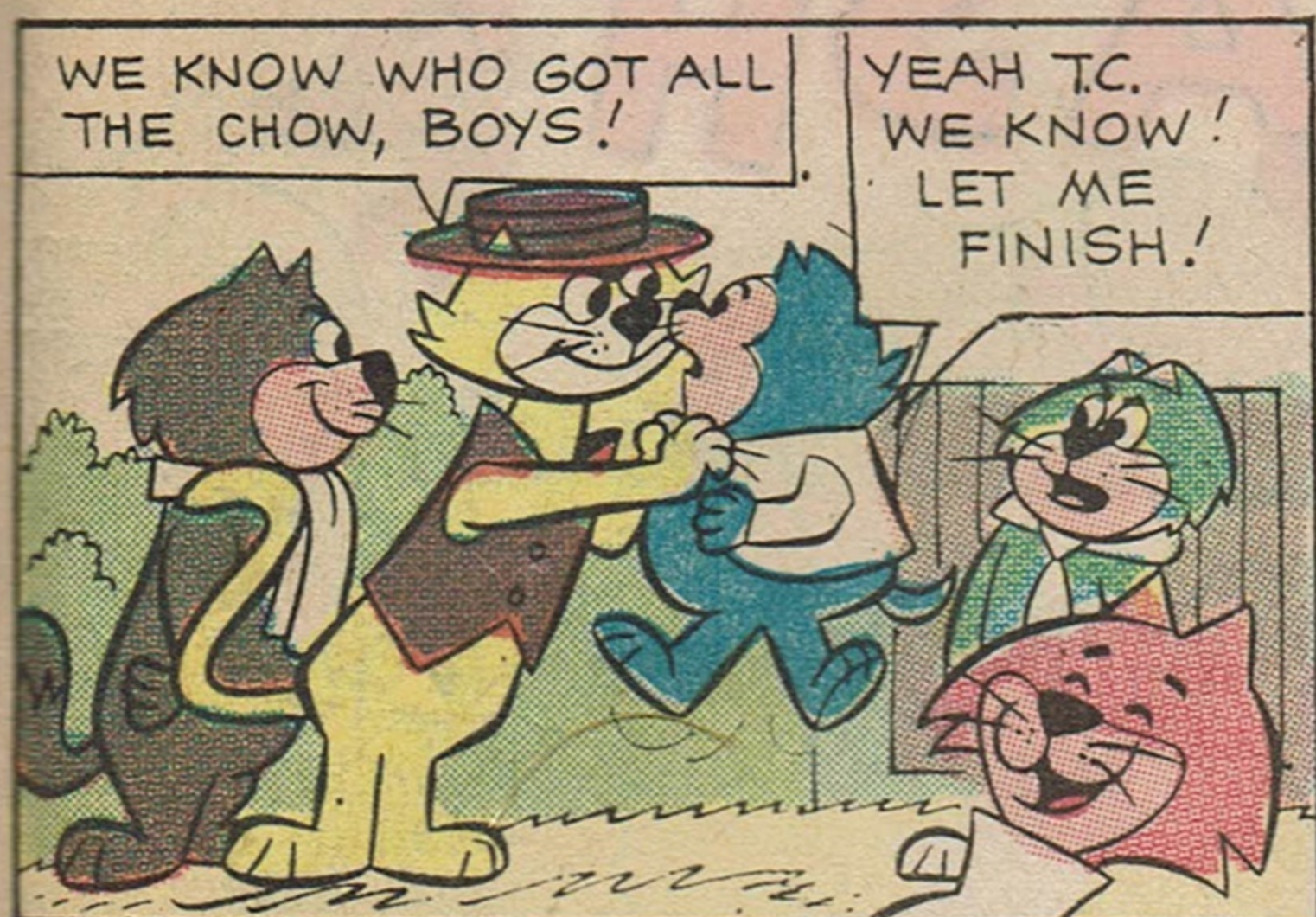
PLOFF!



NOW I CAN TELL YOU! I HEARD AT HEADQUARTERS THEY'LL SEND A POLICE CAR WITH A TRAILER TO THE DOG SHOW!

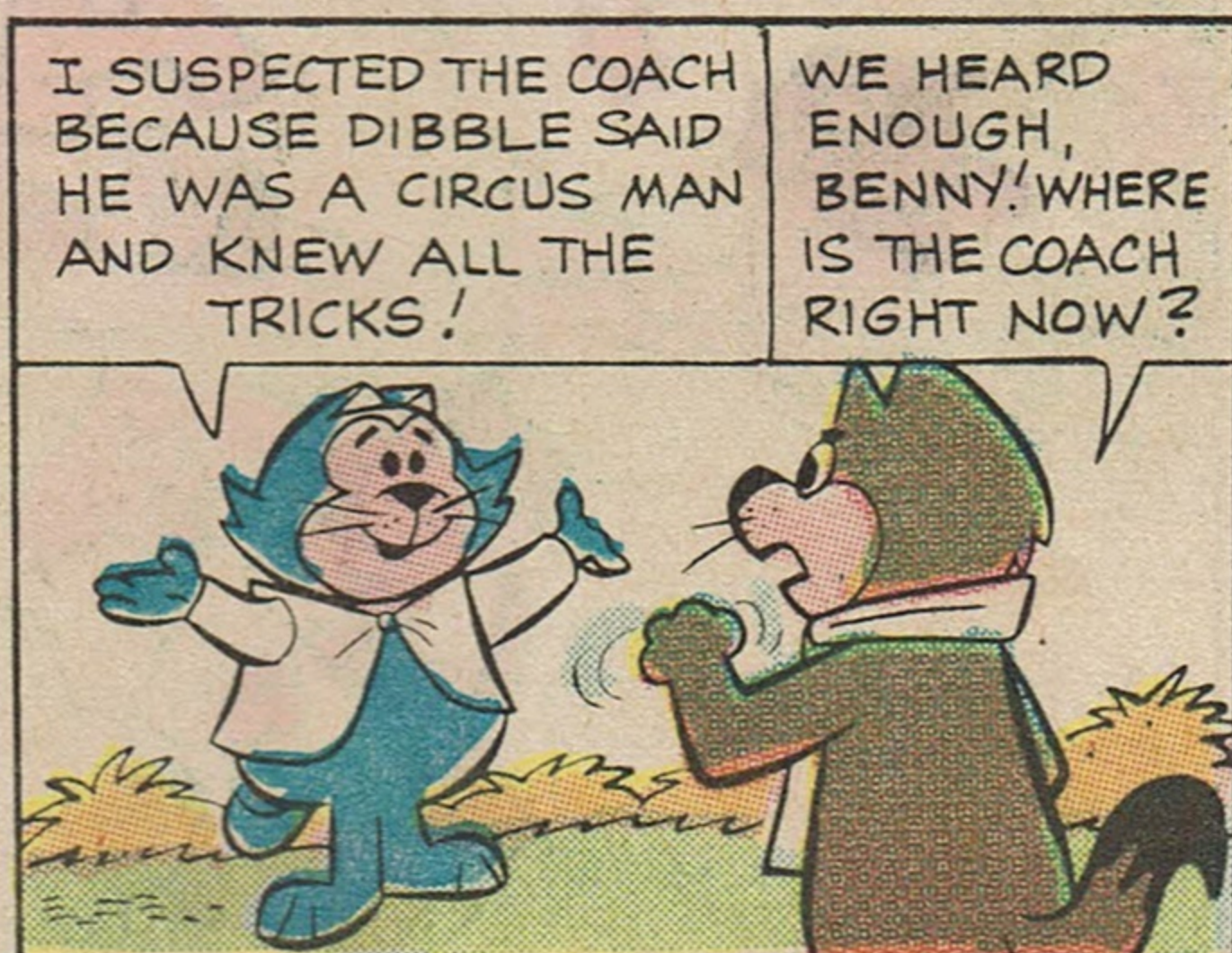


AT HEADQUARTERS, THEY SAID WE HAD A BIG BANQUET LAST NIGHT! WE DIDN'T GET A BITE!



WE KNOW WHO GOT ALL THE CHOW, BOYS!

YEAH T.C. WE KNOW! LET ME FINISH!



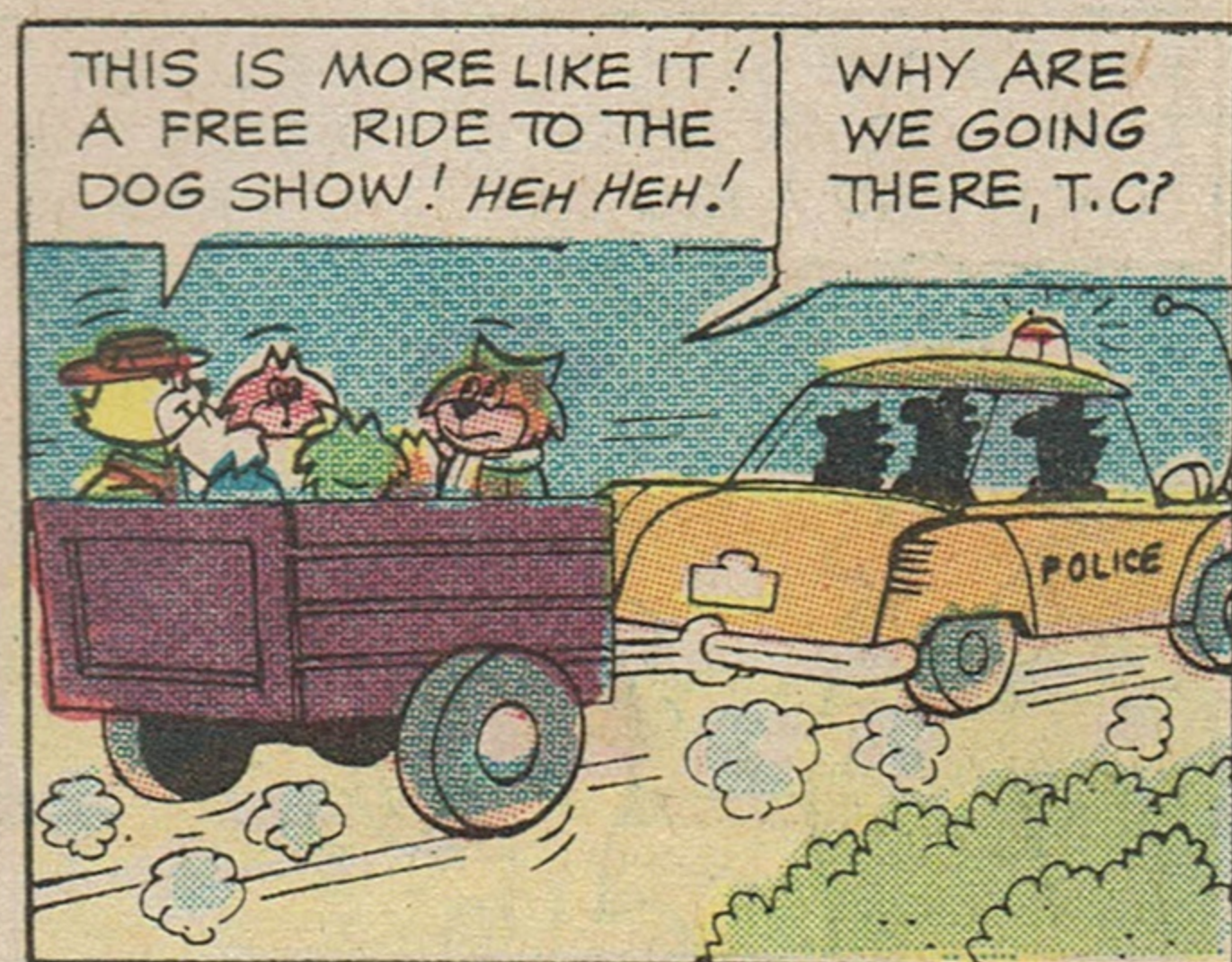
I SUSPECTED THE COACH BECAUSE DIBBLE SAID HE WAS A CIRCUS MAN AND KNEW ALL THE TRICKS!

WE HEARD ENOUGH, BENNY! WHERE IS THE COACH RIGHT NOW?



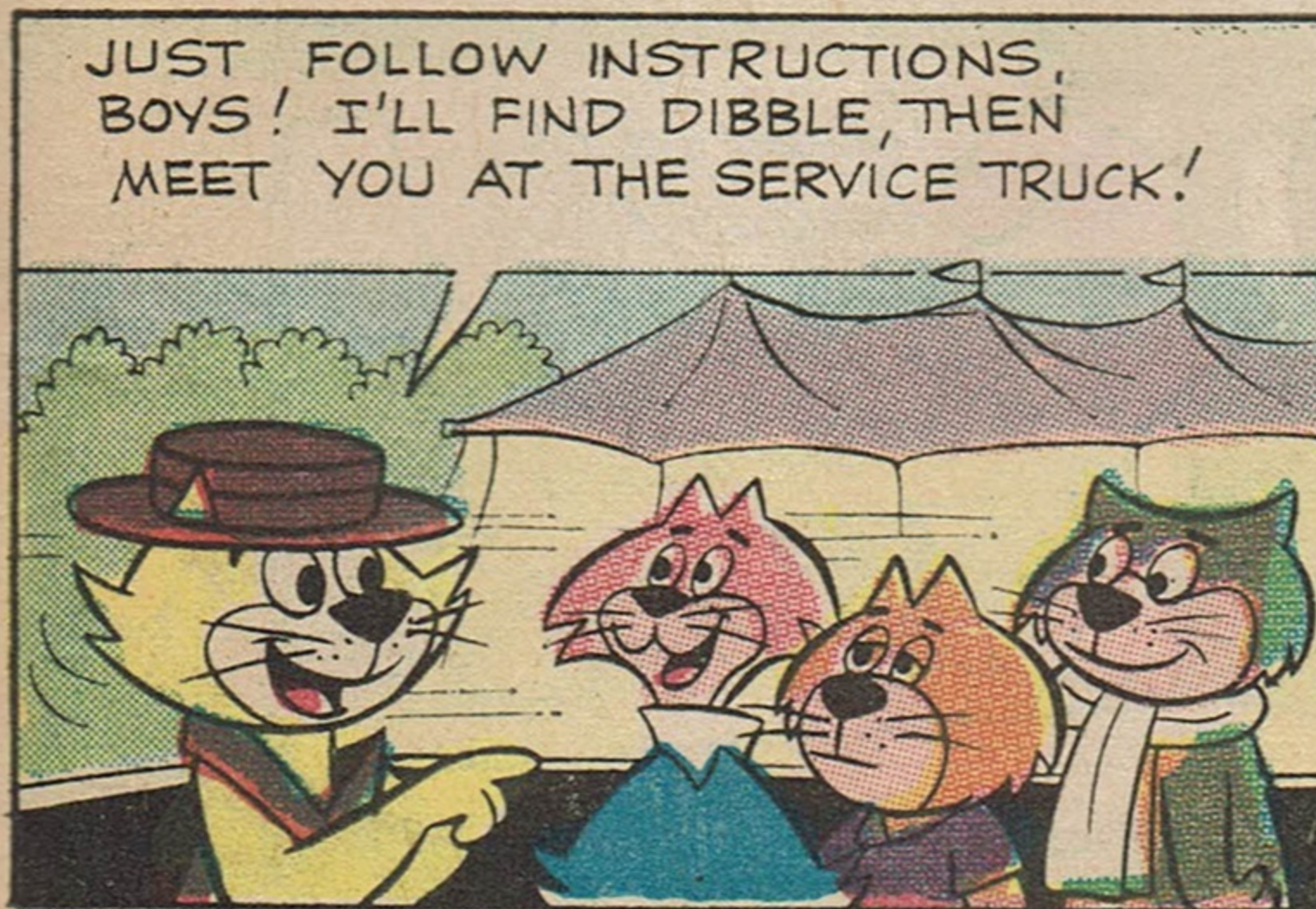
COME ON, BOYS! WE'RE GONNA GET EVEN RIGHT NOW!

CAN WE **ALL** HIDE IN THE POLICE TRAILER?



THIS IS MORE LIKE IT! A FREE RIDE TO THE DOG SHOW! HEH HEH!

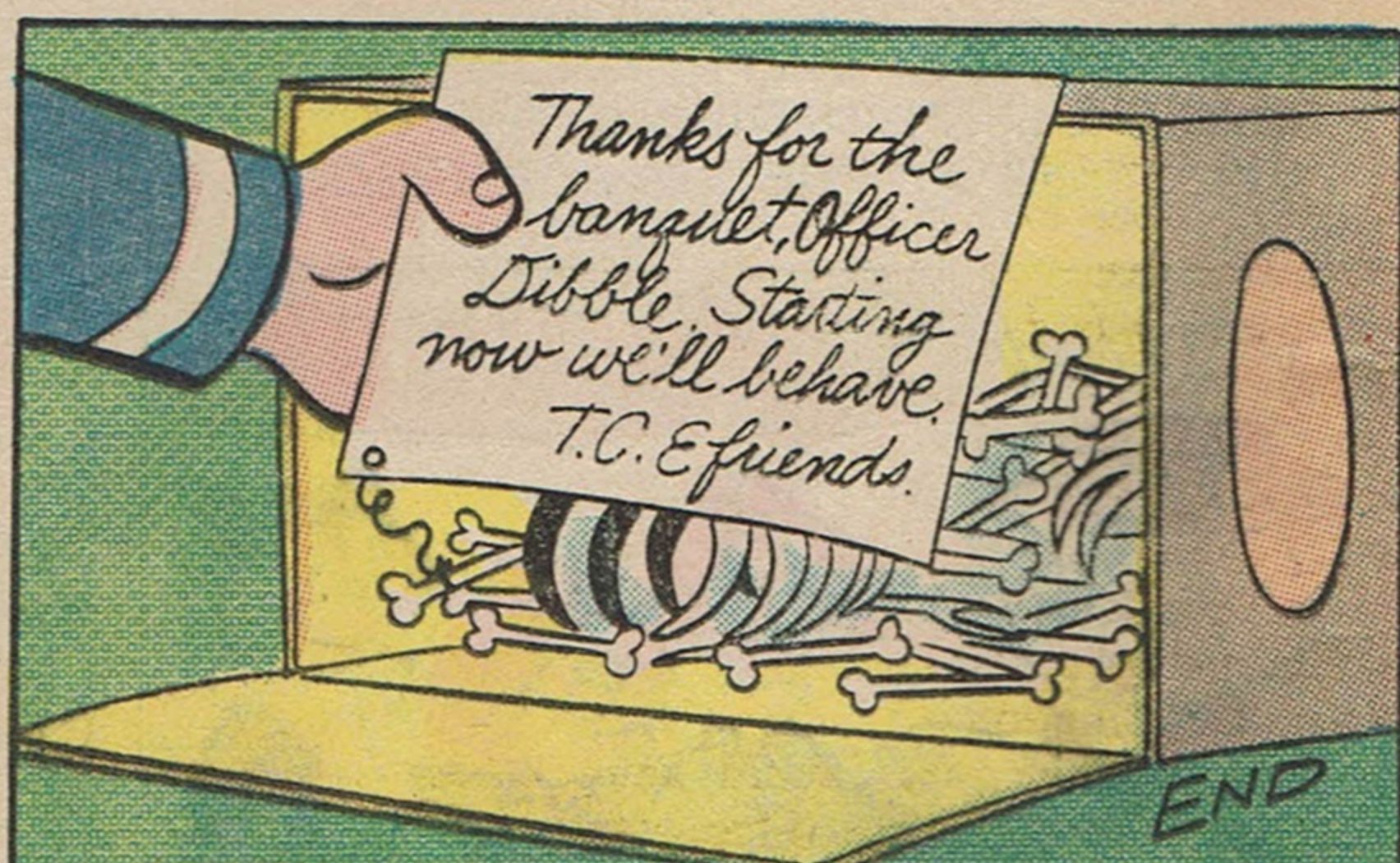
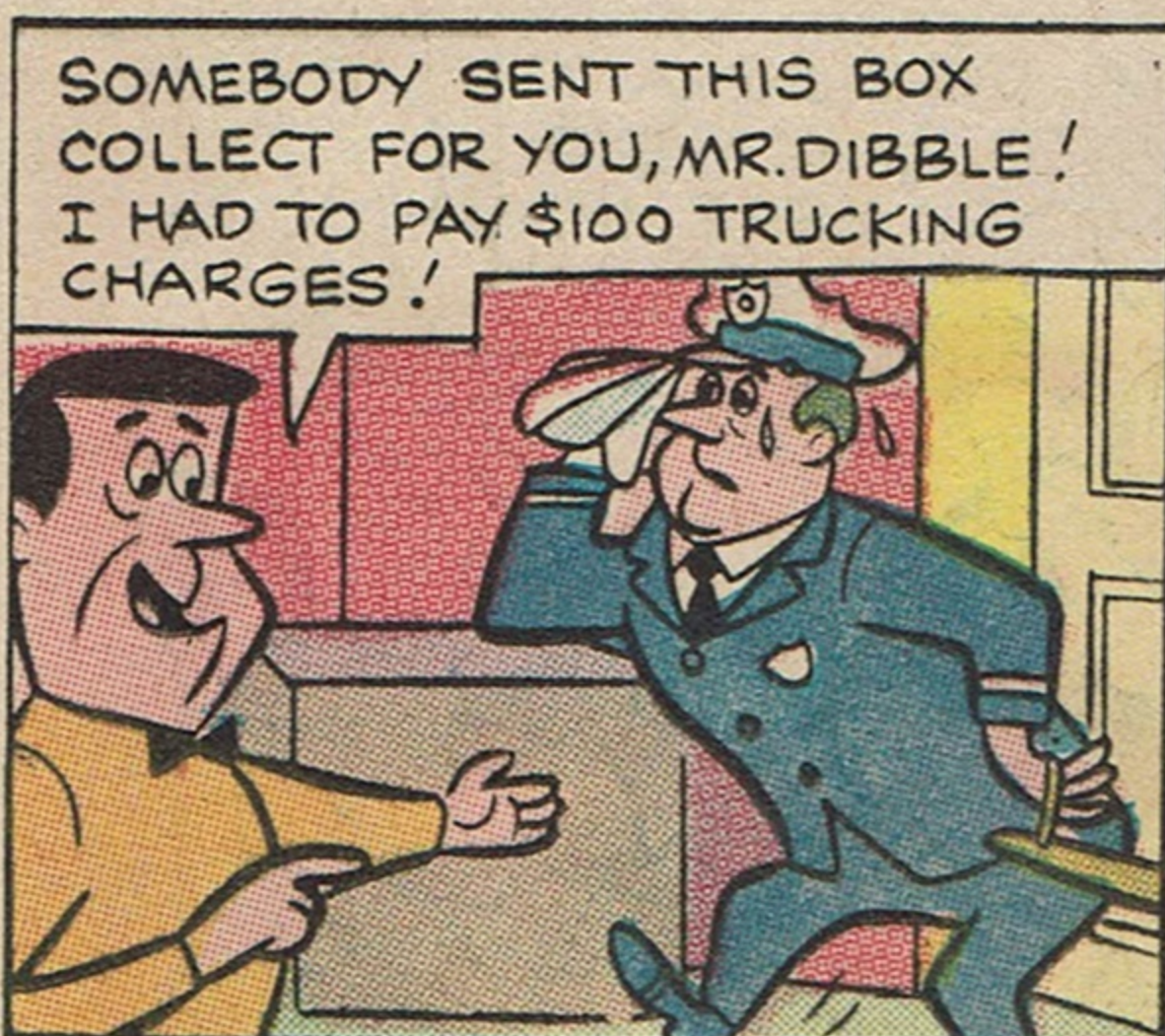
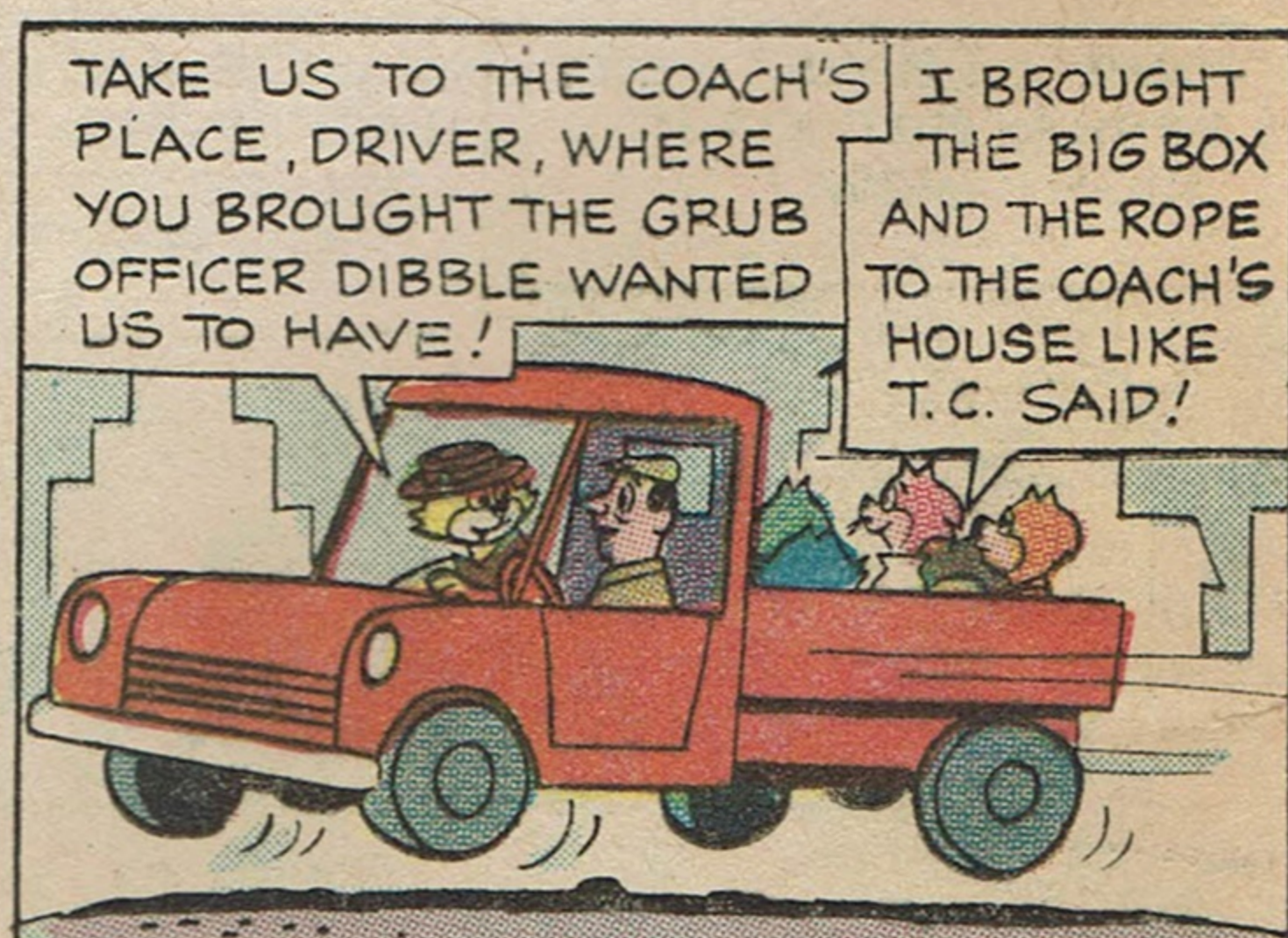
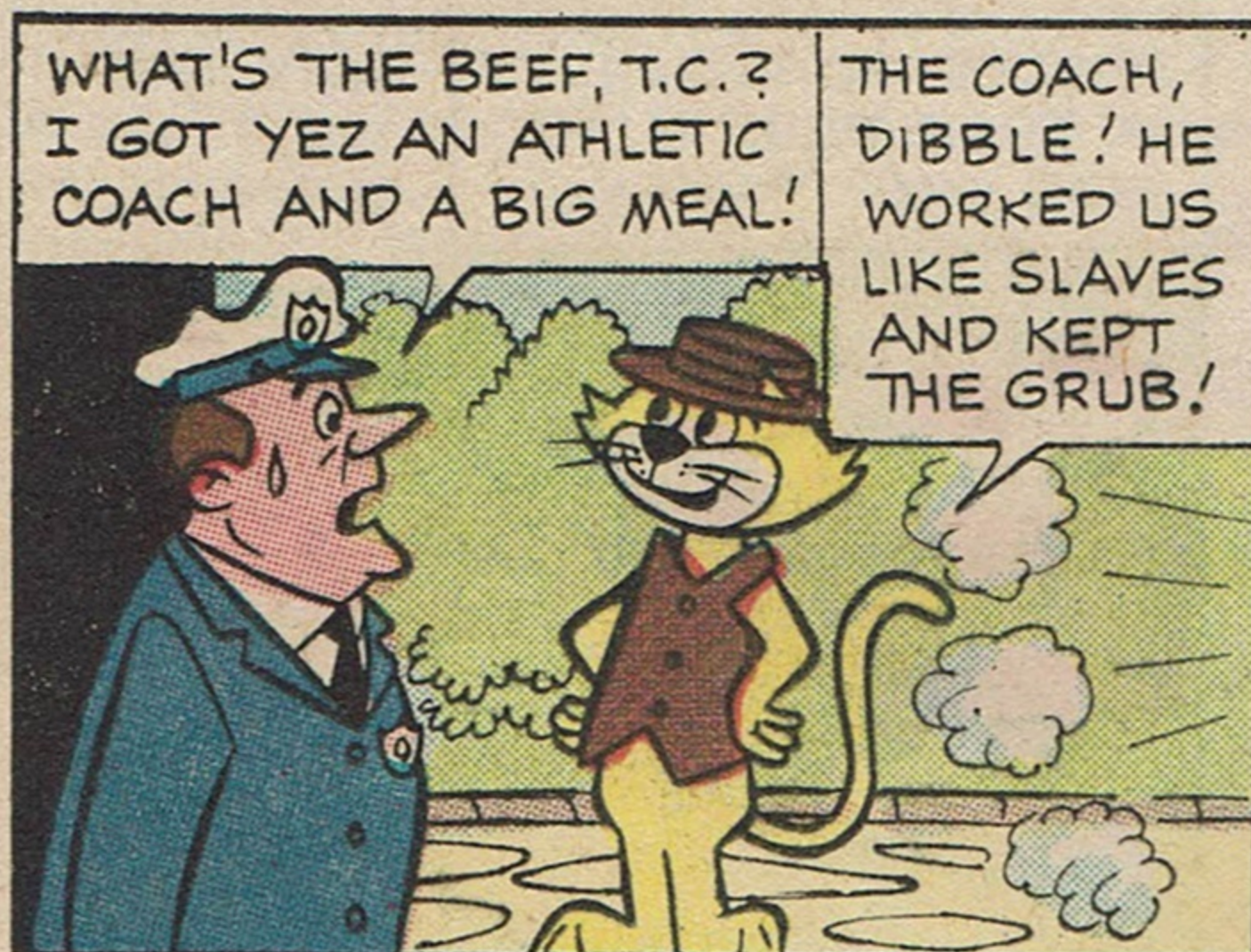
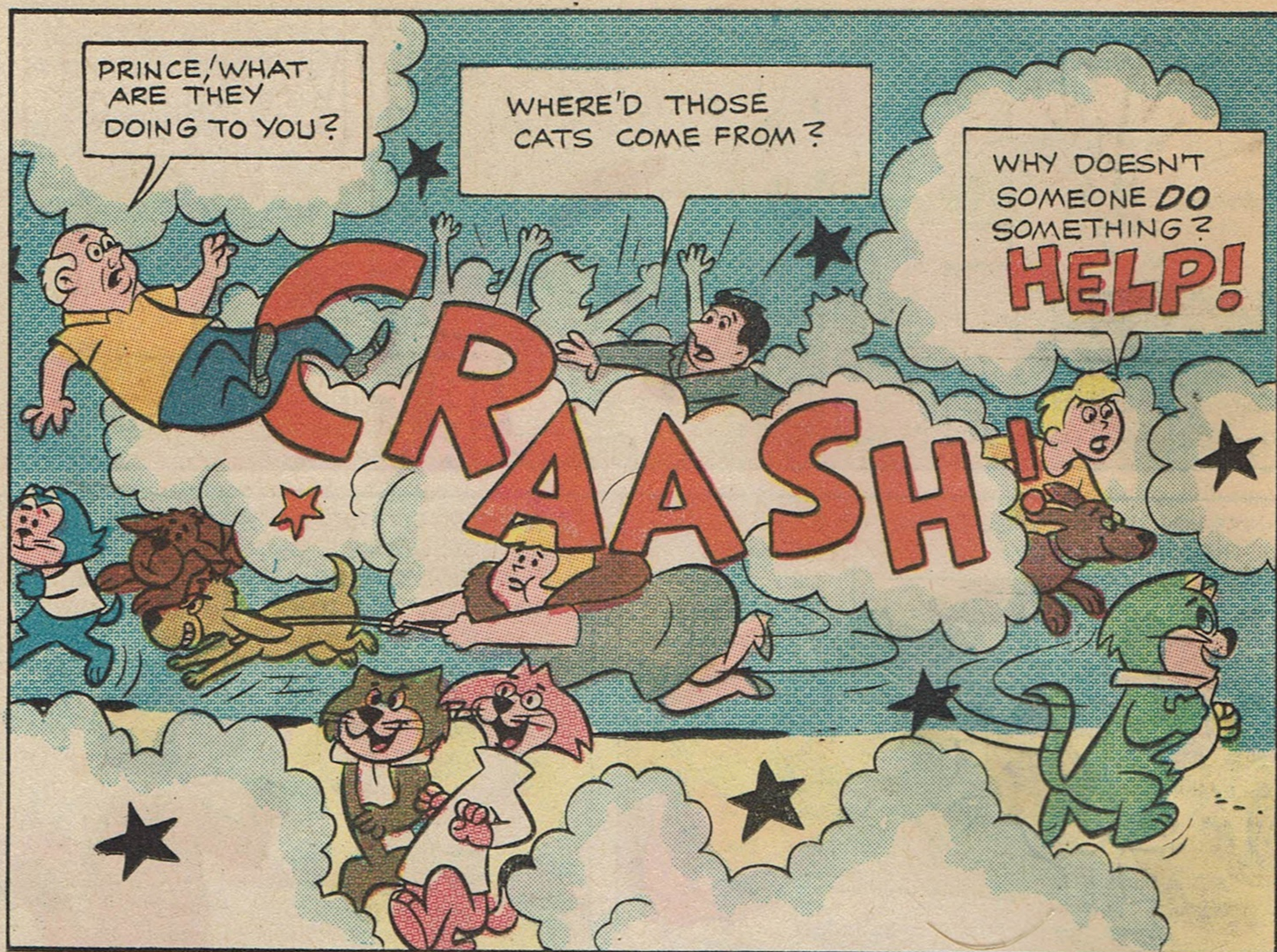
WHY ARE WE GOING THERE, T.C?

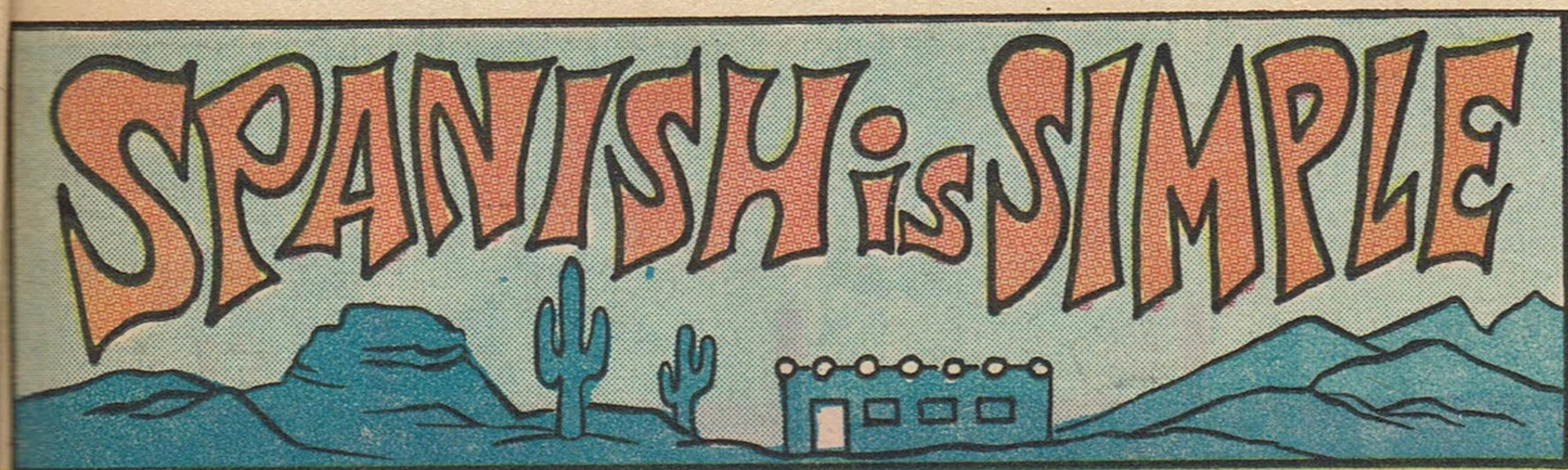


JUST FOLLOW INSTRUCTIONS, BOYS! I'LL FIND DIBBLE, THEN MEET YOU AT THE SERVICE TRUCK!



HIYA, DIBBLE! YA DIDN'T THINK WE'D FIND YOU HERE, DID YOU?





The Spanish alphabet consists of the same letters as the English alphabet with four additional characters: CH, LL, N, and RR. Here is a simplified pronunciation key. If any special problems arise, they will be explained in that lesson.

A closely resembles "A" in father. B-both "B" and "V" are pronounced exactly alike in Spanish. Sometimes like "B" in book and sometimes like "V" in level. C is like "S" in "see" before "E" and "I". Hard like "C" in country at all other times. CH like "CH" in "Church." D about like "D" in "Do" and sometimes like "TH" in "they". E is like long "A" sometimes and sometimes like "E" in bet. F is about the same as in English. G is like "G" in go before "A", "O" or "U". Before "E" and "I" like the "H" in house. H is silent in Spanish. I like the "I" in the word "machine." J is strongly aspirated like the "H" in "house." K is found only in foreign words. L about as in English. LL in South America and Mexico like the English "Y". M and N as about in English. N like the "NY" in "canyon." O like "O" in obey and sometimes like "O" in order. P as about in English. Q is always followed by "U" and pronounced like English "K". R is slightly trilled. RR is strongly trilled. S like "S" in "sister." T as about in English. U like "OO" as in moon. V like B. W only in foreign words. X like "GS" between vowels. Like "S" before consonants. Y when standing alone it means "and" and like the English long "E". As a consonant like "Y" in Yuma. Z like C before "E" or "I."

Today the weather is fine. You arose early and now you are hungry. You want breakfast. Desayuno means breakfast. If there is a restaurant in your hotel, you eat there. If not, you want to find a restaurant. Donde hay un buen restaurante?-Where is there a good restaurant. Mozo or Camarero-Waiter. Camarera-female Waitress. El Menu or La Lista-the menu. La Lista, por favor-The menu please. The waiter may say to you: Que toma usted en el desayuno?-What do you want (or take) for breakfast? You may spot the waiter and call him over: Quiero servirme desayuno-I want you to serve me breakfast.

If the menu is printed in Spanish and English, that makes things much easier. If not, here are some of the items you should know: naranja-orange tomate-tomato juice-jugo orange juice be-

comes jugo de naranja tomato juice becomes jugo de tomate. In Mexico if you want tomatoe juice, you ask for jugo de jitomate.

Want an egg also for breakfast? huevo-egg huevo pasada por agua-soft boiled egg. huevo duro-hard boiled egg. huevos fritos-fried eggs. una tortilla-an omelette. huevos revueltos-scrambled eggs. jamon-ham tocino-bacon. If you want eggs with ham-huevos con jamon. If you want eggs with bacon-huevos con tocino.

Now you have had your juice and eggs. But you also want rolls or bread. pan dulce-sweet rolls pan tostado-toast panecillos-rolls pan y mantequilla-bread and butter.

You have to have something to drink. El mozo might ask: Que esta bebiendo usted?-what are you drinking? You would tell him one of the following: Una taza de chocolate-a cup of chocolate; una taza de te-a cup of tea; una taza de cafe puro-a cup of black coffee; or una taza de cafe con leche-a cup of coffee with milk in it. If you just want milk-solamente leche. If you are a very light eater at breakfast: Solamente chocolate y pan tostado-only chocolate and toast. Azucar-sugar.

Now you have finished your breakfast. You want your bill. So you say: La cuenta por favor or por favor traigame el cuenta. Before you tip the waiter you want to find out if the tip is included in your bill. Esta incluida el propina? Is the tip included? If it isn't, then you tip him. Tome esta propina-take this tip.

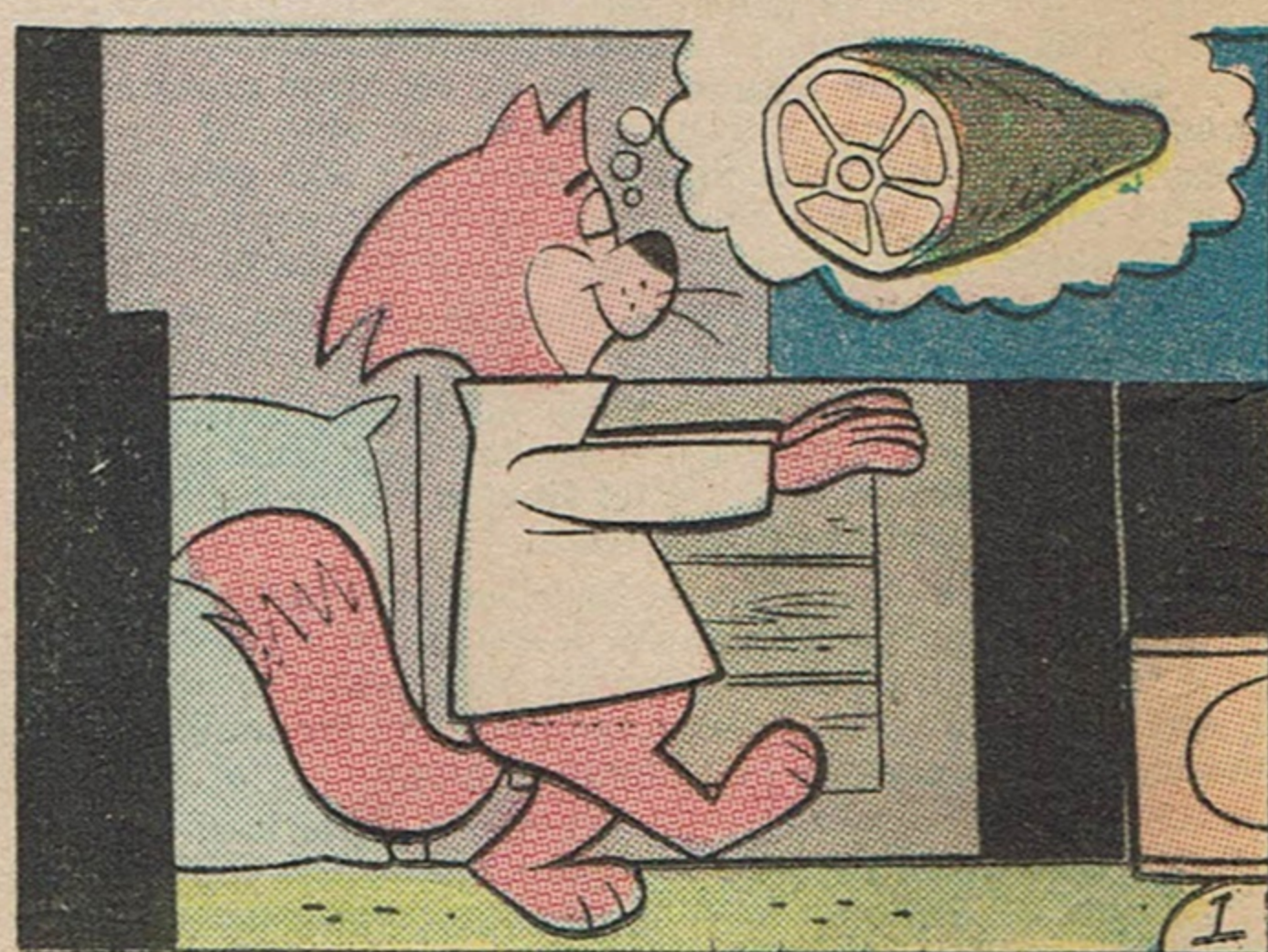
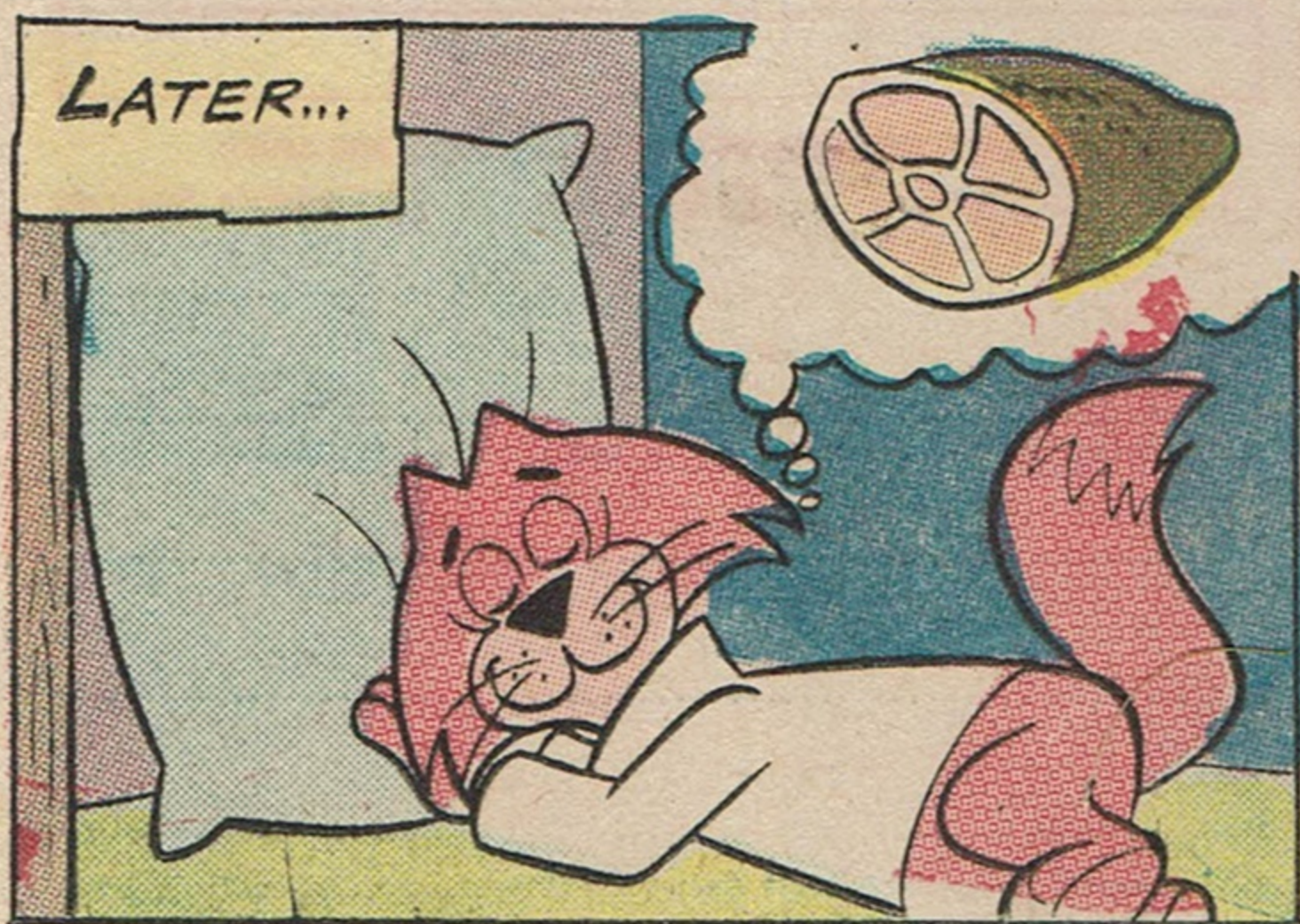
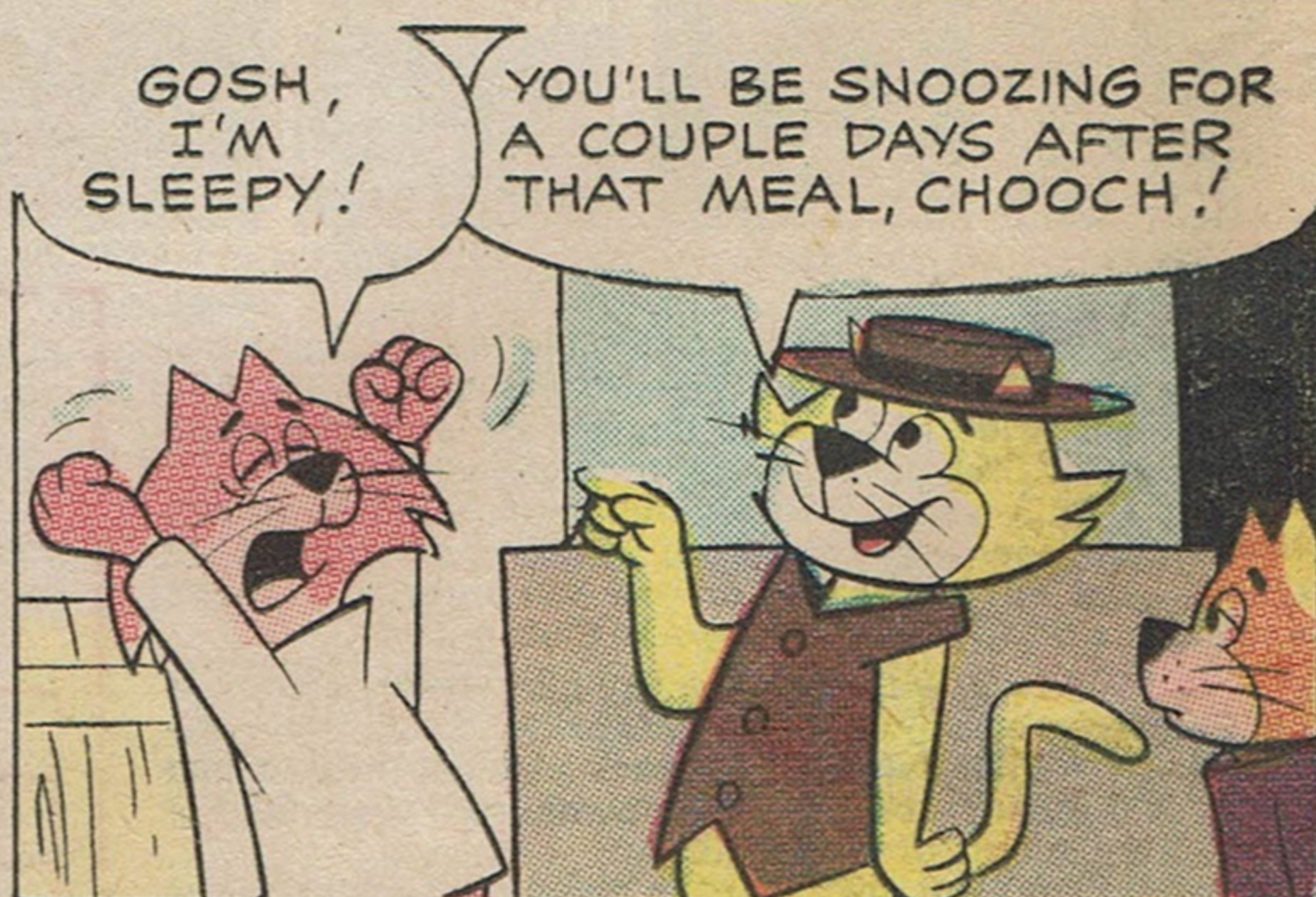
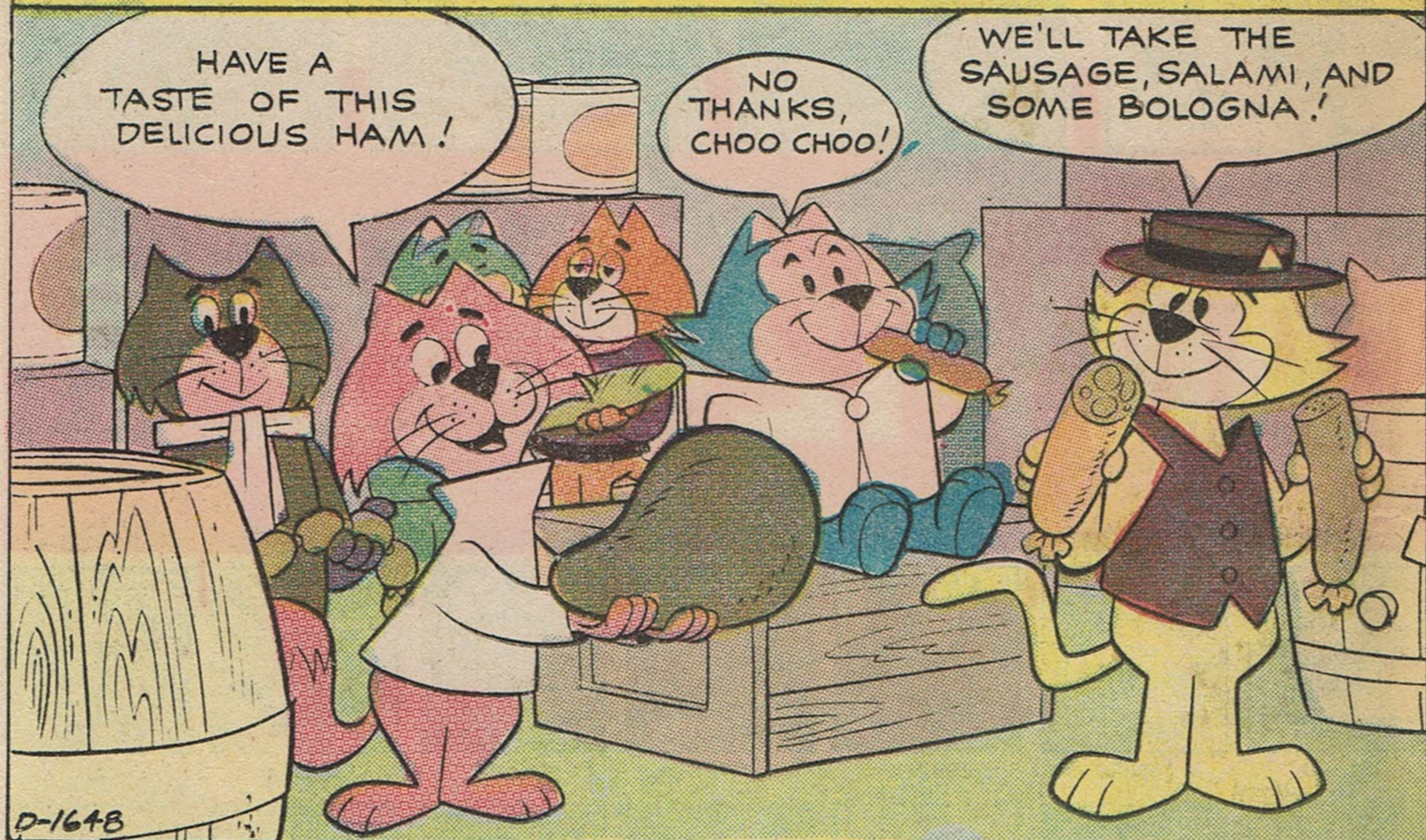
Some alternate sentences that might come in handy: Deseo ver el menu-I want to see the menu. Sirvase traerme....-please bring me.... In Spain the word for butter is manteca. If you wanted to order just an orange you would ask for naranja. But if you made it masculine and asked for naranjo-you are asking for an orange tree. But cheer up, I don't think he would bring it to you.

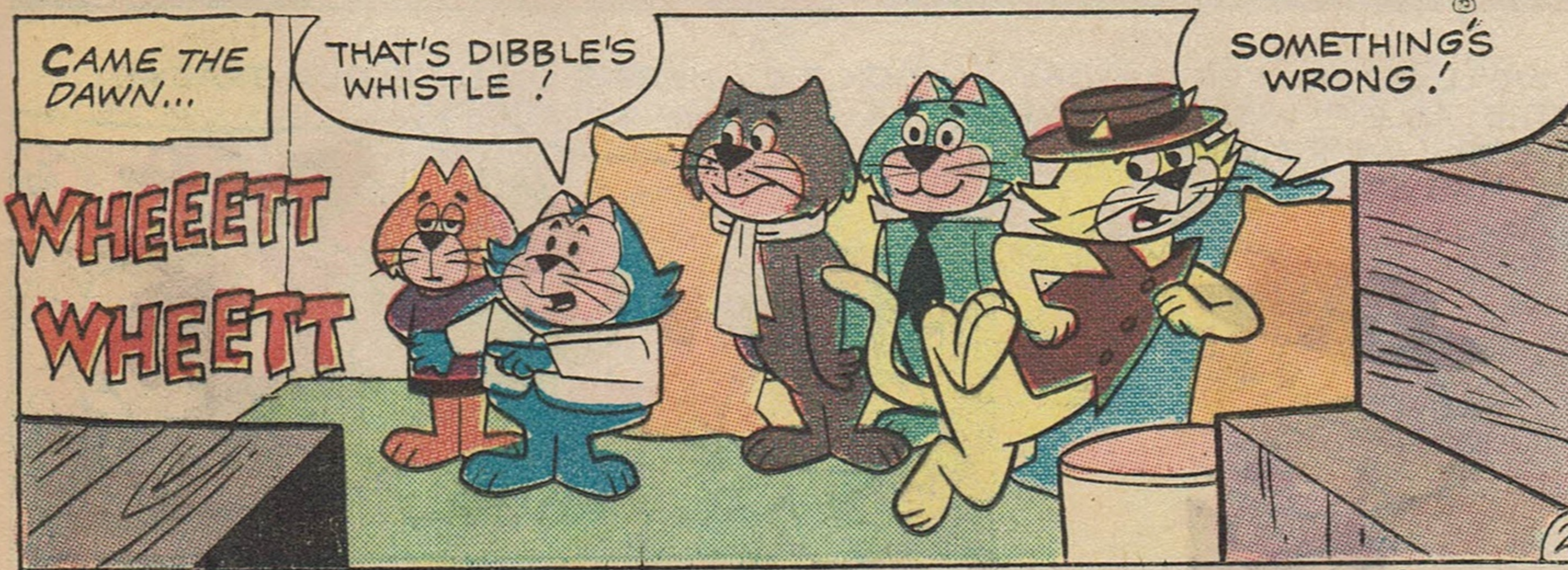
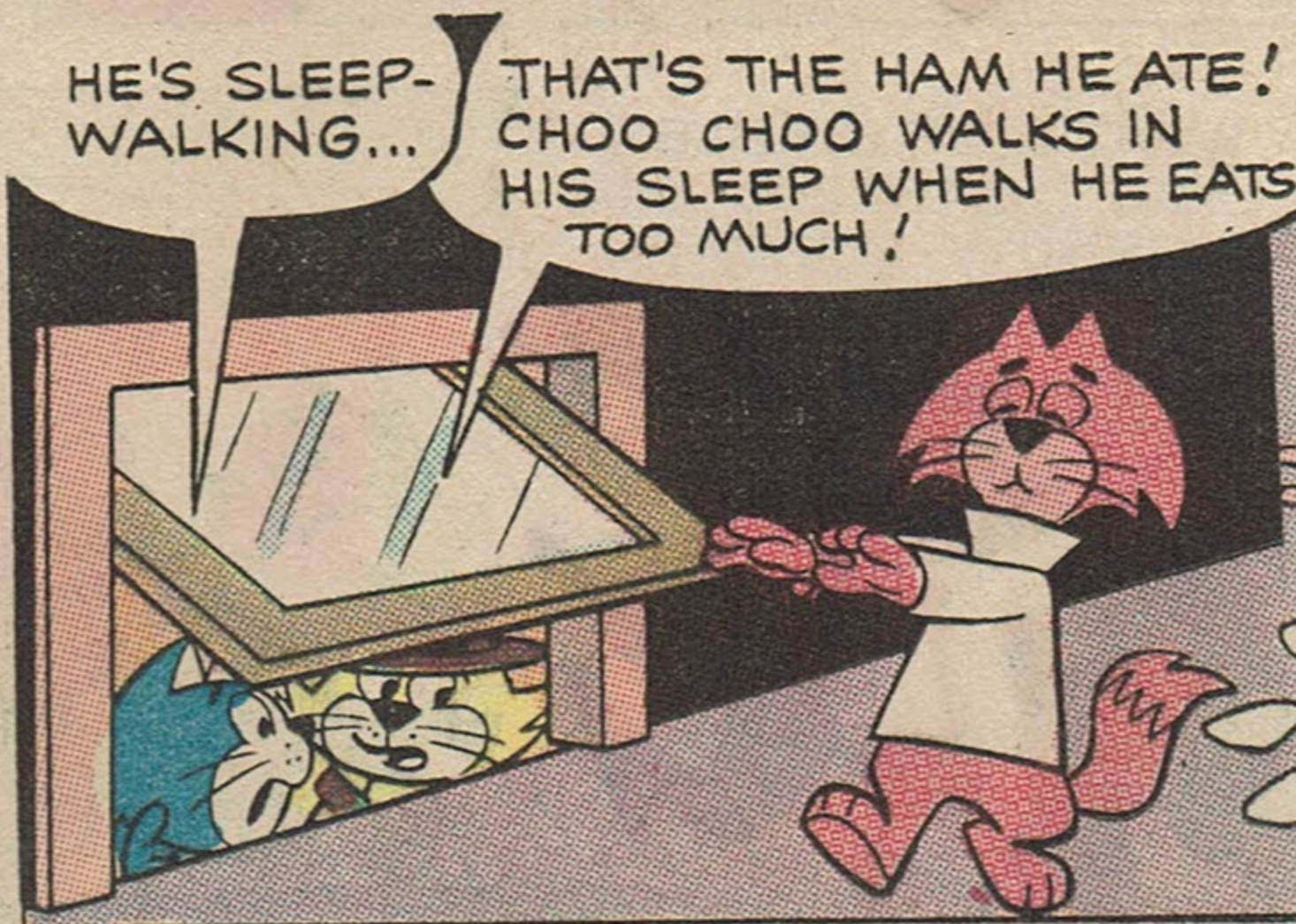
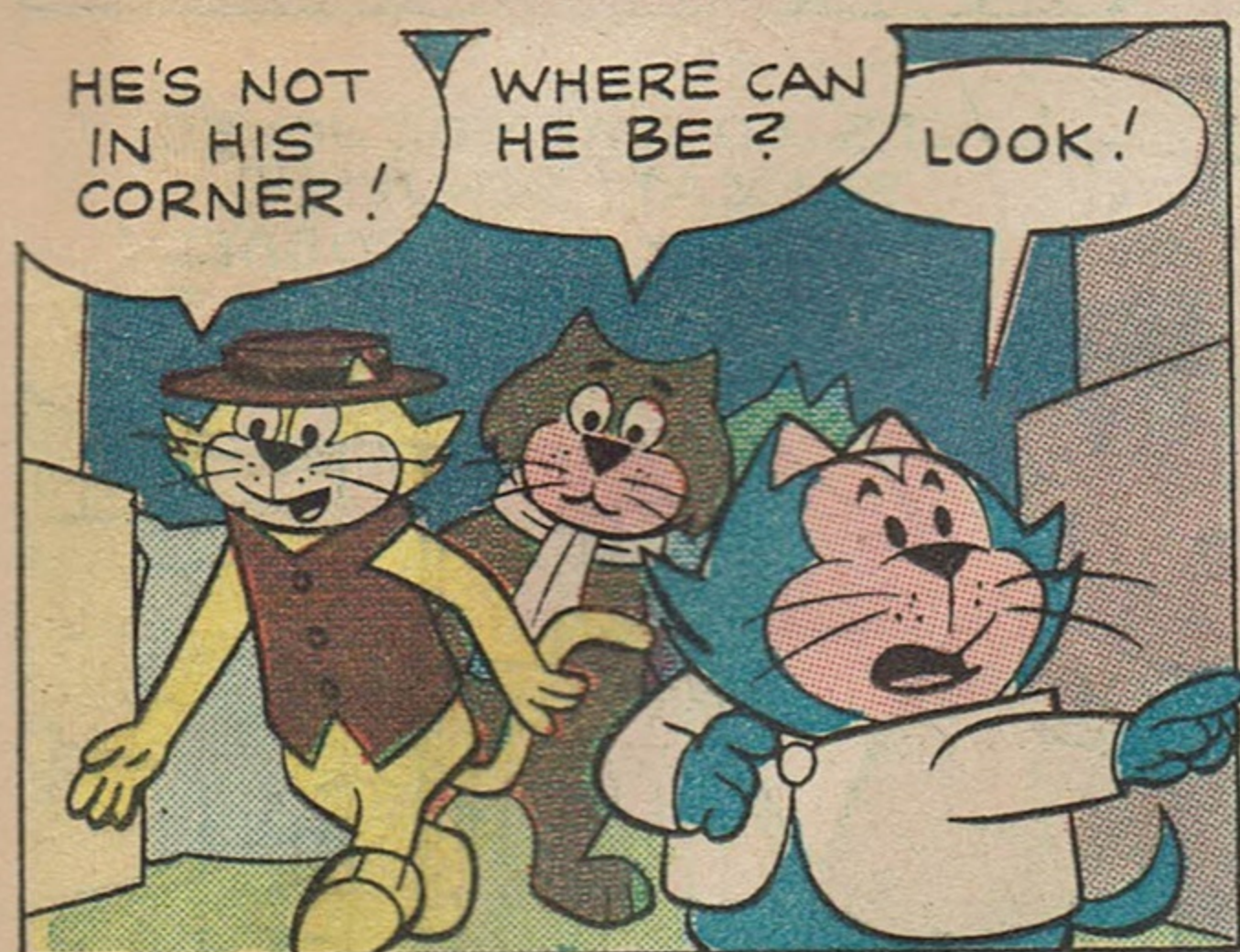
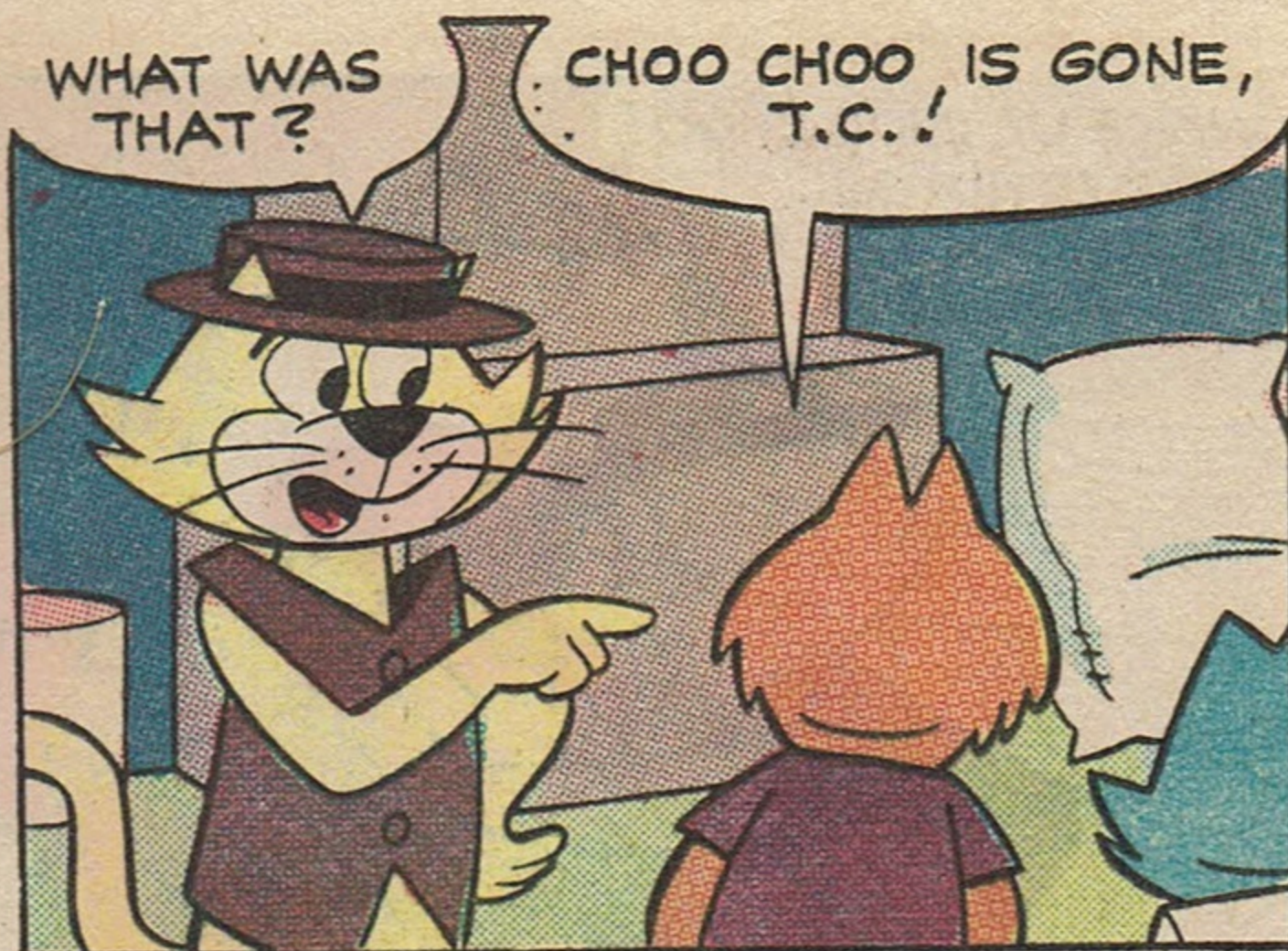
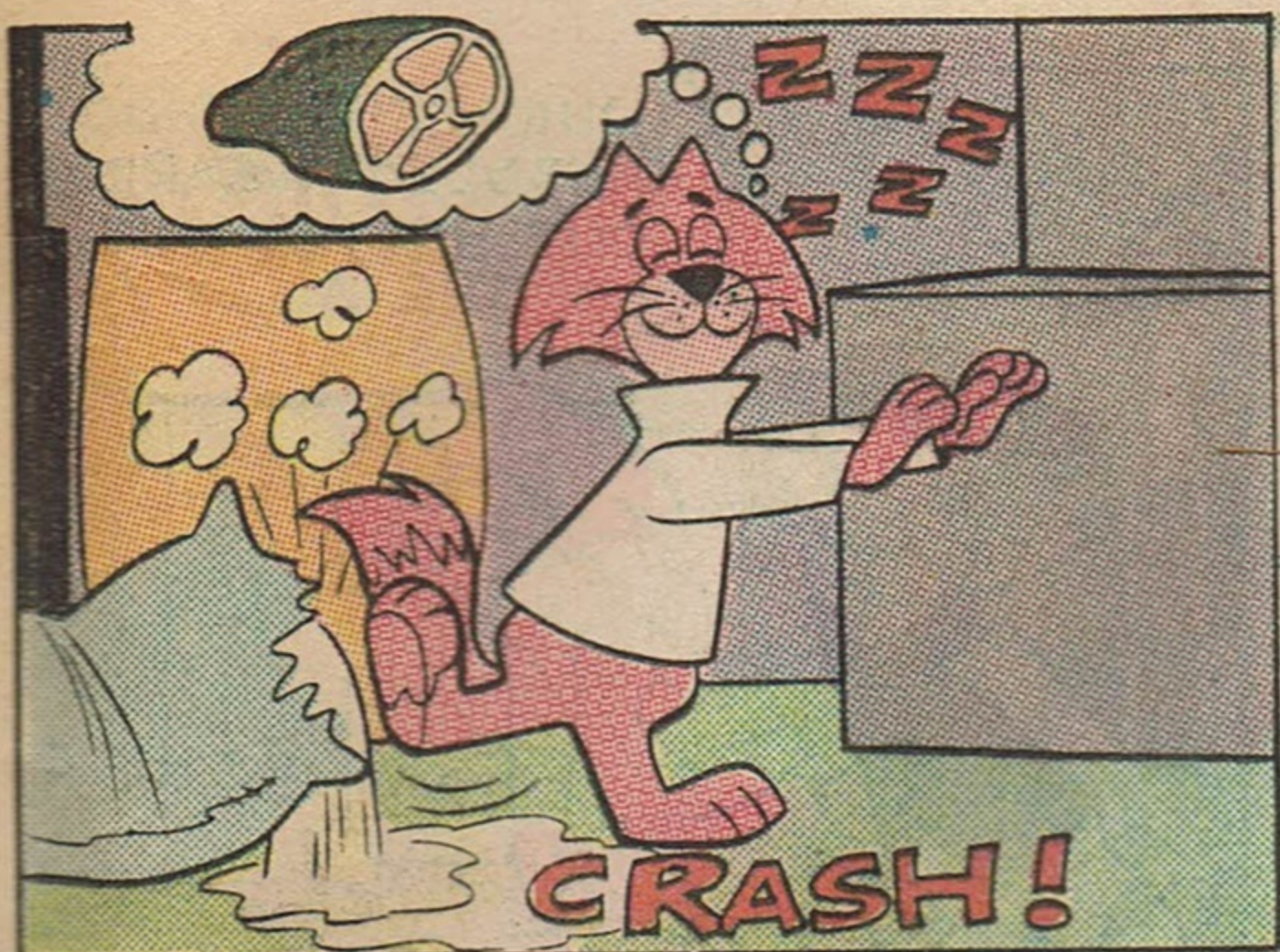
The following extract is from a Spanish newspaper. See if you can figure it out: "Hanol y el Viet Cong dijeron ayer que el Presidente Nixon proyecta prolongar indefinidamente la ocupacion aliada de territorio camboiano." How many of those words bear a resemblance to similar words in English?

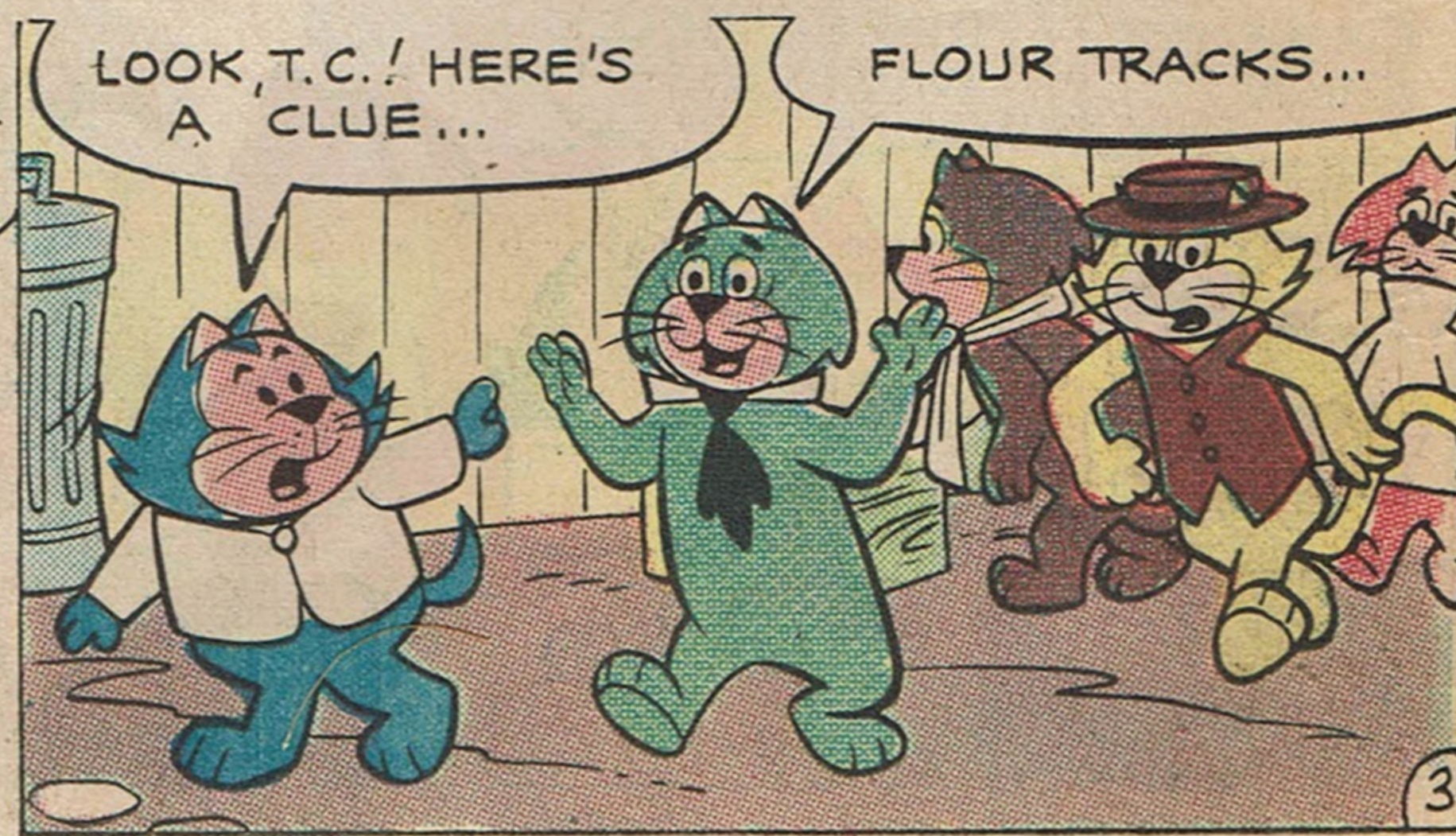
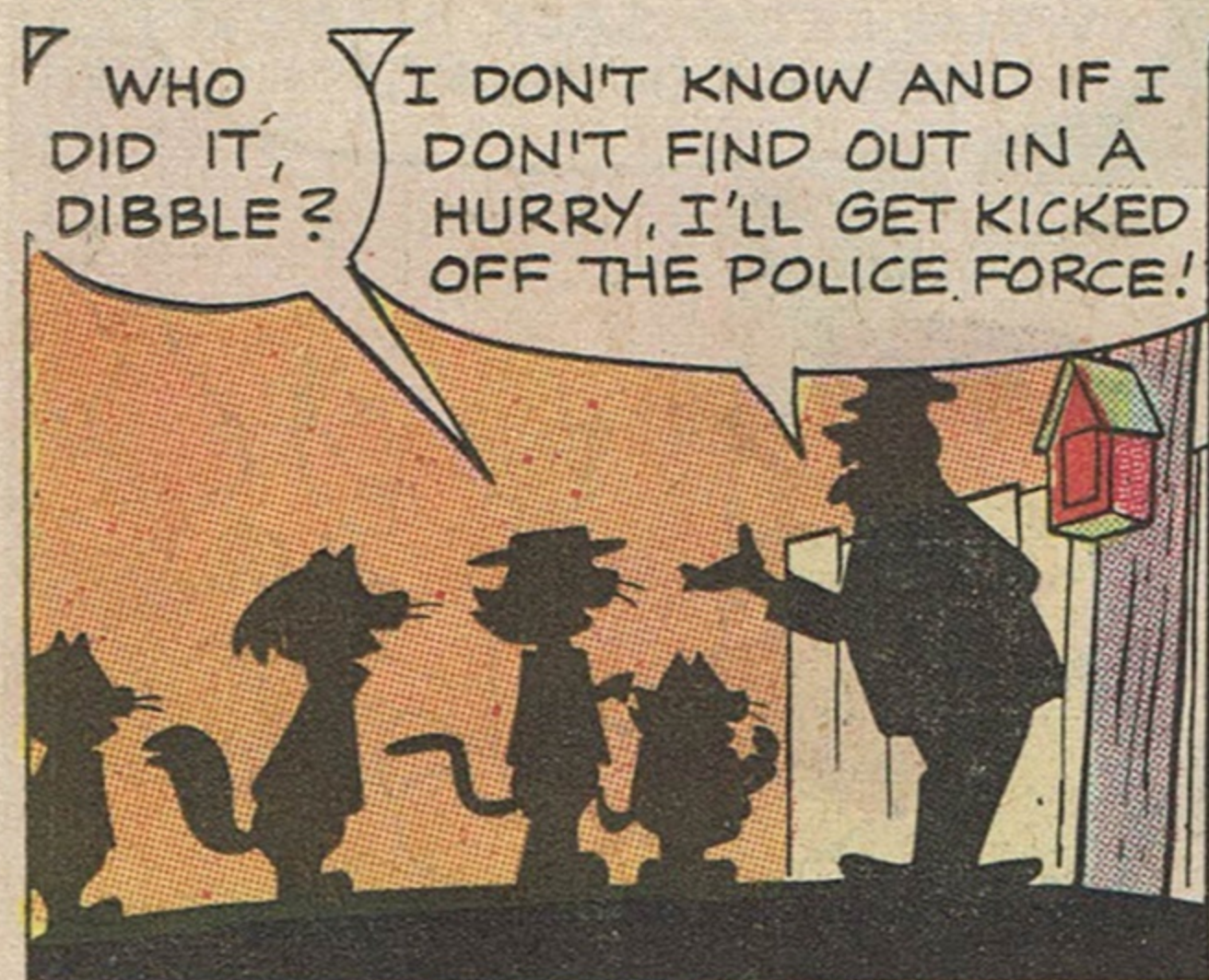
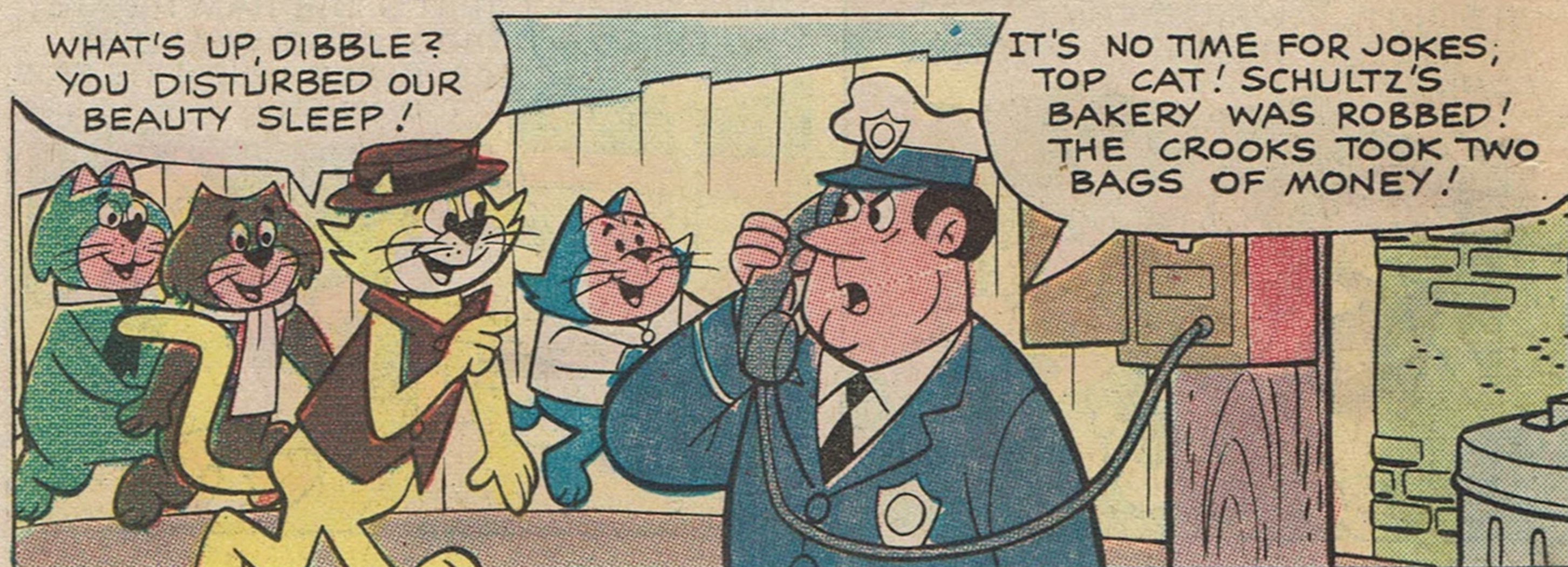
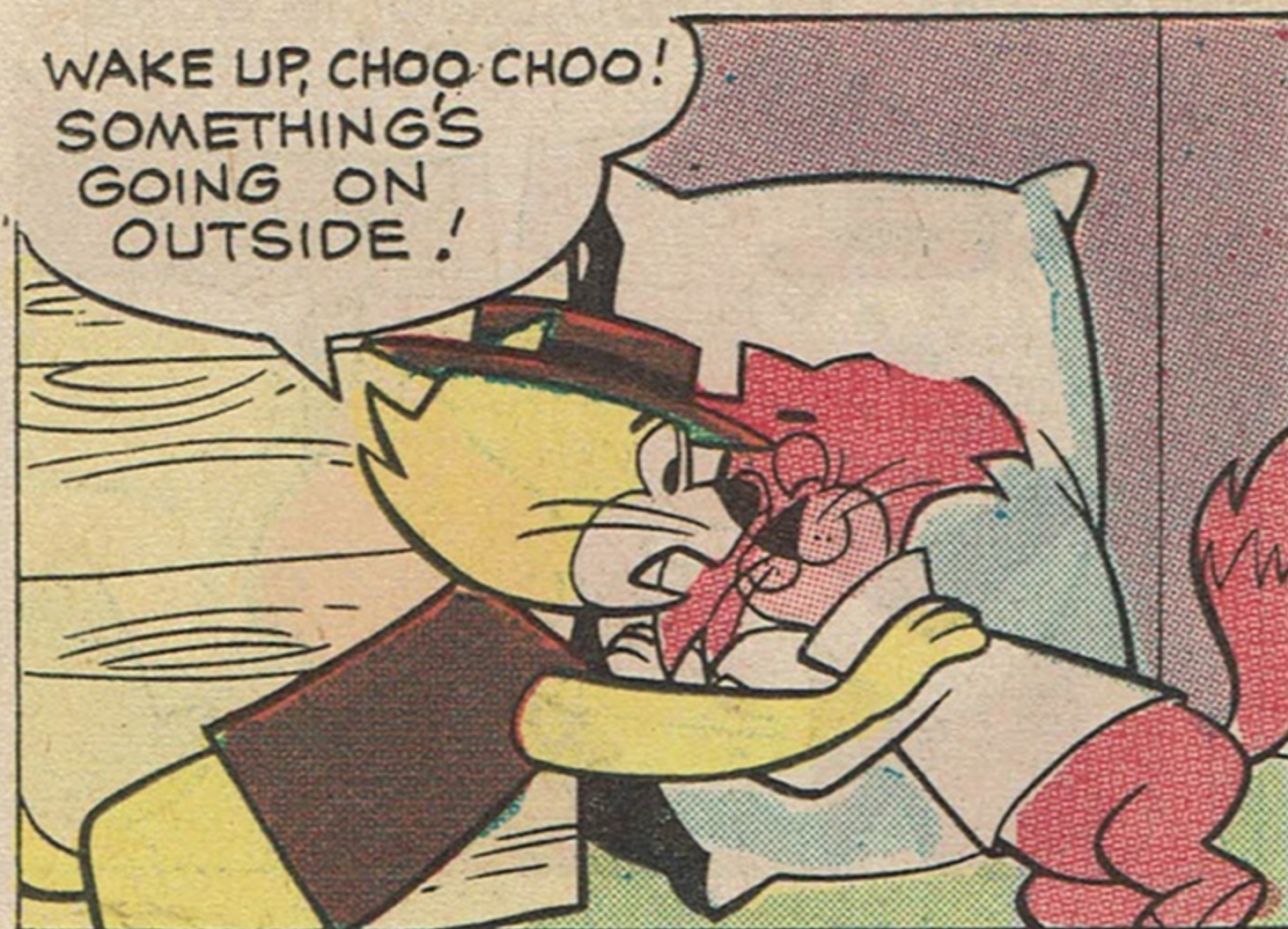
A proverb to remember: Los ninos y los locos dicen las verdades-Children and fools speak the truth.

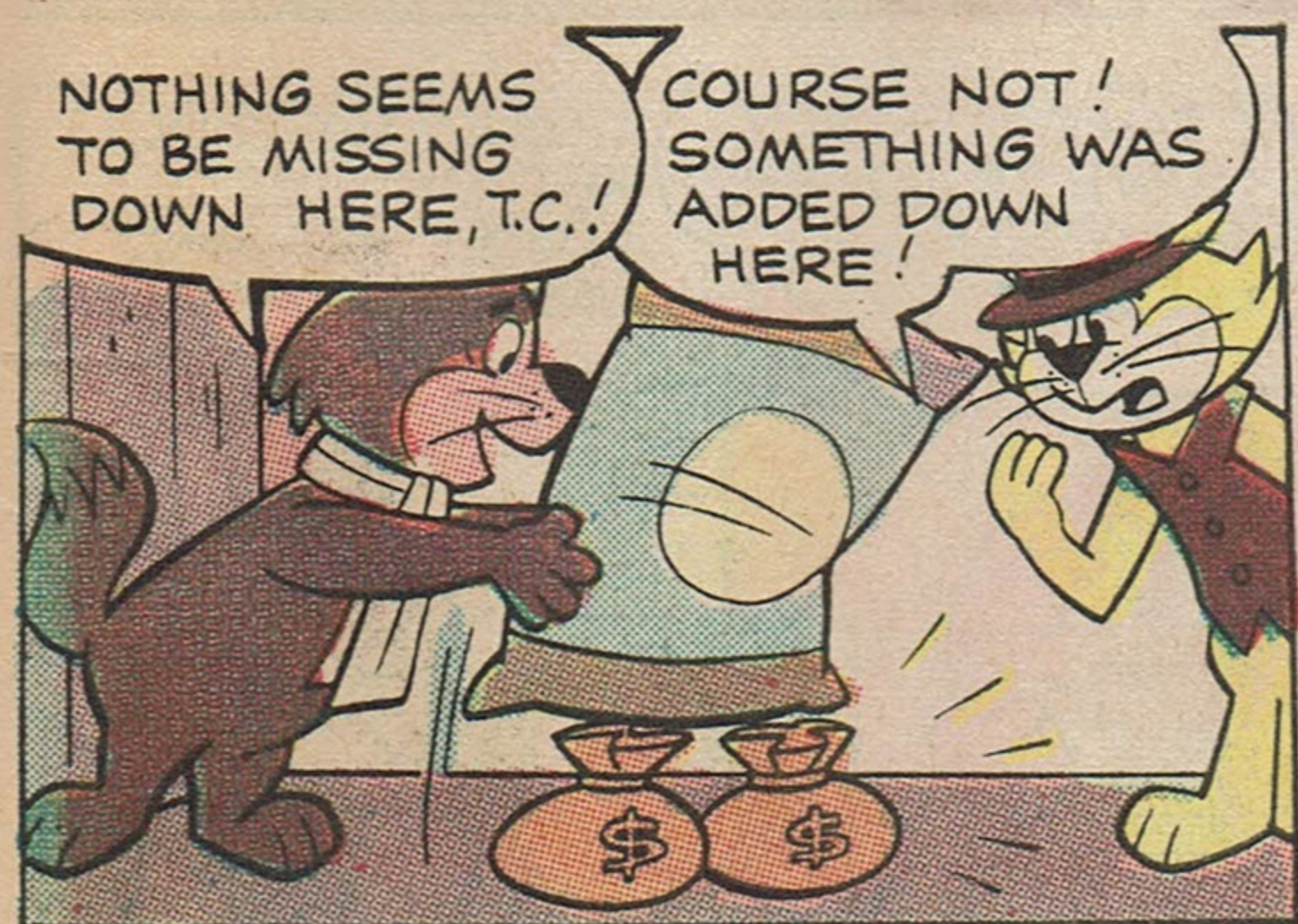
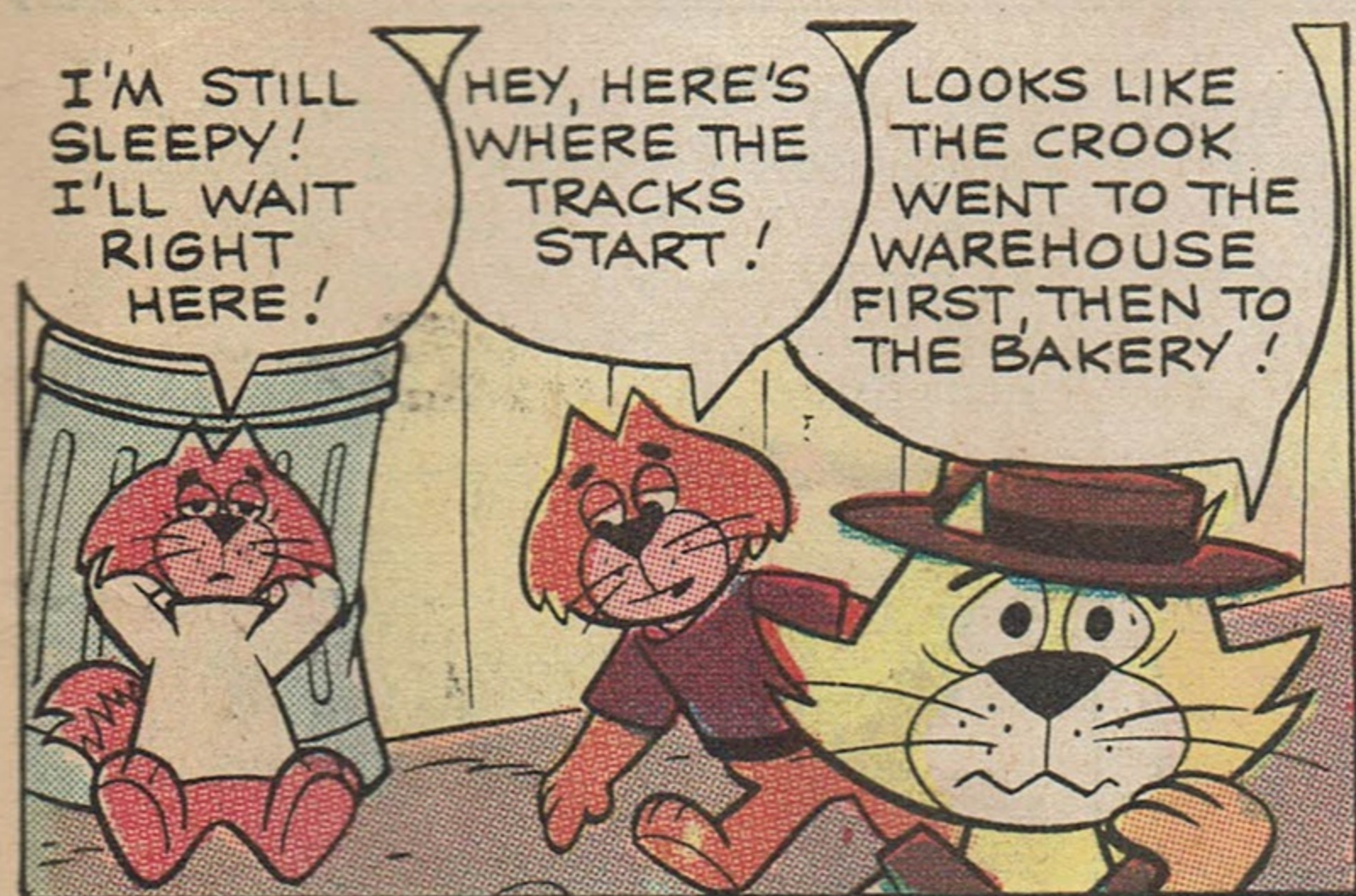
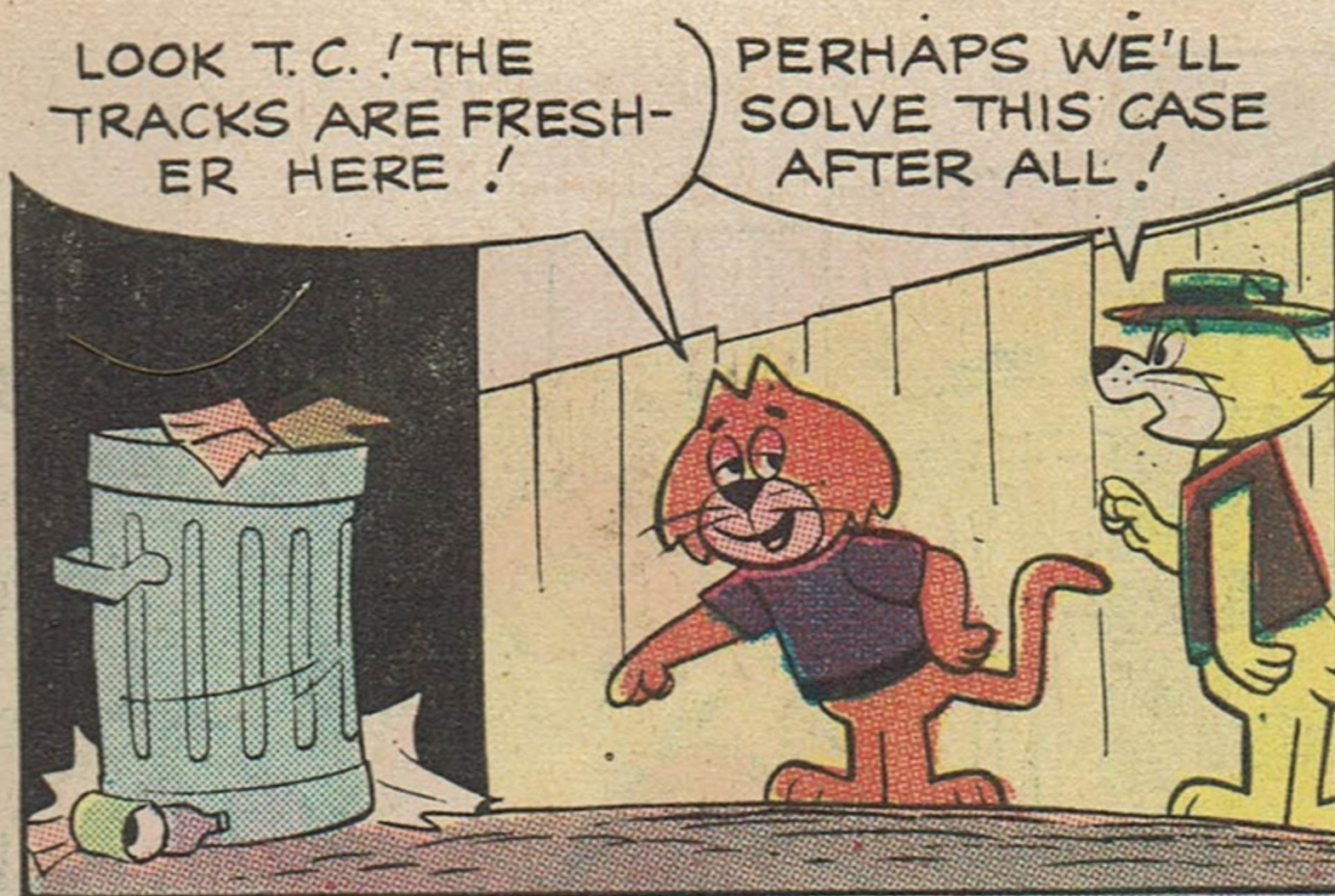
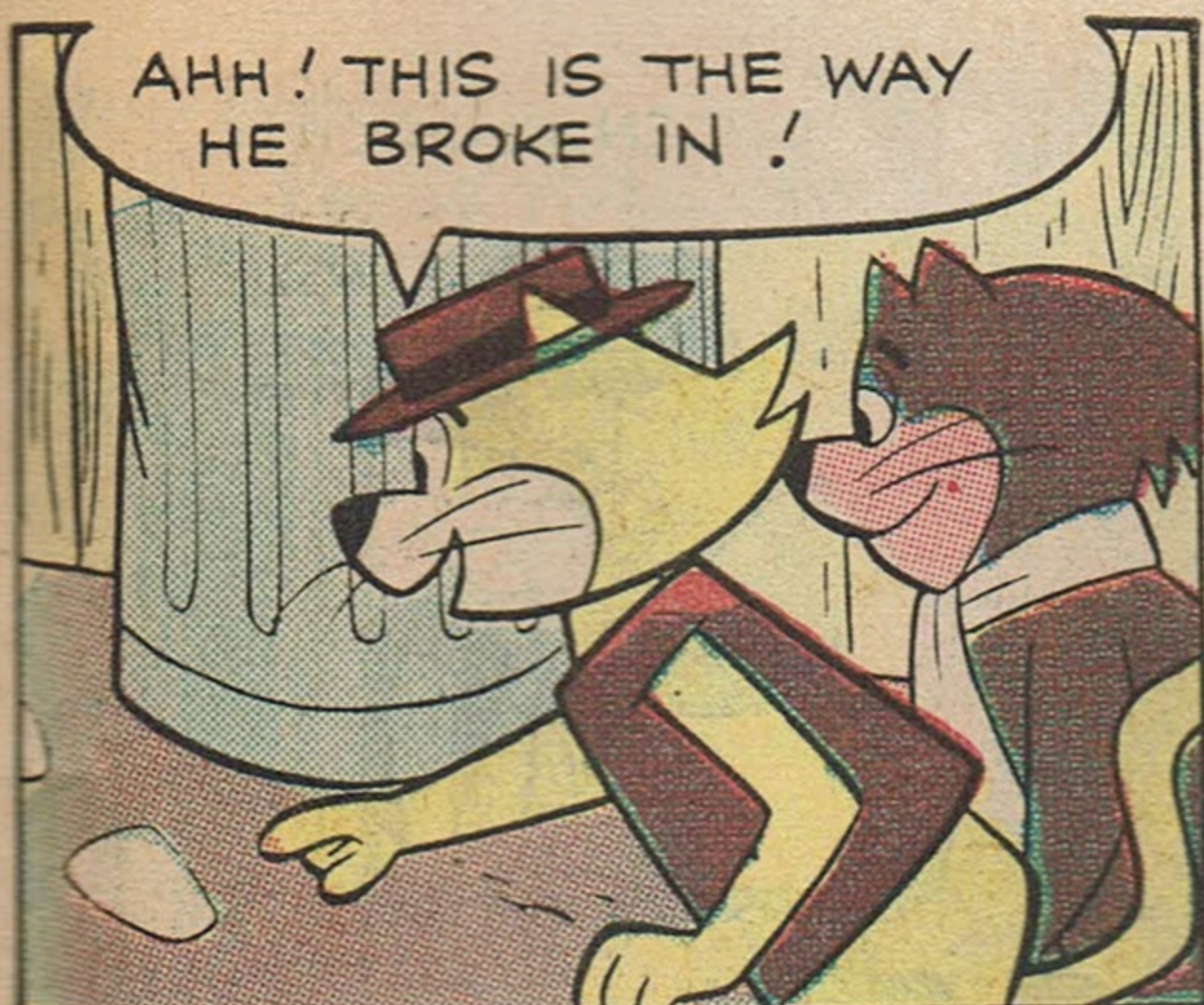
Harold Gluck, Ph.D.

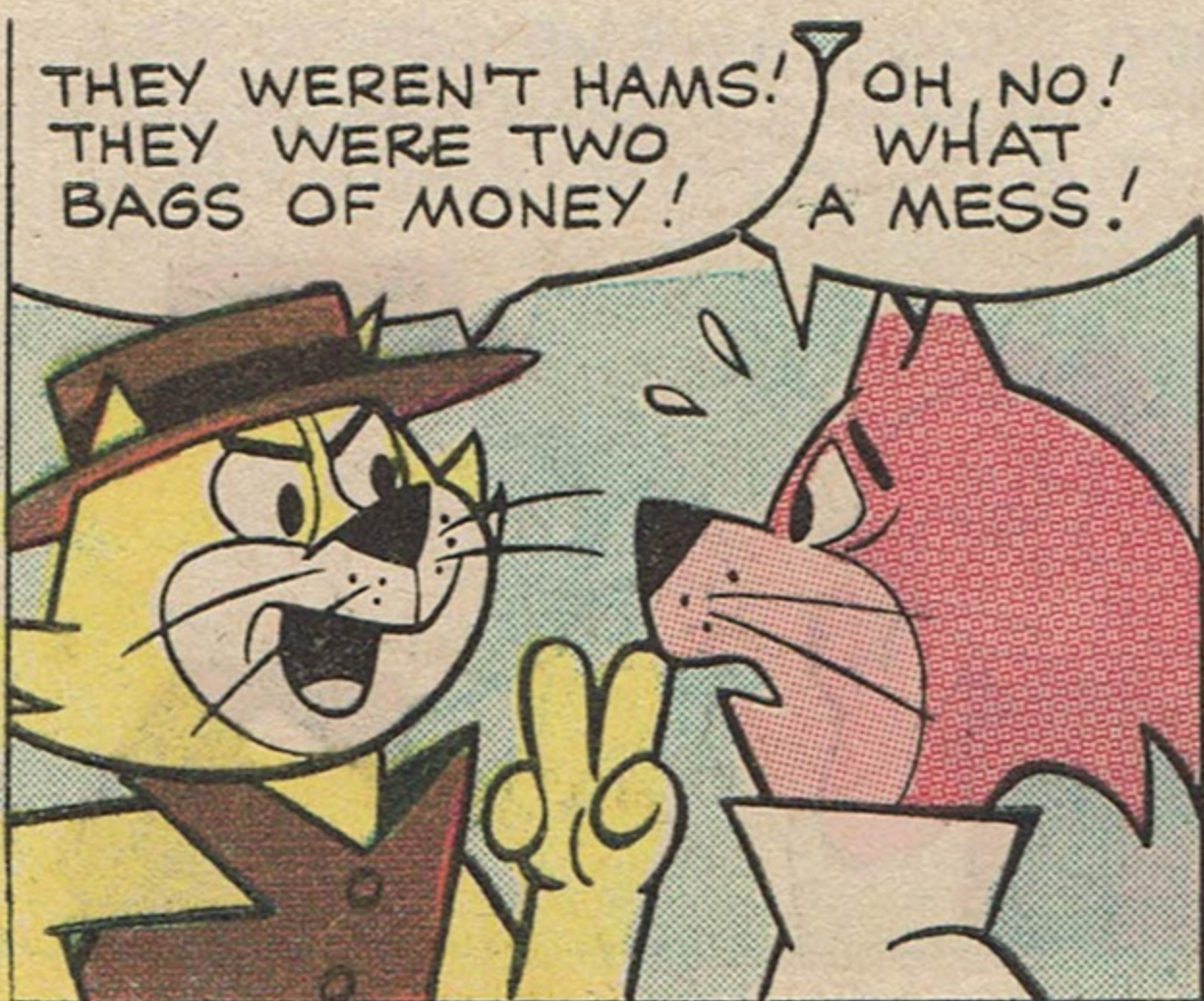
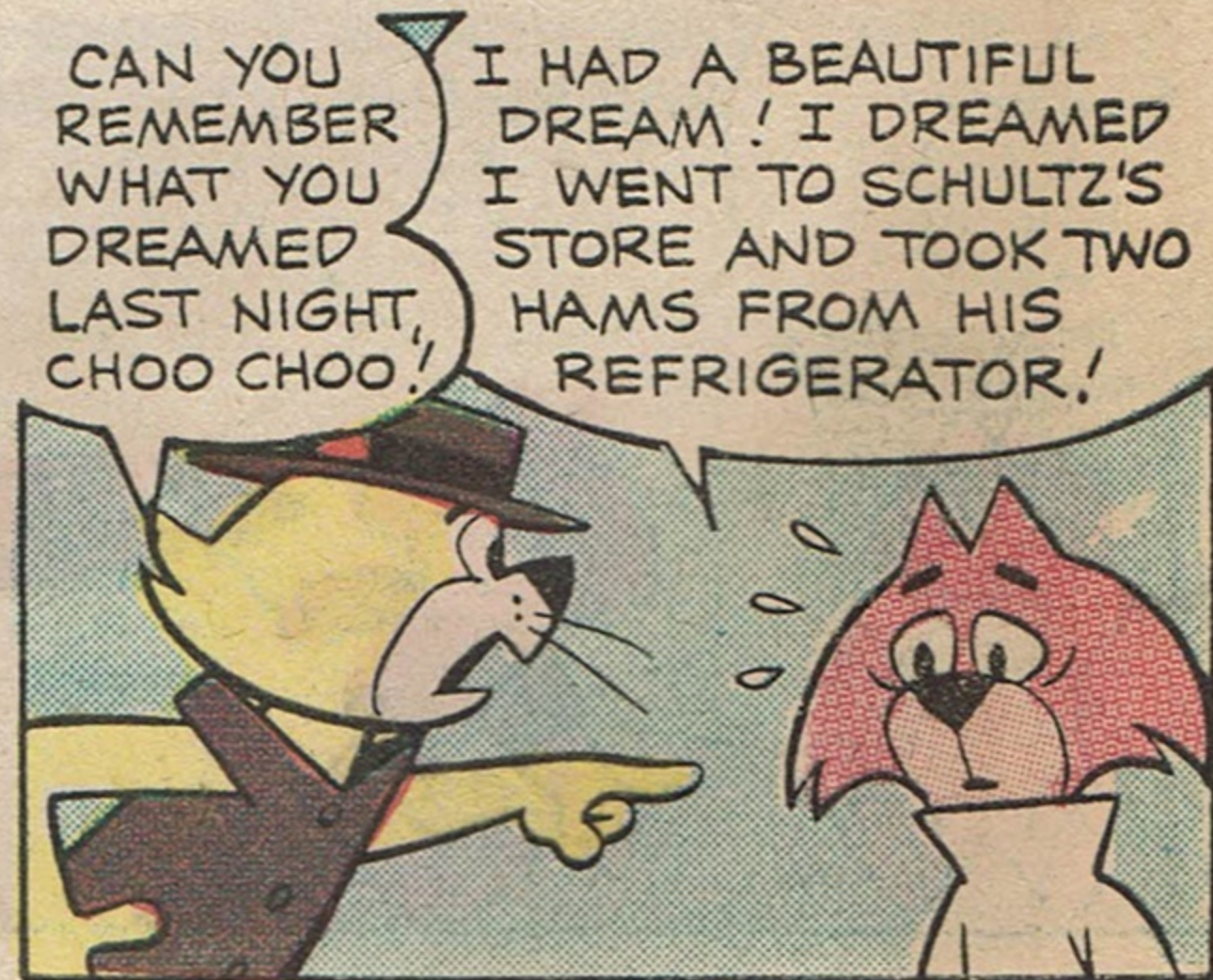
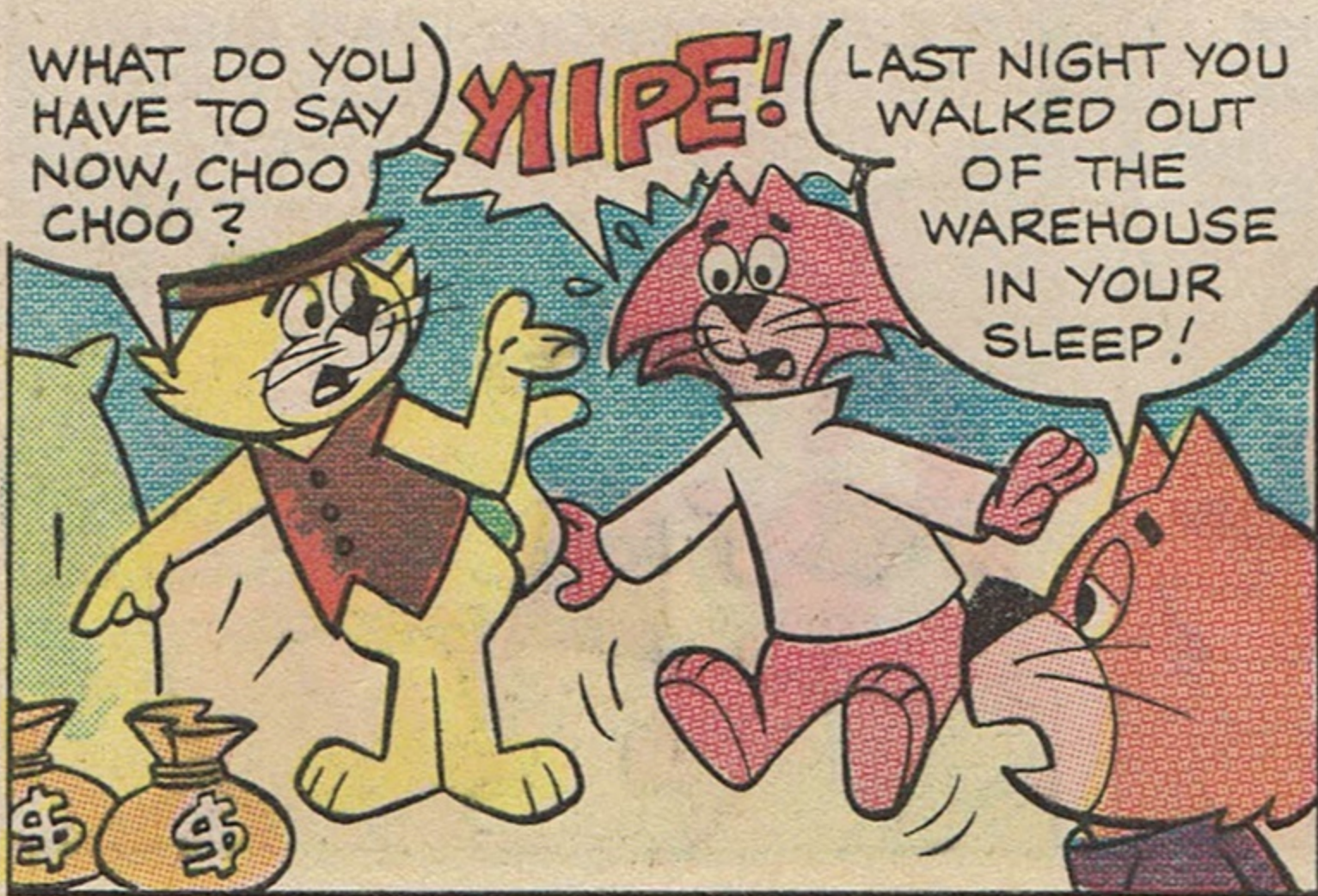
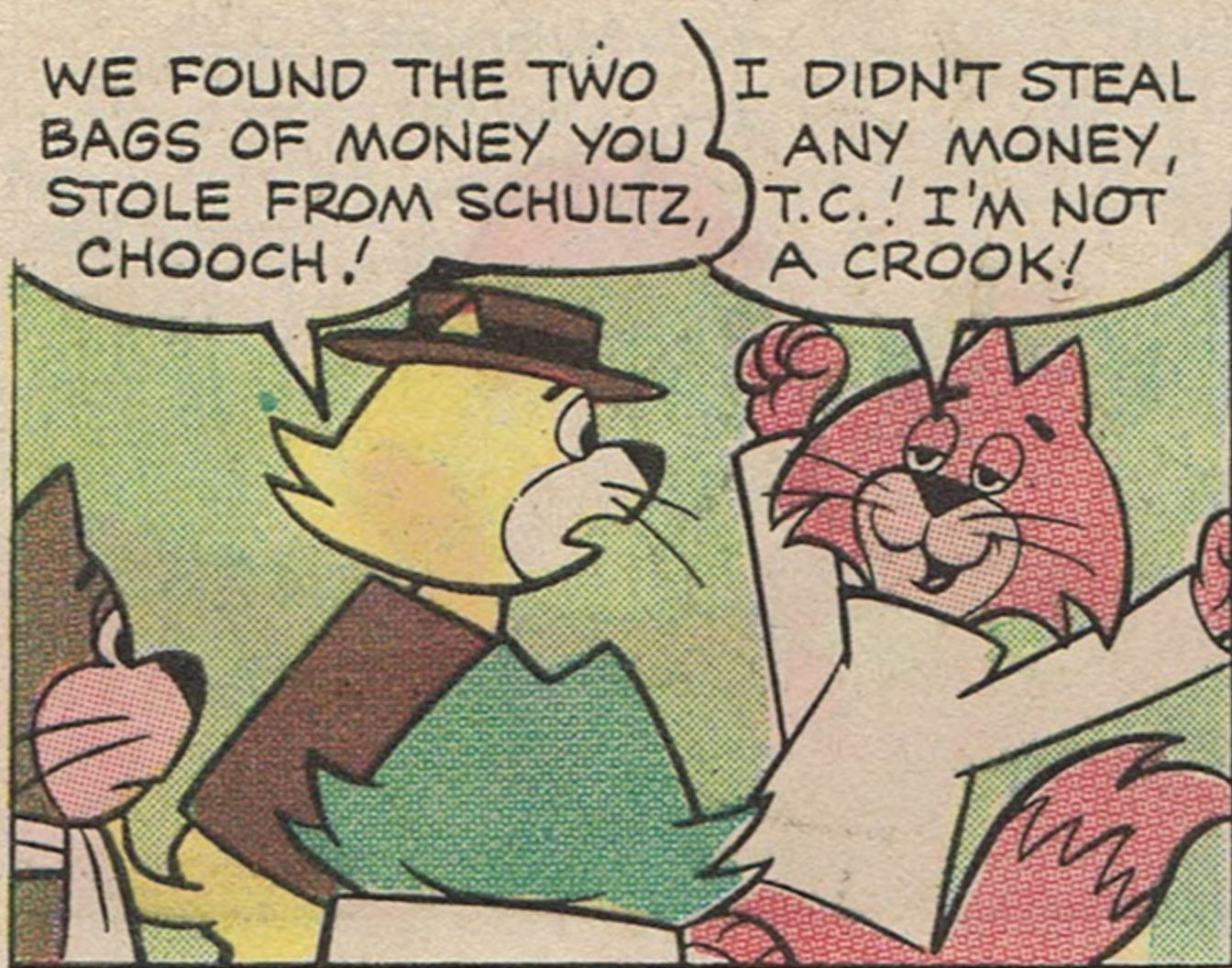
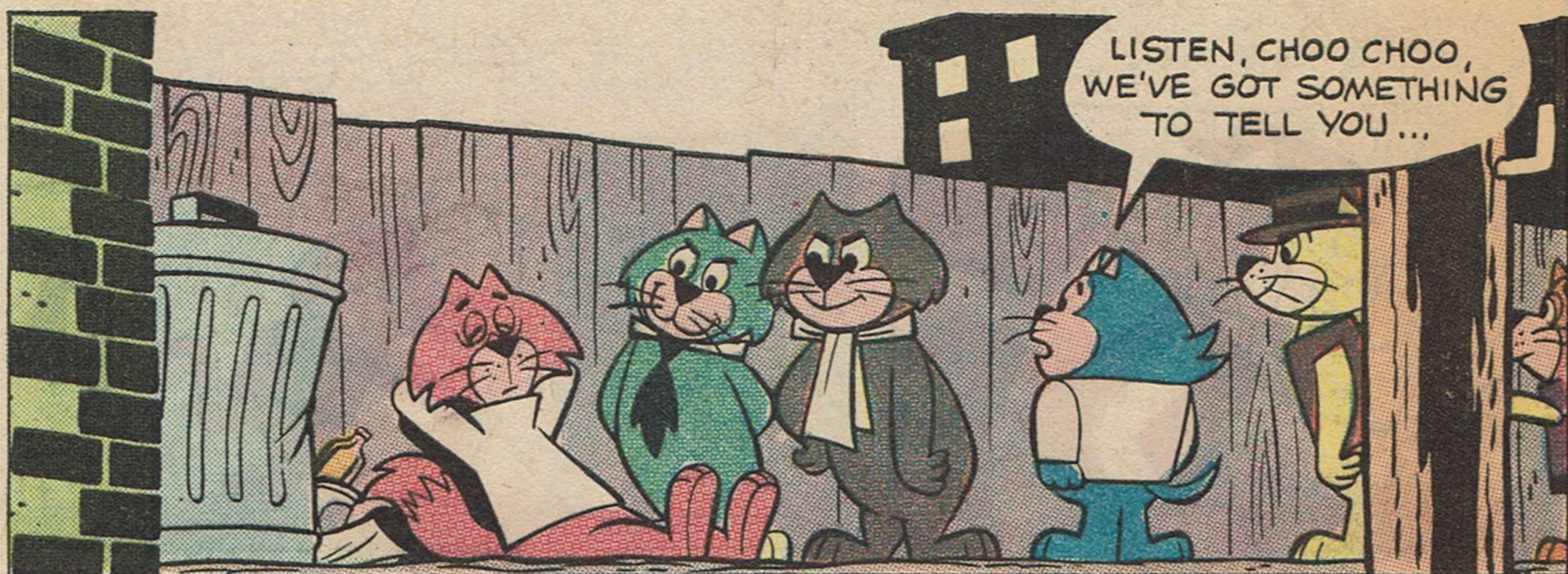
TOP CAT in OH WOTTA LOVELY DREAM!!

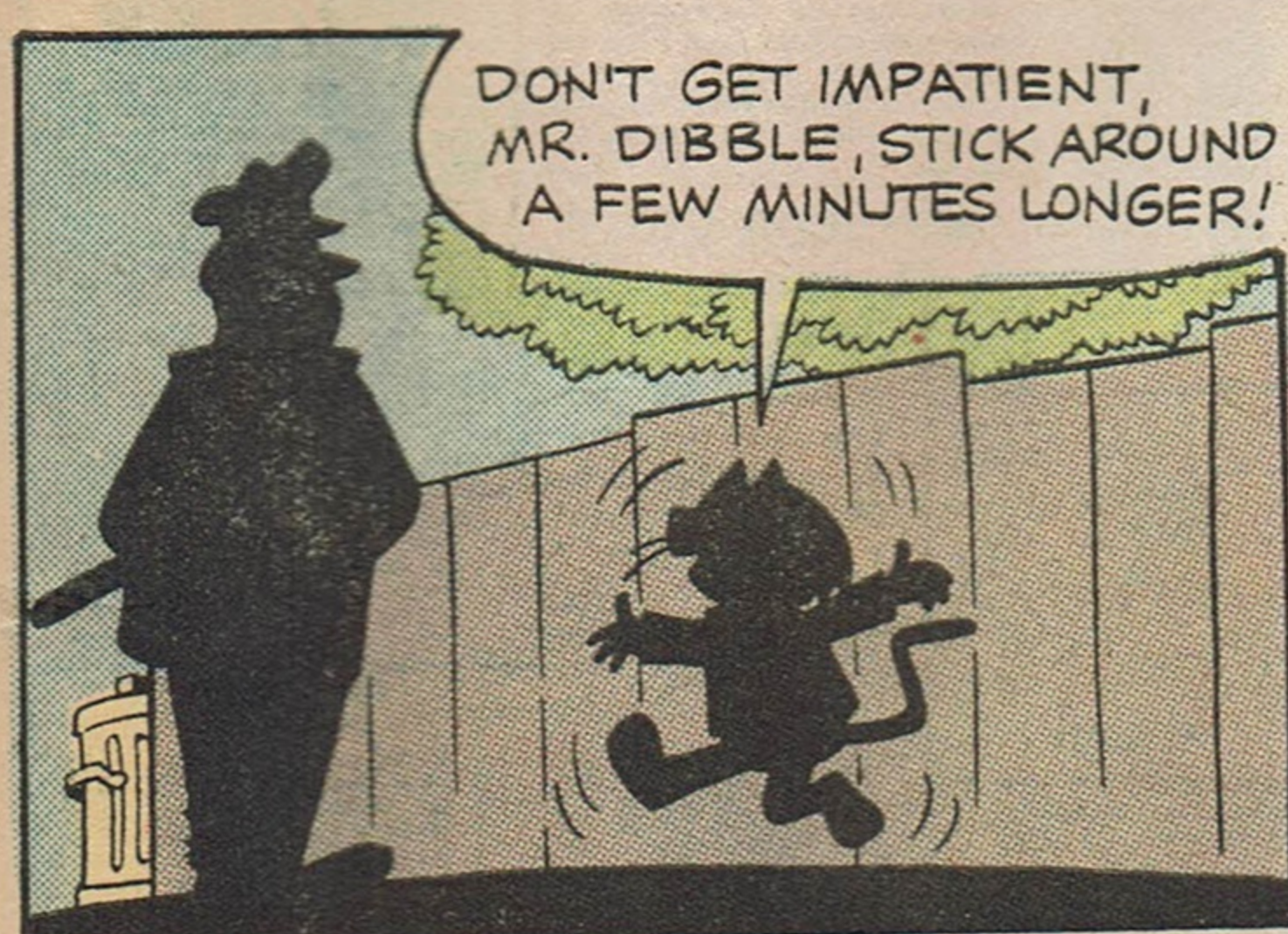
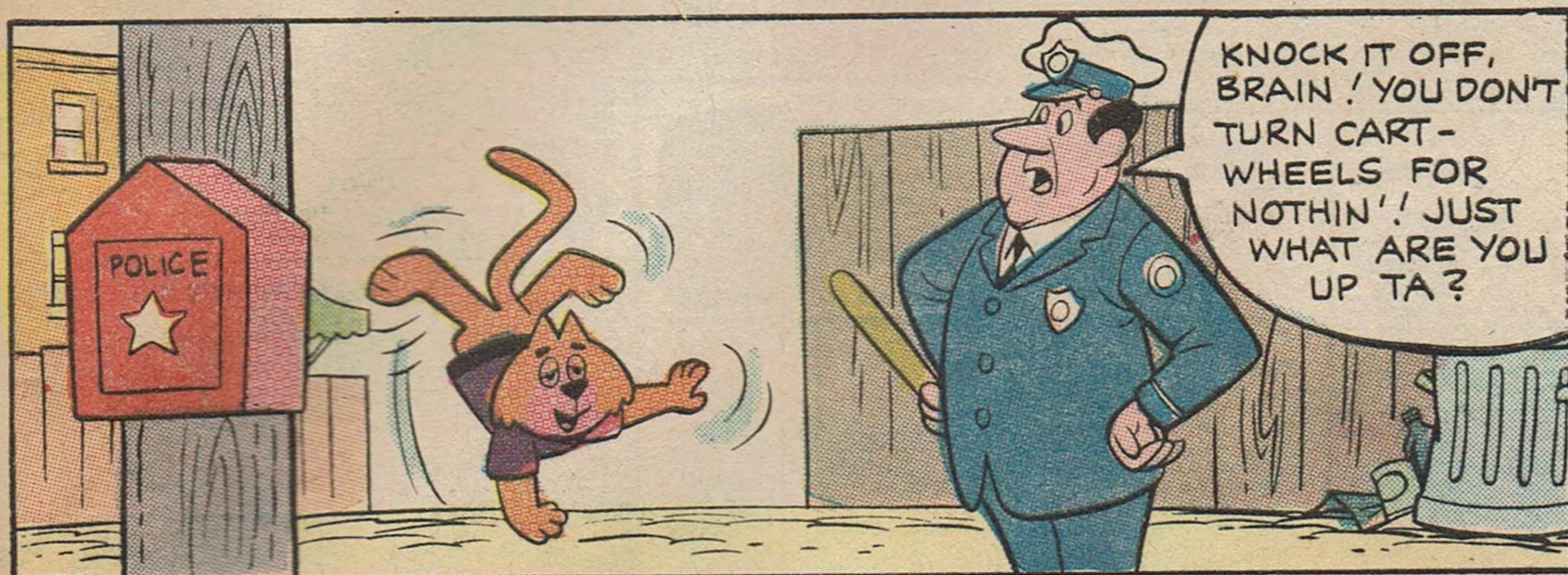
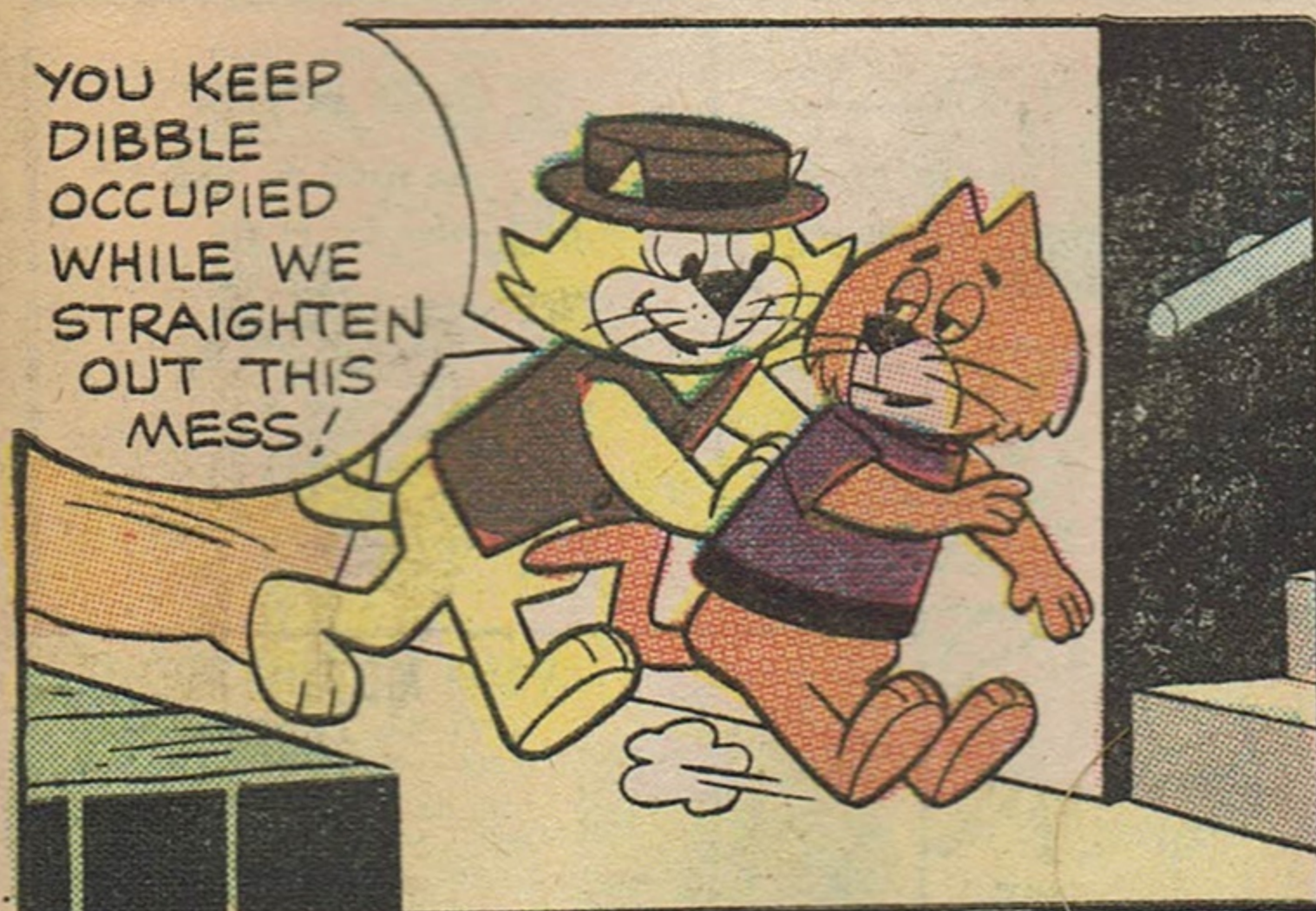




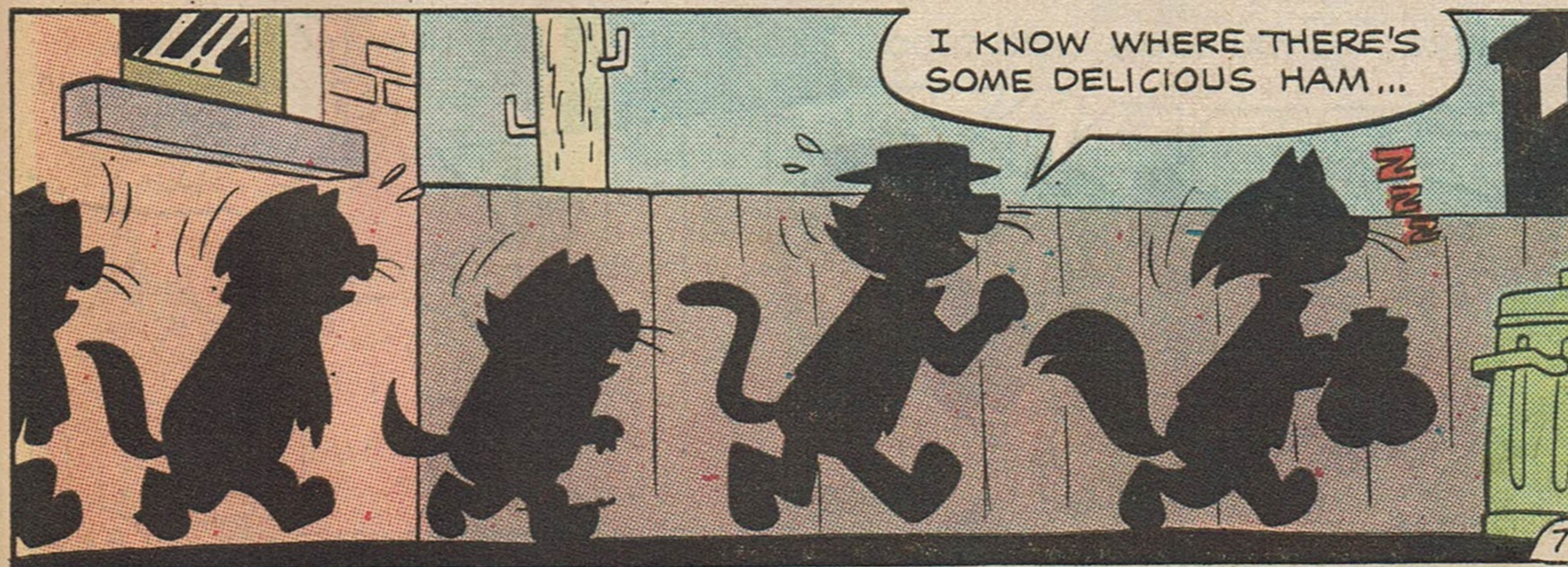
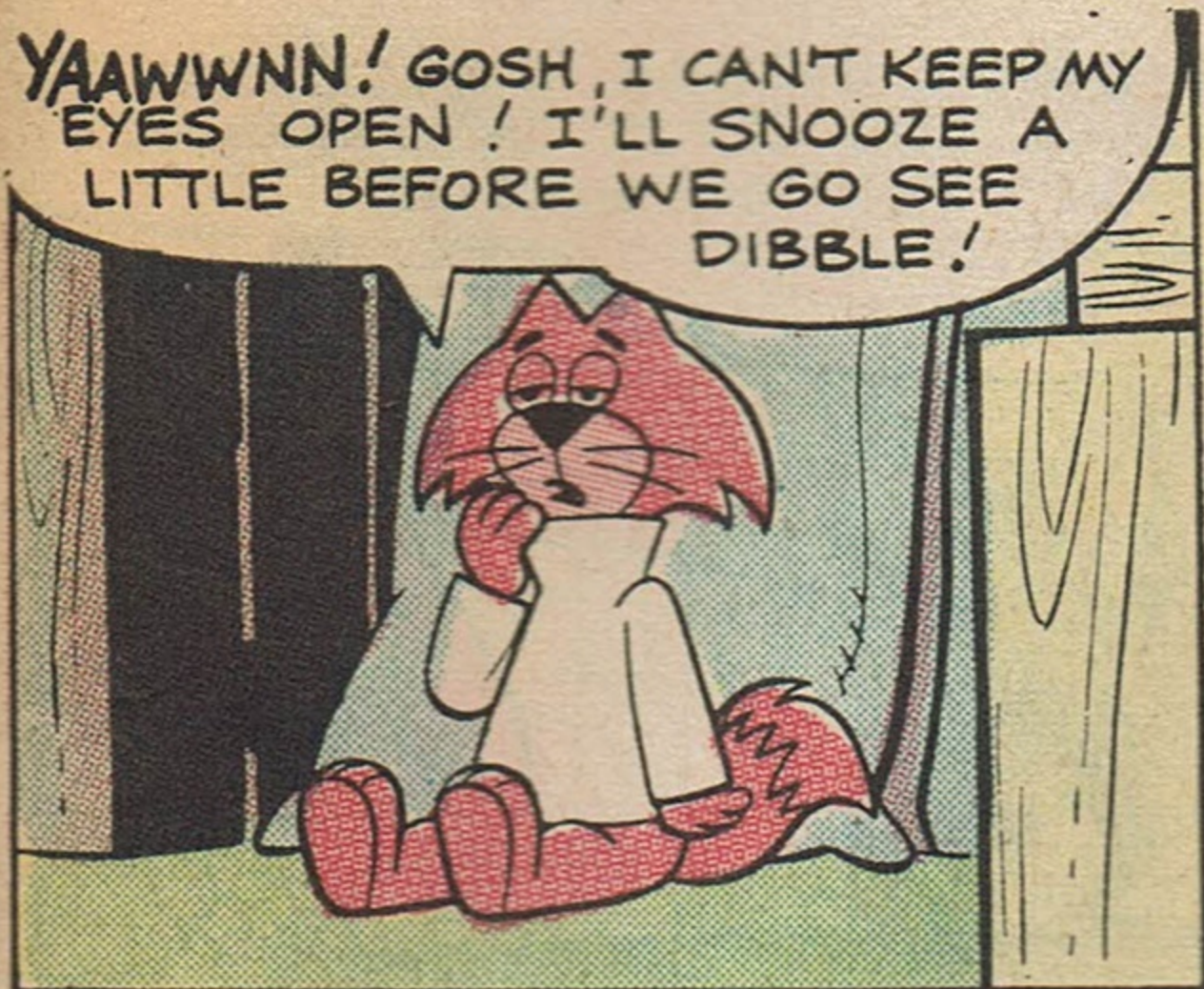






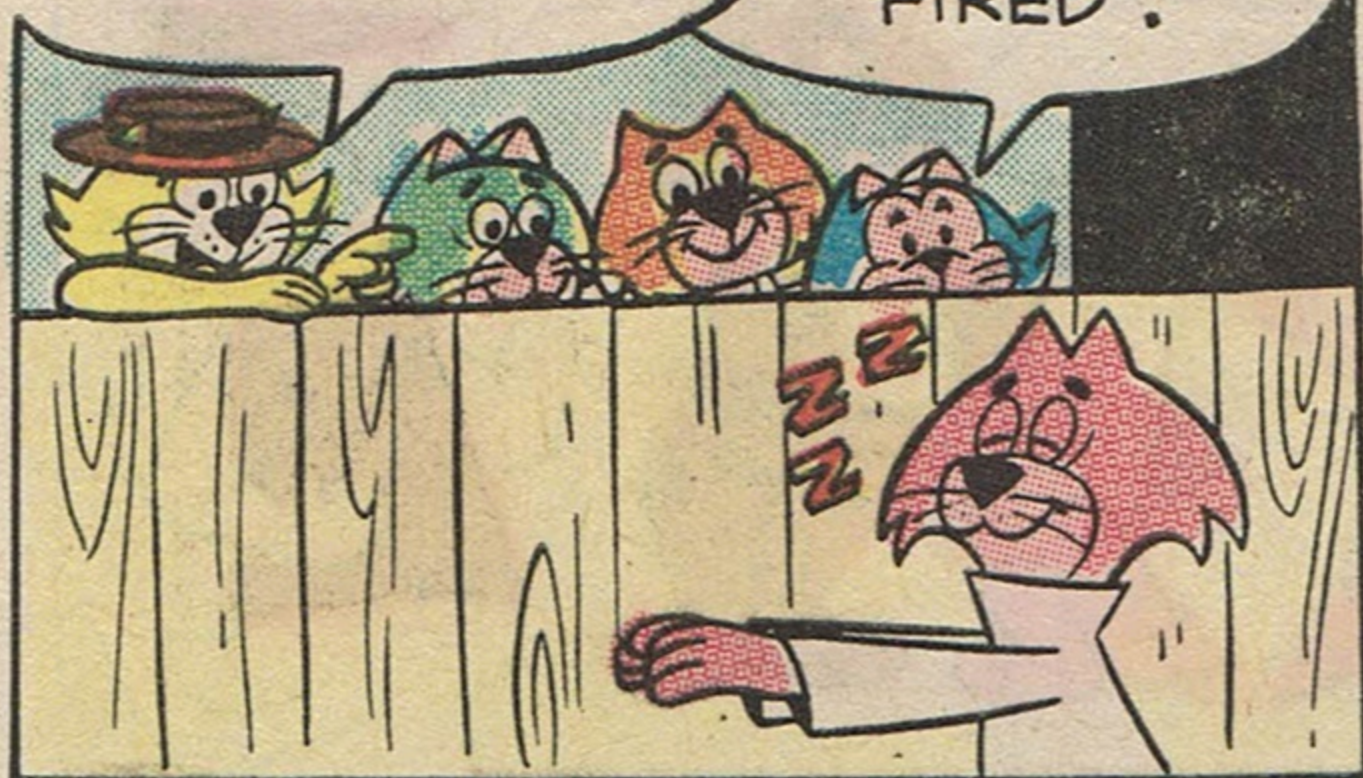


CONTINUED AFTER THE NEXT PAGE.



WHEW! IT'S OVER!
THE MONEY IS BACK
WHERE IT BELONGS!

HURRAY!
DIBBLE
WON'T GET
FIRED!



DON'T I HAVE ENOUGH TO DO WITHOUT
FOLLOWIN' YOU CRAZY CATS AROUND?
IF I DON'T FIND THE SCHULTZ
ROBBERS, I'LL BE
FIRED!

HUH? WHAT'S
GOIN' ON?



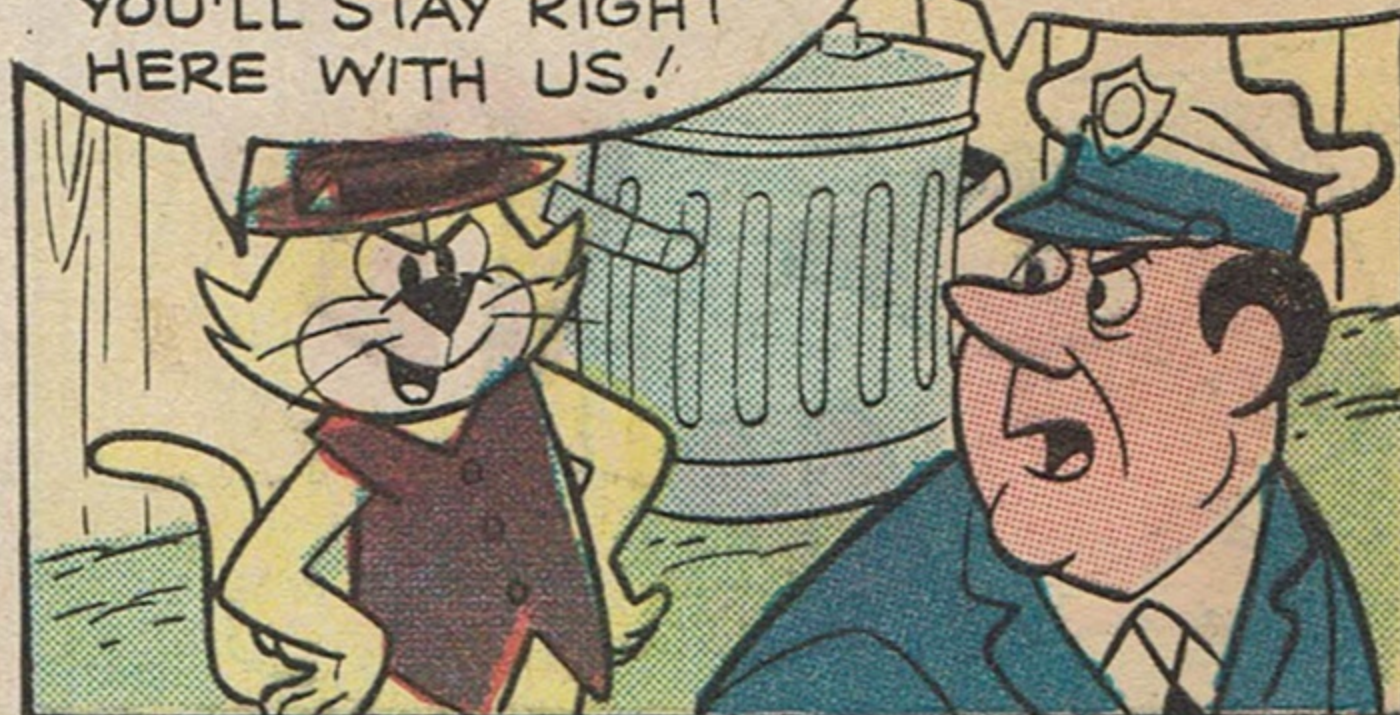
JUST A MINUTE,
MR. DIBBLE!
YOU WON'T GET
KICKED OFF
THE FORCE!

HUH? WHADDYA
MEAN, T.C.?



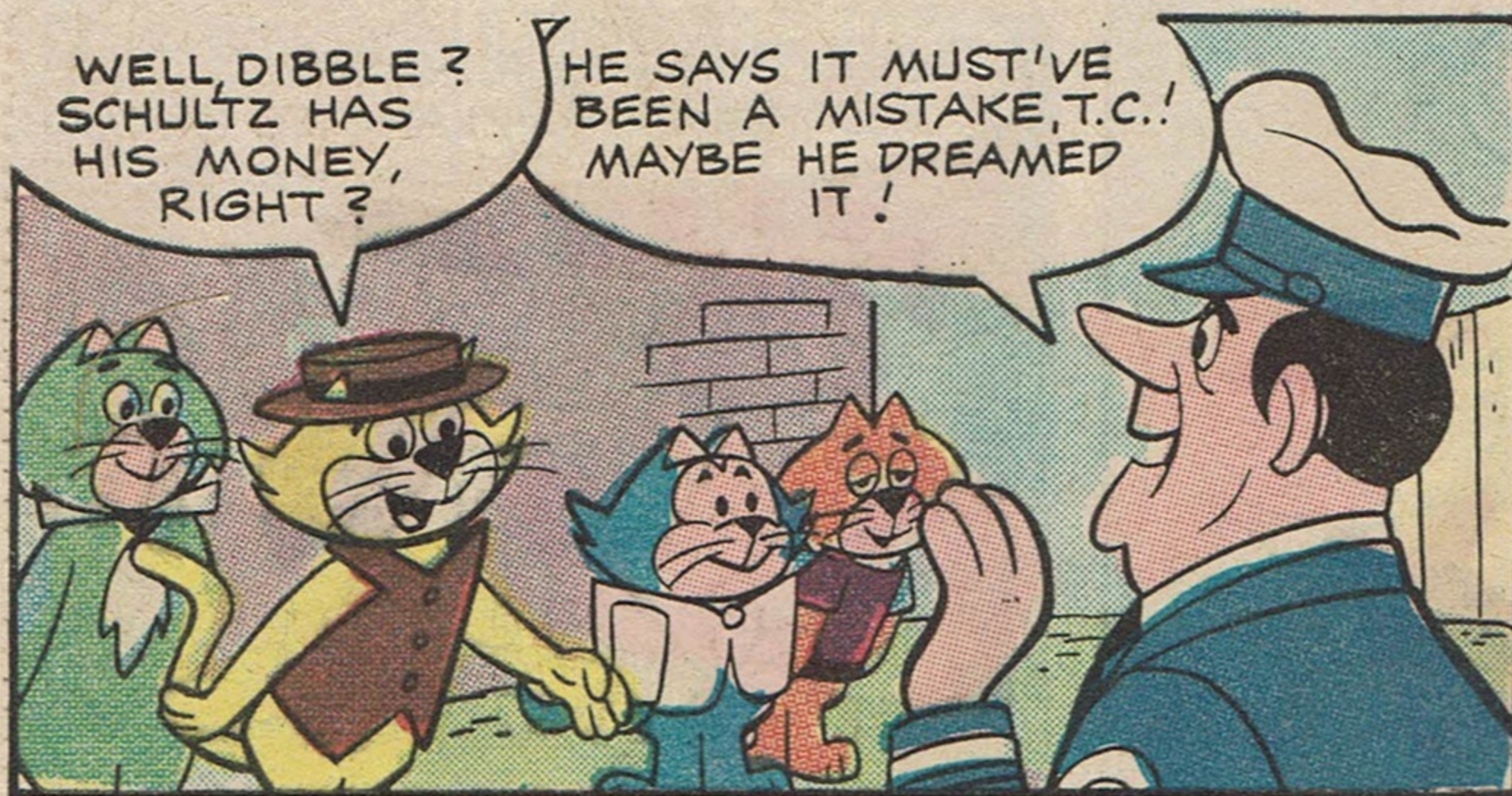
SCHULTZ GOT HIS MONEY
BACK! NO CRIME WAS
COMMITTED, IT WAS
ALL A MISTAKE SO
YOU'LL STAY RIGHT
HERE WITH US!

I'LL JUST
ASK SCHULTZ
ABOUT THAT,
T.C.!



WELL, DIBBLE?
SCHULTZ HAS
HIS MONEY,
RIGHT?

HE SAYS IT MUST'VE
BEEN A MISTAKE, T.C.!
MAYBE HE DREAMED
IT!

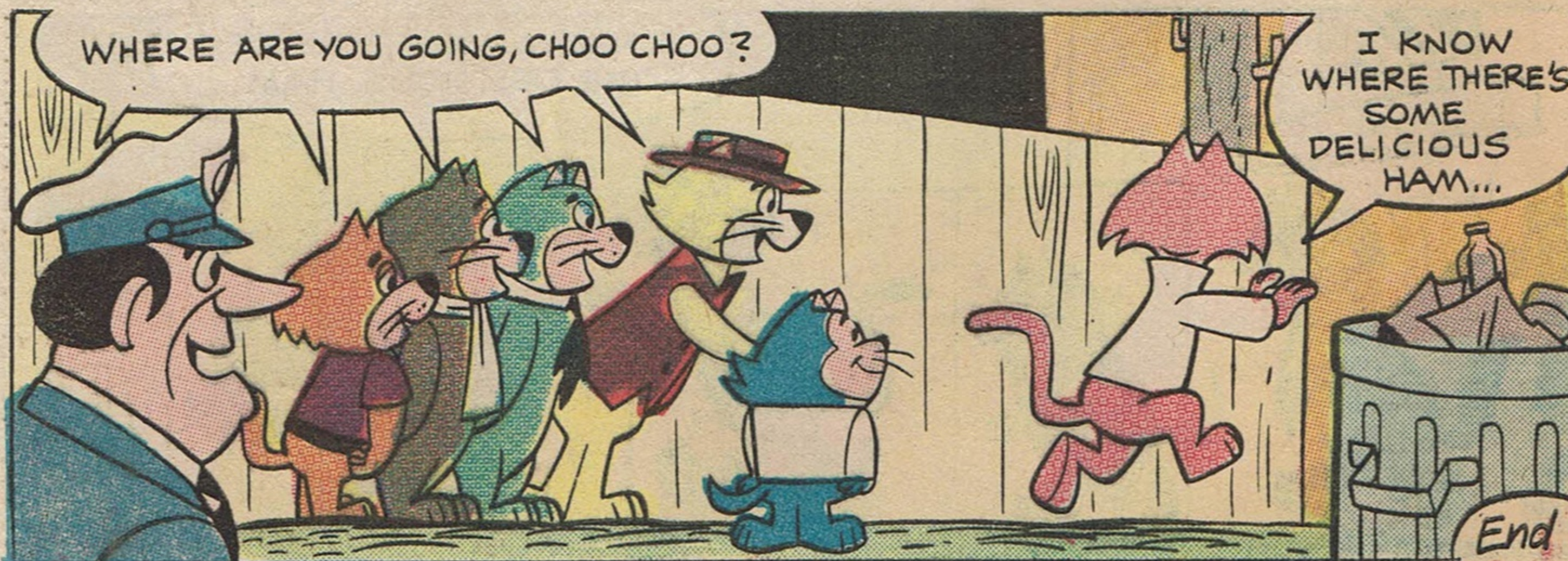


DREAM? SPEAKING OF
DREAMS, I JUST DREAM-
ED I DIDN'T HAVE
ANYTHING TO EAT FOR
A MONTH!



WHERE ARE YOU GOING, CHOO CHOO?

I KNOW
WHERE THERE'S
SOME
DELICIOUS
HAM...



End